Evropský parlament
2024-2029

Výbor pro životní prostředí, klima a bezpečnost potravin

2025/0419(COD)

12.5.2026

POZMĚŇOVACÍ NÁVRHY
35 - 234

Návrh zprávy
Mohammed Chahim
(PE786.835v01-00)

Změna nařízení (EU) 2023/956, pokud jde o rozšíření jeho oblasti působnosti na navazující zboží a o opatření proti obcházení

Návrh nařízení
(COM(2025)0989 – C10-0352/2025 – 2025/0419(COD))

Pozměňovací návrh 35
Anja Arndt, Marc Jongen, Ivan David

Návrh nařízení
Název 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Návrh NAŘÍZENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY, kterým se ***mění nařízení (EU) 2023/956, kterým se mění*** nařízení (EU) 2023/956***, pokud jde o rozšíření jeho oblasti působnosti na navazující zboží a o opatření proti obcházení*** ***(Text s významem pro EHP)***	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se ***zrušuje*** nařízení (EU) č. 2023/956

Or. de

Odůvodnění

Mechanismus CBAM představuje nepřijatelný zásah do fiskální a hospodářské politiky členských států a skrývá v sobě riziko omezujících účinků na obchod, které jsou pravděpodobně neslučitelné se zásadami Světové obchodní organizace.

Pozměňovací návrh 36
Alexander Bernhuber

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(1) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/956[3] bylo původně navrženo s užší oblastí působnosti omezenou na zboží, které je nejvíce vystaveno riziku úniku uhlíku a je uhlíkově nejnáročnější. Oblast působnosti uvedeného nařízení by měla být postupně rozšířena tak, aby zahrnovala výrobky v dalších článcích hodnotového řetězce zboží vyjmenovaného v příloze I uvedeného nařízení.	(1) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/956[3] bylo původně navrženo s užší oblastí působnosti omezenou na zboží, které je nejvíce vystaveno riziku úniku uhlíku a je uhlíkově nejnáročnější. Oblast působnosti uvedeného nařízení by měla být postupně rozšířena tak, aby zahrnovala výrobky v dalších článcích hodnotového řetězce zboží vyjmenovaného v příloze I uvedeného nařízení***, a to na základě transparentního a solidního kvantitativního posouzení***. ***Aby byla***

	zajištěna právní jistota a bezproblémové provádění pro provozovatele, měla by Komise v dostatečném předstihu před 1. lednem 2028 zveřejnit podrobné příklady výpočtu a standardizované modelové případy pro stanovení obsažených emisí v nově zařazeném navazujícím zboží.
[3] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/956 ze dne 10. května 2023, kterým se zavádí mechanismus uhlíkového vyrovnání na hranicích (Úř. věst. L 130, 16.5.2023, s. 52, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/956/oj).	[3] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/956 ze dne 10. května 2023, kterým se zavádí mechanismus uhlíkového vyrovnání na hranicích (Úř. věst. L 130, 16.5.2023, s. 52, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/956/oj).

Or. en

Odůvodnění

Bez zpřístupnění standardizovaných příkladů výpočtu lze očekávat značné množství chybných výkladů a právní nejistoty, což by bylo pro dotčené společnosti obzvláště obtížné zvládat. Dále je třeba důkladněji a transparentněji posuzovat zboží, které je zařazeno na seznam.

Pozměňovací návrh 37
Stefano Cavedagna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Antonella Sberna, Sergio Berlato, Emmanouil Fragkos, Michele Picaro, Jacek Ozdoba, Beatrice Timgren, Aurelijus Veryga, Alexandr Vondra, Anna Zalewska, Galato Alexandraki, Adrian-George Axinia, Paolo Inselvini, Nora Junco García, Sander Smit, Claudiu-Richard Târziu, Laurence Trochu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(1) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/956[3] bylo původně navrženo s užší oblastí působnosti omezenou na zboží, které je nejvíce vystaveno riziku úniku uhlíku a je uhlíkově nejnáročnější. Oblast působnosti uvedeného nařízení ***by měla*** být postupně rozšířena tak, aby zahrnovala výrobky v dalších článcích hodnotového řetězce zboží vyjmenovaného v příloze I uvedeného nařízení.	(1) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/956 bylo původně navrženo s užší oblastí působnosti omezenou na zboží, které je nejvíce vystaveno riziku úniku uhlíku a je uhlíkově nejnáročnější***, a to na základě posouzení dopadů a se zaměřením na odvětví, kde lze účinně měřit a ověřovat emise***. Oblast působnosti uvedeného nařízení ***může*** být postupně rozšířena tak, aby zahrnovala výrobky v dalších článcích hodnotového

řetězce zboží vyjmenovaného v příloze I uvedeného nařízení***, pokud je takové rozšíření provozně možné, přiměřené sledovaným cílům a řádně podložené posouzením dopadů, které prokáže významný příspěvek ke snížení emisí***.

[3] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/956 ze dne 10. května 2023, kterým se zavádí mechanismus uhlíkového vyrovnání na hranicích (Úř. věst. L 130, 16.5.2023, s. 52, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/956/oj).

Or. en

Odůvodnění

Postupné rozšiřování oblasti působnosti by mělo zůstat v souladu s její původní koncepcí založenou na důkladném posouzení dopadů a zaměřenou na odvětví se spolehlivě měřitelnými a ověřitelnými emisemi. Rozšíření na některé složité navazující produkty působí velké metodické problémy a podle současného posouzení by nepřineslo významné dodatečné snížení emisí.

Pozměňovací návrh 38
Anja Arndt, Marc Jongen, Ivan David

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(1) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/956***[3]*** bylo původně navrženo s užší oblastí působnosti omezenou na zboží, které je nejvíce vystaveno riziku úniku uhlíku a je uhlíkově nejnáročnější. ***Oblast působnosti uvedeného*** nařízení ***by měla být postupně rozšířena tak, aby zahrnovala výrobky v dalších článcích*** hodnotového řetězce ***zboží vyjmenovaného v příloze I uvedeného nařízení.***	(1) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/956 bylo původně navrženo s užší oblastí působnosti omezenou na zboží, které je nejvíce vystaveno riziku úniku uhlíku a je uhlíkově nejnáročnější. ***Uplatňování*** nařízení ***(EU) 2023/956 dosud nedokázalo účinně zabránit úniku uhlíku, ale přispělo k úniku uhlíku v rámci*** hodnotového řetězce a ***do třetích zemí mimo Unii. Aby se zabránilo další deindustrializaci a odvetným opatřením v oblasti obchodu, mělo by být nařízení zrušeno***.

[3] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/956 ze dne 10. května 2023, kterým se zavádí mechanismus uhlíkového vyrovnání na hranicích (Úř. věst. L 130, 16.5.2023, s. 52, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/956/oj).

Or. de

Odůvodnění

Existuje řada známek toho, že mechanismus CBAM vytváří nepřiměřenou administrativní zátěž, zejména pro MSP, a zvyšuje riziko protiopatření v oblasti obchodní politiky.

Pozměňovací návrh 39
Lynn Boylan, Sebastian Everding

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 1 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(1a) Zhoršující se krize klimatu a biologické rozmanitosti vyžaduje ambiciózní opatření, která by odpovídala naléhavosti výzev, jimž čelí Unie i svět obecně. Jakékoli pokusy o snížení úrovně ambicí nebo rozsahu mechanismu uhlíkového vyrovnání na hranicích (CBAM) by měly být odmítnuty.

Or. en

Pozměňovací návrh 40
Claudiu-Richard Târziu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 2 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(2a) Rozšíření oblasti působnosti mechanismu CBAM by mělo pomoci nejen zabránit úniku uhlíku, ale také

ochránit průmyslovou konkurenceschopnost, energetickou bezpečnost a strategickou autonomii Unie. Za tímto účelem by uplatňování mechanismu CBAM mělo zohlednit situaci průmyslových odvětví náročných na elektřinu, včetně odvětví hliníku a oceli, která čelí vysokým nákladům na energii, systému EU ETS a investicím potřebným pro dekarbonizaci.

Or. ro

Odůvodnění

Je zapotřebí vyváženého přístupu, který by chránil evropský průmysl a zabránil přesunu výroby mimo Unii.

Pozměňovací návrh 41
Stefano Cavedagna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Antonella Sberna, Sergio Berlato, Emmanouil Fragkos, Michele Picaro, Jacek Ozdoba, Beatrice Timgren, Aurelijus Veryga, Alexandr Vondra, Anna Zalewska, Galato Alexandraki, Adrian-George Axinia, Paolo Inselvini, Nora Junco García, Sander Smit, Claudiu-Richard Târziu, Laurence Trochu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 2 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(2a) Vzhledem k současné kritické geopolitické situaci je patrně v zájmu zachování konkurenceschopnosti evropského hospodářství nezbytné okamžitě pozastavit systém ETS a následně důkladně revidovat mechanismus CBAM.

Or. en

Pozměňovací návrh 42
Marie-Luce Brasier-Clain, Mathilde Androuët, Matthieu Valet, Valérie Deloge, Anne-Sophie Frigout

Návrh nařízení

Bod odůvodnění 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(3) Vzhledem k tomu, že cílem mechanismu CBAM je ***motivovat provozovatele*** ve třetích zemích ***ke snižování emisí,*** je Unie odhodlána ***spolupracovat se třetími zeměmi s nízkými a středními příjmy na snižování emisí uhlíku v jejich zpracovatelském průmyslu v rámci vnějšího rozměru Zelené dohody pro Evropu[5] a v souladu s Pařížskou dohodou[6] a podporovat je. Unie by měla těmto zemím, především těm nejméně rozvinutým, i nadále poskytovat podporu z rozpočtu Unie, aby jim pomohla přizpůsobit se novým povinnostem plynoucím z tohoto nařízení. Unie by v těchto zemích měla pokračovat v podpoře opatření ke zmírňování změny klimatu a přizpůsobování se této změně, včetně úsilí*** o ***dekarbonizaci a transformaci průmyslových odvětví, a to v rámci stropu víceletého finančního rámce a finanční podpory poskytované Unií na mezinárodní financování opatření v oblasti klimatu. Tento přístup je ještě posílen v globální vizi EU v oblasti klimatu a energetiky[7], v níž se uvádí, že EU bude s partnerskými zeměmi aktivně spolupracovat na zajištění lepší soudržnosti mezi vnitřními a vnějšími politikami EU. Souběžně se zaváděním mechanismu CBAM hodlá Unie posilovat partnerství s dalšími zeměmi a podporovat širší*** úsilí o zmírnění dopadů změny klimatu, mimo jiné finanční podporou ***úsilí jiných zemí o dekarbonizaci.***	(3) Vzhledem k tomu, že cílem mechanismu CBAM je ***zajistit rovné podmínky pro průmyslová odvětví v Evropě a odvětví*** ve třetích zemích***, která nepodléhají stejným politikám dekarbonizace,*** je Unie odhodlána ***podporovat evropské výrobce v jejich*** úsilí o zmírnění změny klimatu, mimo jiné finanční podporou.

[5] Sdělení: Zelená dohoda pro Evropu, COM/2019/640 final.

[6] Úř. věst. L 282, 19.10.2016, s. 4.

[7] Společné sdělení: Globální vize EU v oblasti klimatu a energetiky: zajištění konkurenceschopné úlohy Evropy na světových trzích a urychlení přechodu na

Pozměňovací návrh 43
Lynn Boylan, Sebastian Everding

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(3) Vzhledem k tomu, že cílem mechanismu CBAM je motivovat provozovatele ve třetích zemích ke snižování emisí, je Unie odhodlána spolupracovat ***se třetími*** zeměmi s ***nízkými a*** středními příjmy na snižování emisí uhlíku v jejich zpracovatelském průmyslu v rámci vnějšího rozměru Zelené dohody pro Evropu[5] a v souladu s Pařížskou dohodou[6] a podporovat je. Unie by měla těmto zemím, především těm nejméně rozvinutým, i nadále poskytovat podporu z rozpočtu Unie, aby jim pomohla přizpůsobit se novým povinnostem plynoucím z tohoto nařízení. Unie by v těchto zemích měla pokračovat v podpoře opatření ke zmírňování změny klimatu a přizpůsobování se této změně, včetně úsilí o dekarbonizaci a transformaci průmyslových odvětví, a to v rámci stropu víceletého finančního rámce a finanční podpory poskytované Unií na mezinárodní financování opatření v oblasti klimatu. Tento přístup je ještě posílen v globální vizi EU v oblasti klimatu a energetiky[7], v níž se uvádí, že EU bude s partnerskými zeměmi aktivně spolupracovat na zajištění lepší soudržnosti mezi vnitřními a vnějšími politikami EU. Souběžně se zaváděním mechanismu CBAM hodlá Unie posilovat partnerství s dalšími zeměmi a podporovat širší úsilí o zmírnění dopadů změny klimatu, mimo jiné finanční podporou úsilí jiných zemí o dekarbonizaci.	(3) Vzhledem k tomu, že cílem mechanismu CBAM je motivovat provozovatele ve třetích zemích ke snižování emisí, je Unie odhodlána spolupracovat s ***rozvojovými zeměmi, zejména*** zeměmi ***se nižšími*** středními příjmy a ***nejméně rozvinutými zeměmi,*** na snižování emisí uhlíku v jejich zpracovatelském průmyslu v rámci vnějšího rozměru Zelené dohody pro Evropu[5] a v souladu s Pařížskou dohodou***, zejména čl. 2 odst. 2***[6]***,*** a podporovat je. Unie by měla těmto zemím, především těm s ***nižšími středními příjmy a těm*** nejméně rozvinutým, i nadále poskytovat podporu z rozpočtu Unie ***prostřednictvím vyhrazených finančních mechanismů a příslušných mezinárodních finančních nástrojů v oblasti klimatu***, aby jim pomohla přizpůsobit se novým povinnostem plynoucím z tohoto nařízení. Unie by v těchto zemích měla pokračovat v podpoře opatření ke zmírňování změny klimatu a přizpůsobování se této změně, včetně úsilí o dekarbonizaci a transformaci průmyslových odvětví, a to v rámci stropu víceletého finančního rámce a finanční podpory poskytované Unií na mezinárodní financování opatření v oblasti klimatu. ***Unie by měla rovněž usnadnit přenos nízkoemisních technologií, jakož i programy budování kapacit a technickou pomoc, včetně podpory systémů monitorování, podávání zpráv a ověřování a strategií dekarbonizace průmyslu. Aby***

	se tato podpora usnadnila, měl by být rozvojovým zemím každoročně poskytnut ekvivalent alespoň 25 % výnosů z prodeje certifikátů CBAM ve formě financování opatření v oblasti klimatu, které by mělo doplnit stávající závazky v oblasti financování opatření v oblasti klimatu. Tento přístup je ještě posílen v globální vizi EU v oblasti klimatu a energetiky[7], v níž se uvádí, že EU bude s partnerskými zeměmi aktivně spolupracovat na zajištění lepší soudržnosti mezi vnitřními a vnějšími politikami EU. ***Při provádění tohoto nařízení by proto Unie měla zajistit, aby CBAM přispíval nejen k předcházení úniku uhlíku, ale také k podpoře spravedlivého a inkluzivního přechodu ke klimatické neutralitě na celém světě.*** Souběžně se zaváděním mechanismu CBAM hodlá Unie posilovat partnerství s dalšími zeměmi a ***vícestranná fóra a*** podporovat širší úsilí o zmírnění dopadů změny klimatu, mimo jiné finanční podporou úsilí jiných zemí o dekarbonizaci.
[5] Sdělení: Zelená dohoda pro Evropu, COM/2019/640 final.	[5] Sdělení: Zelená dohoda pro Evropu, COM/2019/640 final.
[6] Úř. věst. L 282, 19.10.2016, s. 4.	[6] Úř. věst. L 282, 19.10.2016, s. 4.
[7] Společné sdělení: Globální vize EU v oblasti klimatu a energetiky: zajištění konkurenceschopné úlohy Evropy na světových trzích a urychlení přechodu na čistou energii, JOIN(2025) 25 final.	[7] Společné sdělení: Globální vize EU v oblasti klimatu a energetiky: zajištění konkurenceschopné úlohy Evropy na světových trzích a urychlení přechodu na čistou energii, JOIN(2025) 25 final.
	Or. en

Pozměňovací návrh 44
Silvia Sardone, Jorge Buxadé Villalba, Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Roman Haider, Susanna Ceccardi, Marie-Luce Brasier-Clain, Antonín Staněk, Viktória Ferenc

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(3) ***Vzhledem k tomu, že cílem mechanismu CBAM je motivovat provozovatele ve*** třetích zemích ***ke snižování emisí, je Unie odhodlána spolupracovat se třetími zeměmi s nízkými a středními příjmy na snižování emisí uhlíku v jejich zpracovatelském průmyslu v rámci vnějšího rozměru*** Zelené ***dohody*** pro Evropu[5] ***a v souladu s Pařížskou dohodou[6] a podporovat je.*** Unie ***by měla těmto zemím, především těm nejméně rozvinutým, i nadále poskytovat podporu z*** rozpočtu ***Unie, aby jim pomohla přizpůsobit se novým povinnostem plynoucím z tohoto nařízení. Unie by v těchto zemích měla pokračovat v podpoře opatření ke zmírňování změny klimatu a přizpůsobování se této změně, včetně úsilí o dekarbonizaci a transformaci průmyslových odvětví, a to v rámci stropu víceletého finančního rámce a finanční podpory poskytované Unií na mezinárodní financování opatření v oblasti klimatu. Tento přístup je ještě posílen v globální vizi EU v oblasti klimatu a energetiky[7], v níž se uvádí, že EU bude s partnerskými zeměmi aktivně spolupracovat na zajištění lepší soudržnosti mezi vnitřními a vnějšími politikami EU. Souběžně se zaváděním mechanismu CBAM hodlá Unie posilovat partnerství s dalšími zeměmi a podporovat širší úsilí o zmírnění dopadů změny klimatu, mimo jiné finanční podporou úsilí jiných zemí o dekarbonizaci.***	(3) Mechanismus CBAM ***by měl řešit riziko úniku uhlíku tím, že zajistí rovné podmínky pro průmyslová odvětví v Unii a*** ve třetích zemích, ***které nemají klimatická pravidla rovnocenná těm, která zavedla Unie kvůli*** Zelené ***dohodě*** pro Evropu***. V současné podobě však hrozí, že mechanismus CBAM zvýší administrativní zátěž pro průmyslová odvětví Unie a ohrozí jejich konkurenceschopnost.*** Unie ***je odhodlána podporovat výrobce v Unii , zejména v energeticky náročných odvětvích, a to i z*** rozpočtu Unie.
[5] Sdělení: Zelená dohoda pro Evropu, COM/2019/640 final.	
[6] Úř. věst. L 282, 19.10.2016, s. 4.	
[7] Společné sdělení: Globální vize EU v oblasti klimatu a energetiky: zajištění konkurenceschopné úlohy Evropy na světových trzích a urychlení přechodu na čistou energii, JOIN(2025) 25 final.	

Or. en

Pozměňovací návrh 45
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(3) ***Vzhledem k tomu, že cílem*** mechanismu CBAM ***je motivovat*** provozovatele ve třetích zemích ke snižování emisí, je Unie odhodlána spolupracovat se třetími zeměmi s nízkými a středními příjmy na snižování emisí uhlíku v jejich zpracovatelském průmyslu v ***rámci vnějšího rozměru Zelené dohody pro Evropu***[5] a v ***souladu s Pařížskou dohodou***[6] a podporovat je. ***Unie by měla těmto zemím, především těm nejméně rozvinutým, i nadále poskytovat podporu z rozpočtu Unie, aby jim pomohla přizpůsobit se novým povinnostem plynoucím z tohoto nařízení. Unie by v těchto zemích měla pokračovat v podpoře opatření ke zmírňování změny klimatu a přizpůsobování se této změně, včetně úsilí o dekarbonizaci a transformaci průmyslových odvětví, a to v rámci stropu víceletého finančního rámce a finanční podpory poskytované Unií na mezinárodní financování opatření v oblasti klimatu. Tento přístup je ještě posílen v*** globální ***vizi*** EU v oblasti klimatu a energetiky[7], v níž se uvádí, že EU bude s partnerskými zeměmi aktivně spolupracovat na zajištění lepší soudržnosti mezi vnitřními a vnějšími politikami EU. ***Souběžně se zaváděním mechanismu CBAM hodlá*** Unie ***posilovat partnerství s dalšími zeměmi a podporovat širší úsilí o zmírnění dopadů změny*** klimatu***, mimo jiné finanční podporou úsilí jiných zemí o dekarbonizaci.***	(3) ***Unie je odhodlána zvýšit svou podporu opatřením na zmírnění změny klimatu a přizpůsobení se této změně na celosvětové úrovni v souladu s Pařížskou dohodou. Jako doplněk k pobídce v rámci mechanismu*** CBAM ***pro*** provozovatele ve třetích zemích ***ke snižování emisí*** je Unie ***konkrétně*** odhodlána spolupracovat se třetími zeměmi s nízkými a středními příjmy na snižování emisí uhlíku v jejich zpracovatelském průmyslu a podporovat je a ***prostřednictvím nových partnerství bude Unie pracovat na vypracování systémů stanovování cen uhlíku a dalších dekarbonizačních opatření. To je součástí vnějšího rozměru Zelené dohody pro Evropu a je to v souladu s*** globální ***vizí*** EU v oblasti klimatu a energetiky, v níž se uvádí, že EU bude s partnerskými zeměmi aktivně spolupracovat na zajištění lepší soudržnosti mezi vnitřními a vnějšími politikami EU. Unie ***zvýší svůj příspěvek k mezinárodnímu financování opatření v oblasti*** klimatu v ***souladu s novým kolektivním kvantifikovaným cílem pro financování opatření v oblasti klimatu dohodnutým na COP29, a to v rámci víceletého finančního rámce a prostřednictvím zřízení dočasného dekarbonizačního fondu. Fond bude současně poskytovat mezinárodní financování v oblasti klimatu a podporu průmyslovým odvětvím Unie, u nichž existuje zbytkové riziko úniku uhlíku, čímž se dosáhne vyváženého a spravedlivého přístupu. Vzhledem k tomu, že mechanismus CBAM zavádí***

nové povinnosti pro třetí země, bude Unie i nadále podporovat třetí země, zejména ty nejméně rozvinuté, aby zajistila jejich přizpůsobení se těmto povinnostem. Komise bude pravidelně posuzovat dopad mechanismu CBAM na nejméně rozvinuté země a jeho přínos k dekarbonizaci zpracovatelského průmyslu v těchto zemích, podávat o něm zprávy a případně navrhovat nová opatření.

---

*[5] **Sdělení: Zelená dohoda pro Evropu, COM/2019/640 final.***

*[6] **Úř. věst. L 282, 19.10.2016, s. 4.***

*[7] **Společné sdělení: Globální vize EU v oblasti klimatu a energetiky: zajištění konkurenceschopné úlohy Evropy na světových trzích a urychlení přechodu na čistou energii, JOIN(2025) 25 final.***

Or. en

Pozměňovací návrh 46
Marie-Luce Brasier-Clain, Mathilde Androuët, Matthieu Valet, Valérie Deloge, Anne-Sophie Frigout

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 3 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(3a) Nejvzdálenější regiony Unie se podle článku 349 Smlouvy o fungování Evropské unie vyznačují trvalými strukturálními omezeními, zejména kvůli své odlehlosti, ostrovní povaze, malé rozloze, obtížné topografii a klimatu a hospodářské závislosti na malém počtu výrobků, což významně omezuje jejich rozvoj. Kvůli těmto omezením jsou tyto regiony značně závislé na dovozu ze sousedních zemí mimo EU. Jednotné uplatňování mechanismu uhlíkového vyrovnání na hranicích na toto zboží,

zejména pokud neexistuje riziko obcházení, by pravděpodobně způsobilo nepřiměřené dodatečné náklady pro místní hospodářství, a ohrozilo by tak dosažení cílů Unie v oblasti hospodářské, sociální a územní soudržnosti. Proto by mělo být stanoveno, že členský stát může požádat o cílenou a dočasnou výjimku z uplatňování tohoto nařízení pro určité zboží dovážené do nejvzdálenějšího regionu a určené pro místní použití.

Or. fr

Pozměňovací návrh 47
Lynn Boylan, Sebastian Everding

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 3 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(3a) Pařížská dohoda, zejména její článek 9, a Rámcová úmluva Organizace spojených národů o změně klimatu (UNFCCC) stanoví povinnost, aby rozvinuté smluvní strany poskytovaly a mobilizovaly finanční prostředky v oblasti klimatu pro rozvojové země. Strany se na COP29 dohodly na novém kolektivním kvantifikovaném cíli, který má do roku 2035 mobilizovat nejméně 300 miliard USD ročně (s širším rozšířením na 1,3 bilionu USD), a to by mělo být považováno za spodní hranici ambicí pro poskytování veřejných finančních prostředků na ochranu klimatu. Příjmy z mechanismu CBAM představují příležitost poskytnout novou a dodatečnou podporu opatřením v oblasti klimatu v zemích s nízkými a středními příjmy a nejméně rozvinutých zemích. Komise je odhodlána zajistit transparentnost při využívání příjmů z mechanismu CBAM a plnění svých mezinárodních závazků v oblasti financování opatření v oblasti klimatu. Případný příspěvek příjmů

z mechanismu CBAM k mezinárodnímu financování opatření v oblasti klimatu zdůrazňuje, že mechanismus CBAM je opatřením v oblasti životního prostředí a je prováděn v souladu se závazky EU vůči Světové obchodní organizaci. Příjmy z mechanismu CBAM by proto měly být v případě potřeby využity ke zvýšení příspěvků EU na financování opatření v oblasti klimatu.

Or. en

Pozměňovací návrh 48
Lynn Boylan, Sebastian Everding

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 3 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(3b) Spolupráce Unie se třetími zeměmi, mezinárodními organizacemi a mnohostrannými fóry má zásadní význam pro prosazování cílů tohoto nařízení, rozptýlení obav partnerských zemí a podporu politik pro dekarbonizaci průmyslu, včetně stanovení ceny uhlíku. Komise by měla aktivně a konstruktivně spolupracovat s partnerskými zeměmi a podporovat členské státy v této činnosti, aby usnadnila účinné provádění mechanismu CBAM.

Or. en

Pozměňovací návrh 49
Lynn Boylan, Sebastian Everding

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 3 c (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(3c) Aby se zvýšila spravedlnost,

důvěryhodnost a mezinárodní přijatelnost mechanismu CBAM, zejména ve vztahu k rozvojovým zemím, je vhodné, aby mechanismus šel ruku v ruce s dalším mezinárodním financováním opatření v oblasti klimatu. Vzhledem k tomu, že mechanismus CBAM může mít dopad na obchodní vztahy se třetími zeměmi, zejména s těmi s nižší úrovní rozvoje, je poskytování takové podpory nezbytné pro usnadnění jejího přijetí, snížení rizika sporů a podporu kooperativních přístupů k dekarbonizaci. V tomto ohledu se Unie v souvislosti s novým kolektivním kvantifikovaným cílem pro financování opatření v oblasti klimatu, který byl dohodnut na COP29, zavázala zvýšit podporu pro rozvojové země, což by mělo být považováno za minimální výchozí úroveň pro tyto příspěvky. V návrhu na zřízení Dočasného dekarbonizačního fondu se sice stanoví přidělení části příjmů z mechanismu CBAM na podporu průmyslu Unie ohroženého únikem uhlíku, ale zajištění odpovídající úrovně podpory rozvojovým zemím by přispělo k vyváženému a spravedlivému přístupu a pomohlo by vyřešit obavy, že mechanismus CBAM by jinak mohl vést k asymetrickému přerozdělování zdrojů. Takový přístup by zlepšil ekologickou vyváženost mechanismu CBAM, posílil jeho slučitelnost s cíli obchodní politiky Unie a podpořil konstruktivní spolupráci s partnerskými zeměmi.

Or. en

Pozměňovací návrh 50
Lynn Boylan, Sebastian Everding

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 3 d (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*

(3d) Omezený přístup k nízkoemisním technologiím, technickým znalostem a inovačním kapacitám zůstává jednou z hlavních překážek, které rozvojovým zemím, zejména těm nejméně rozvinutým a těm s nižšími středními příjmy, brání ve snižování emisí skleníkových plynů z jejich průmyslových odvětví. Překážky při přenosu technologií mohou omezit schopnost partnerských zemí snížit uhlíkovou náročnost své výroby a účinně plnit požadavky tohoto nařízení. Překlenutí této technologické propasti je proto nezbytné, aby tyto země mohly dekarbonizovat svůj průmysl a přispět ke globálnímu snížení emisí. Komise by proto měla mechanismus CBAM doplnit opatřeními, která usnadní přístup k nízkouhlíkovým technologiím v rozvojových zemích. Tato opatření mohou zahrnovat posílení mezinárodní spolupráce v oblasti přenosu technologií, podporu partnerství mezi průmyslovými subjekty v Unii a v partnerských zemích a podporu změn pravidel Světové obchodní organizace, jejichž cílem je umožnit větší politický prostor pro zavádění nízkoemisních technologií.

Or. en

Pozměňovací návrh 51
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Susana Solís Pérez, Flavio Tosi, Fulvio Martusciello, Pascal Arimont

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 8

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(8) Toto nařízení by se nemělo vztahovat na toky elektřiny ze třetích zemí, které jsou důsledkem opatření, která provozovatelé přenosových soustav přijímají k zajištění bezpečného a spolehlivého provozu ***svých sítí***, včetně řešení mimořádných situací	(8) Toto nařízení by se nemělo vztahovat na ***výměny elektřiny a*** toky elektřiny ze třetích zemí, které jsou důsledkem opatření, která provozovatelé přenosových soustav přijímají k zajištění bezpečného a spolehlivého provozu ***přenosových soustav***, včetně ***nezamýšlené***

a ***neplánovaných toků***.	***výměny energie i používání regulačních služeb a*** řešení mimořádných situací.

Or. en

Pozměňovací návrh 52
Sigrid Friis, Stine Bosse, Emma Wiesner

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 8

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(8) Toto nařízení by se nemělo vztahovat na toky elektřiny ze třetích zemí, které jsou důsledkem opatření, která provozovatelé přenosových soustav přijímají k zajištění bezpečného a spolehlivého provozu svých sítí, včetně řešení mimořádných situací a neplánovaných toků.	(8) Toto nařízení by se nemělo vztahovat na toky elektřiny ze třetích zemí, které jsou důsledkem opatření, která provozovatelé přenosových soustav přijímají k zajištění bezpečného a spolehlivého provozu svých sítí a ***bezpečnosti soustav***, včetně řešení mimořádných situací a neplánovaných toků.

Or. en

Odůvodnění

Provozovatelé přenosových soustav mohou potřebovat řídit toky elektřiny, aby udrželi stabilitu sítě a zachovali bezpečnost širší elektrizační soustavy, a to i v případě mimořádných událostí nebo v reakci na neplánované toky. Tato opatření jsou přijímána za účelem ochrany provozu sítě a bezpečnosti soustavy, nikoli jako běžný obchodní dovoz.

Pozměňovací návrh 53
Daniel Buda

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 8 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(8a) Povinnost dovážet zboží na celní území Unie pouze prostřednictvím schváleného deklaranta pro CBAM nutně vytvoří další administrativní překážky a odradí hospodářské subjekty ze třetích

zemí od vývozu na trh Unie, čímž se sníží jeho atraktivita a ovlivní se dostupnost některých základních výrobků.

Or. ro

Pozměňovací návrh 54
Dan-Ştefan Motreanu, Daniel Buda

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 8 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(8a) Dovoz hnojiv by vzhledem k jejich strategickému významu pro potravinové zabezpečení neměl být zahrnut do oblasti působnosti tohoto nařízení, zejména v současné geopolitické situaci, která se vyznačuje nestabilitou a narušením dodavatelských řetězců. Zavedení těchto opatření nutně přímo ovlivní dostupnost a cenovou přijatelnost vstupů nezbytných pro zemědělskou výrobu, což ohrozí potravinové zabezpečení a nevyhnutelně povede ke zvýšení cen potravin pro spotřebitele.

Or. ro

Pozměňovací návrh 55
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 9

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(9) Náležité uznání pokroku, kterého příslušné třetí země dosáhly při propojování elektroenergetických soustav, zajistí, že veškerá časově omezená vynětí stanovená v tomto nařízení budou plně v souladu se strategickými cíli Unie a konkrétními úspěchy těchto třetích zemí.	(9) Náležité uznání pokroku, kterého příslušné třetí země dosáhly při propojování elektroenergetických soustav, zajistí, že veškerá časově omezená vynětí stanovená v tomto nařízení budou plně v souladu se strategickými cíli Unie a konkrétními úspěchy těchto třetích zemí.

Účinné využívání stávající infrastruktury pro elektřinu a integrace trhů s elektřinou třetích zemí do vnitřního trhu s elektřinou Unie jsou nezbytné pro snížení nákladů členských států i příslušných třetích zemí a pro zajištění bezpečnosti dodávek. Toto uznání by mělo mít podobu memoranda o porozumění uzavřeného mezi Komisí a třetími zeměmi, které plně provedly příslušné acquis týkající se trhu s elektřinou, po ověření Komisí. Memorandum o porozumění by mělo stanovit časový rámec pro uplatňování vynětí stanoveného v nařízení (EU) 2023/956, kdy se zároveň zohlední dodržování příslušných tržních pravidel a instituce provozovatelů přenosových soustav (PPS) v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/943[8] a nařízením Komise (EU) 2015/1222[9], jakož i pokrok dosažený příslušnými zeměmi v oblasti nástrojů pro stanovování ceny uhlíku rovnocenných EU ETS, pokud jde o výrobu elektřiny.

[8] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/943 ze dne 5. června 2019 o vnitřním trhu s elektřinou (přepracované znění) (Úř. věst. L 158, 14.6.2019, s. 54, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/943/oj).

[9] Nařízení Komise (EU) 2015/1222 ze dne 24. července 2015, kterým se stanoví rámcový pokyn pro přidělování kapacity

Účinné využívání stávající infrastruktury pro elektřinu a integrace trhů s elektřinou třetích zemí do vnitřního trhu s elektřinou Unie jsou nezbytné pro snížení nákladů členských států i příslušných třetích zemí a pro zajištění bezpečnosti dodávek. Toto uznání by mělo mít podobu memoranda o porozumění uzavřeného mezi Komisí a třetími zeměmi, které plně provedly příslušné acquis týkající se trhu s elektřinou, po ověření Komisí. Memorandum o porozumění by mělo stanovit časový rámec pro uplatňování vynětí stanoveného v nařízení (EU) 2023/956, kdy se zároveň zohlední dodržování příslušných tržních pravidel a instituce provozovatelů přenosových soustav (PPS) v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/943[8] a nařízením Komise (EU) 2015/1222[9], jakož i pokrok dosažený příslušnými zeměmi v oblasti nástrojů pro stanovování ceny uhlíku rovnocenných EU ETS, pokud jde o výrobu elektřiny. ***Komise by měla zajistit, aby všechny příslušné dokumenty, včetně dohod, memorand o porozumění, plánů, závazků a strategií, které byly přijaty v souvislosti s výjimkou z uplatňování mechanismu CBAM na dovoz elektřiny, byly veřejně dostupné, spolu s posouzeními Komise ohledně splnění podmínek nezbytných pro uzavření memorand o porozumění a pro udělení výjimky. Kromě toho by Komise měla zveřejnit úplný seznam právních předpisů Unie, které musí třetí země dodržovat, aby mohly výjimky využívat.***

[8] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/943 ze dne 5. června 2019 o vnitřním trhu s elektřinou (přepracované znění) (Úř. věst. L 158, 14.6.2019, s. 54, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/943/oj).

[9] Nařízení Komise (EU) 2015/1222 ze dne 24. července 2015, kterým se stanoví rámcový pokyn pro přidělování kapacity

a řízení přetížení (Úř. věst. L 197, 25.7.2015, s. 24, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2015/1222/oj).

a řízení přetížení (Úř. věst. L 197, 25.7.2015, s. 24, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2015/1222/oj).

Or. en

Pozměňovací návrh 56
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Susana Solís Pérez, Flavio Tosi, Fulvio Martusciello

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 9

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(9) Náležité uznání pokroku, kterého příslušné třetí země dosáhly při propojování elektroenergetických soustav, zajistí, že veškerá časově omezená vynětí stanovená v tomto nařízení budou plně v souladu se strategickými cíli Unie a konkrétními úspěchy těchto třetích zemí. Účinné využívání stávající infrastruktury pro elektřinu a integrace trhů s elektřinou třetích zemí do vnitřního trhu s elektřinou Unie jsou nezbytné pro snížení nákladů členských států i příslušných třetích zemí a pro zajištění bezpečnosti dodávek. Toto uznání by mělo mít podobu memoranda o porozumění uzavřeného mezi Komisí a třetími zeměmi, které plně provedly příslušné acquis týkající se trhu s elektřinou, po ověření Komisí. Memorandum o porozumění by mělo stanovit časový rámec pro uplatňování vynětí stanoveného v nařízení (EU) 2023/956, kdy se zároveň zohlední dodržování příslušných tržních pravidel a instituce provozovatelů přenosových soustav (PPS) v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/943[8] a nařízením Komise (EU) 2015/1222[9], jakož i pokrok dosažený příslušnými zeměmi v oblasti nástrojů pro stanovování ceny uhlíku rovnocenných EU ETS, pokud jde o výrobu elektřiny.	(9) Náležité uznání pokroku, kterého příslušné třetí země dosáhly při propojování elektroenergetických soustav, zajistí, že veškerá časově omezená vynětí stanovená v tomto nařízení budou plně v souladu se strategickými cíli Unie a konkrétními úspěchy těchto třetích zemí. Účinné využívání stávající infrastruktury pro elektřinu a integrace trhů s elektřinou třetích zemí do vnitřního trhu s elektřinou Unie jsou nezbytné pro snížení nákladů členských států i příslušných třetích zemí a pro zajištění bezpečnosti dodávek. Toto uznání by mělo mít podobu memoranda o porozumění uzavřeného mezi Komisí a třetími zeměmi, které plně provedly příslušné acquis týkající se trhu s elektřinou, po ověření Komisí ***prostřednictvím evropské politiky sousedství (EPS), nebo pokud třetí země zahájila postupné ukončování své účasti, pokud takové ustanovení stanoví příslušná dohoda***. Memorandum o porozumění by mělo stanovit časový rámec pro uplatňování vynětí stanoveného v nařízení (EU) 2023/956, kdy se zároveň zohlední dodržování příslušných tržních pravidel a instituce provozovatelů přenosových soustav (PPS) v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/943[8] a nařízením Komise (EU) 2015/1222[9], jakož i pokrok dosažený

příslušnými zeměmi v oblasti nástrojů pro stanovování ceny uhlíku rovnocenných EU ETS, pokud jde o výrobu elektřiny.

[8] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/943 ze dne 5. června 2019 o vnitřním trhu s elektřinou (přepracované znění) (Úř. věst. L 158, 14.6.2019, s. 54, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/943/oj).

[9] Nařízení Komise (EU) 2015/1222 ze dne 24. července 2015, kterým se stanoví rámcový pokyn pro přidělování kapacity a řízení přetížení (Úř. věst. L 197, 25.7.2015, s. 24, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2015/1222/oj).

[8] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/943 ze dne 5. června 2019 o vnitřním trhu s elektřinou (přepracované znění) (Úř. věst. L 158, 14.6.2019, s. 54, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/943/oj).

[9] Nařízení Komise (EU) 2015/1222 ze dne 24. července 2015, kterým se stanoví rámcový pokyn pro přidělování kapacity a řízení přetížení (Úř. věst. L 197, 25.7.2015, s. 24, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2015/1222/oj).

Or. en

Pozměňovací návrh 57
Thomas Pellerin-Carlin, Nora Mebarek, Raphaël Glucksmann, Aurore Lalucq, Christophe Clergeau, Jean-Marc Germain, Eric Sargiacomo, Chloé Ridel, Pierre Jouvet, Murielle Laurent, Claire Fita, François Kalfon, Emma Rafowicz

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 9 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(9a) Nařízení (EU) 2023/956 by mělo náležitě zohlednit zvláštní charakteristiky a omezení nejvzdálenějších regionů Unie podle článku 349 SFEU, které souvisejí s jejich odlehlostí, ostrovní povahou, malou rozlohou, topografií a klimatem. Aby se předešlo nepřiměřené administrativní a hospodářské zátěži a zároveň byla zachována integrita a environmentální cíle mechanismu CBAM, měla by být Komise zmocněna k tomu, aby na základě řádně odůvodněné žádosti dotčeného členského státu dočasně upravila pro konkrétní produkt povinnosti stanovené v uvedeném nařízení pro provozovatele usazené v nejvzdálenějších regionech vzdálených

více než 3 000 námořních mil od evropského kontinentu, které mají omezený přístup k dodavatelským řetězcům Unie a které jsou při dodávkách některých produktů, na něž se uvedené nařízení vztahuje, nadále silně závislé na dovozu ze třetích zemí. Jakékoli úpravy by měly podléhat předchozímu posouzení ze strany Komise, a to v každém jednotlivém případě, s přihlédnutím ke kritériím, jako je vzdálenost od evropského kontinentu, specifické podmínky dodávek, velikost trhu, logistická omezení, riziko obcházení a potřeba zajistit rovné podmínky. Jakákoli úprava by měla být rovněž podmíněna předložením závazného plánu přechodu ze strany dotčeného členského státu, který stanoví jasný postup k postupnému dosažení souladu s cíli uvedeného nařízení. Tento plán by měl stanovit harmonogram rozčleněný do jednotlivých fází, ověřitelné mezistupně a milníky pro jednotlivé výrobky, jakož i kvantifikované ukazatele výkonnosti, a měl by určit opatření a investiční závazky nezbytné ke snížení závislosti na dotčeném dovozu, a to i prostřednictvím zdrojů v rámci Unie, místní výroby, nízkouhlíkových alternativních dodavatelských řetězců nebo modernizace technologií. Jakékoli úpravy by měly být důsledně omezeny na to, co je nezbytné a přiměřené k řešení strukturálních omezení v těchto regionech, a neměly by vytvářet riziko obcházení mechanismu CBAM, včetně odklonu nebo zpětného vývozu.

Or. en

Pozměňovací návrh 58
Susana Solís Pérez, Dimitris Tsiodras, Massimiliano Salini, Pascal Arimont, François-Xavier Bellamy

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 9 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(9a) Jediná hmotnostní prahová hodnota nemusí dostatečně odrážet charakteristiky některých navazujících odvětví, zejména výrobků s vysokou hodnotou a relativně nízkou hmotností. V takových případech může použití jednotné prahové hodnoty neúmyslně vyloučit významný podíl dovozu z oblasti působnosti tohoto nařízení a vytvořit pobídky k získávání takových výrobků ze zemí mimo Unii, aniž by hradily rovnocenné náklady na emise uhlíku, nebo k obcházení povinností uložených mechanismem CBAM prostřednictvím roztříštěnosti nebo restrukturalizace zásilek. To by mohlo narušit účinnost mechanismu, zvýšit riziko úniku uhlíku a narušit hospodářskou soutěž na vnitřním trhu. Je proto vhodné zajistit, aby Komise sledovala dopad těchto prahových hodnot v rámci různých kódů KN a byla oprávněna přijmout cílené úpravy, pokud je to nezbytné pro zachování účinnosti a integrity mechanismu CBAM.

Or. en

Pozměňovací návrh 59
Sigrid Friis, Stine Bosse, Emma Wiesner

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 9 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(9a) Aby bylo zajištěno, že vykazování skutečných emisí z dovozu elektřiny v rámci mechanismu CBAM odráží tržní realitu, měly by být dále vyjasněny podmínky pro používání skutečných hodnot. Pokud jsou k dispozici příslušné údaje založené na ověřitelných informacích, měly by být tyto podmínky případně sladěny s tržní časovou

jednotkou používanou na trzích s elektřinou, měly by zohledňovat skladbu spotřeby způsobem, který odráží skutečné toky elektřiny, a pokud je to možné, měly by zohledňovat, zda a které technologie zvyšují výrobu pro vývoz do Unie.

Or. en

Odůvodnění

Dovoz elektřiny by měl být posuzován tak, aby co nejvěrněji odrážel skutečné tržní podmínky. Pokud jsou k dispozici spolehlivé a ověřitelné údaje, může větší využívání skutečných hodnot zvýšit přesnost výpočtů obsažených emisí a zabránit zbytečnému spoléhání se na standardní hodnoty. To je důležité pro zachování ekologické vyváženosti mechanismu CBAM a pro zamezení znevýhodnění dovozu ekologičtější elektřiny.

Pozměňovací návrh 60
Silvia Sardone, Jorge Buxadé Villalba, Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Roman Haider, Susanna Ceccardi, Marie-Luce Brasier-Clain, Antonín Staněk, Viktória Ferenc

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 10

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(10) Aby se zajistilo, že jednotná hmotnostní prahová hodnota ***nepřekročí*** po rozšíření oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956 na navazující výrobky ***1 % emisí obsažených v dováženém zboží a zušlechtěných výrobcích***, ***mělo by se v roce 2027 provést roční posouzení prahové hodnoty*** na základě údajů o dovozu zahrnujících navazující zboží***, na které se toto rozšíření vztahuje***.	(10) Aby se zajistilo, že jednotná hmotnostní prahová hodnota ***umožní vyloučení malých a středně velkých podniků (MSP), jejichž příspěvek k celkovým emisím je zanedbatelný, mělo by se v roce 2027 provést roční posouzení prahové hodnoty*** po rozšíření oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956 na navazující výrobky na základě údajů o dovozu zahrnujících navazující zboží a s ***cílem stanovit prahovou hodnotu na úrovni, která účinně minimalizuje správní zátěž pro MSP***.

Or. en

Pozměňovací návrh 61
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 10 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(10a) Zpráva Komise o uplatňování nařízení o mechanismu uhlíkového vyrovnání na hranicích (COM/2025/783 final) dospěla k závěru, že další rozšíření působnosti mechanismu CBAM alespoň na některé chemické látky, polymery, rafinérské výrobky, celulózu a papír, sklo, keramiku a slitiny železa a jejich šrot je technicky proveditelné, a to i přes některé složitosti hodnotového řetězce, a že by se tak snížil únik uhlíku a podpořila další dekarbonizace. Komise by proto měla navrhnout postupné rozšiřování oblasti působnosti spolu s mechanismy pro minimalizaci složitosti a administrativních nákladů.

Or. en

Pozměňovací návrh 62
Daniel Buda

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 11

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(11) Cílem mechanismu CBAM je řešit riziko úniku uhlíku tím, že se zajistí, aby výrobky podléhaly rovnocenné ceně uhlíku bez ohledu na to, zda jsou do Unie dováženy, nebo zda jsou v ní vyrobeny. Dokud však významný počet mezinárodních partnerů Unie zastává politické přístupy, které v oblasti klimatu nedosahují stejné úrovně ambicí, existuje riziko úniku uhlíku, v jehož důsledku by byly celkové emise vyšší, než by byly v případě, že by k úniku uhlíku nedocházelo.	(11) Cílem mechanismu CBAM je řešit riziko úniku uhlíku tím, že se zajistí, aby výrobky podléhaly rovnocenné ceně uhlíku bez ohledu na to, zda jsou do Unie dováženy, nebo zda jsou v ní vyrobeny. Dokud však významný počet mezinárodních partnerů Unie zastává politické přístupy, které v oblasti klimatu nedosahují stejné úrovně ambicí, existuje riziko úniku uhlíku, v jehož důsledku by byly celkové emise vyšší, než by byly v případě, že by k úniku uhlíku nedocházelo. ***Dokud však značná část mezinárodních partnerů Unie nebude***

uplatňovat normy a politiky v oblasti klimatu na srovnatelné úrovni ambicí, bude přetrvávat riziko úniku emisí, což může vést ke zvýšení celosvětových emisí na úkor konkurenceschopnosti evropského průmyslu a bez skutečných přínosů pro klima. Je proto nezbytné, aby byl mechanismus nastaven tak, aby chránil jak cíle v oblasti klimatu, tak průmyslovou základnu Unie.

Or. ro

Pozměňovací návrh 63
Anja Arndt, Marc Jongen, Ivan David

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 11

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(11) Cílem mechanismu CBAM je řešit riziko úniku uhlíku tím, že se zajistí, aby výrobky podléhaly rovnocenné ceně uhlíku bez ohledu na to, zda jsou do Unie dováženy, nebo zda jsou v ní vyrobeny. Dokud však významný počet mezinárodních partnerů Unie zastává politické přístupy, které v oblasti klimatu nedosahují stejné úrovně ambicí, existuje riziko úniku uhlíku, v jehož důsledku by byly celkové emise vyšší, než by byly v případě, že by k úniku uhlíku nedocházelo.	(11) Cílem mechanismu CBAM je řešit riziko úniku uhlíku tím, že se zajistí, aby výrobky podléhaly rovnocenné ceně uhlíku bez ohledu na to, zda jsou do Unie dováženy, nebo zda jsou v ní vyrobeny. Dokud však významný počet mezinárodních partnerů Unie zastává politické přístupy, které v oblasti klimatu nedosahují stejné úrovně ambicí, existuje riziko úniku uhlíku, v jehož důsledku by byly celkové emise vyšší, než by byly v případě, že by k úniku uhlíku nedocházelo. V ***zájmu zachování konkurenceschopnosti energeticky náročných průmyslových odvětví Unie a účinného omezení rizika úniku uhlíku by mělo být pozastaveno postupné rušení bezplatného přidělování povolenek v rámci systému obchodování s emisemi EU, dokud nebude k dispozici komplexní posouzení dopadu mechanismu uhlíkového vyrovnání na hranicích na investice, výrobu a zahraniční obchod.***

Or. de

Odůvodnění

Současný přístup vytváří právní nejistotu a neodstraňuje konkurenční nevýhodu vývozců z EU na světových trzích.

Pozměňovací návrh 64
Lynn Boylan, Sebastian Everding

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 11

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(11) Cílem mechanismu CBAM je řešit riziko úniku uhlíku tím, že se zajistí, aby výrobky podléhaly rovnocenné ceně uhlíku bez ohledu na to, zda jsou do Unie dováženy, nebo zda jsou v ní vyrobeny. Dokud však významný počet mezinárodních partnerů Unie zastává politické přístupy, které v oblasti klimatu nedosahují stejné úrovně ambicí, existuje riziko úniku uhlíku, v jehož důsledku by byly celkové emise vyšší, než by byly v případě, že by k úniku uhlíku nedocházelo.	(11) Cílem mechanismu CBAM je řešit riziko úniku uhlíku tím, že se zajistí, aby výrobky podléhaly rovnocenné ceně uhlíku bez ohledu na to, zda jsou do Unie dováženy, nebo zda jsou v ní vyrobeny. Dokud však významný počet mezinárodních partnerů Unie zastává politické přístupy, které v oblasti klimatu nedosahují stejné úrovně ambicí, existuje riziko úniku uhlíku, v jehož důsledku by byly celkové emise vyšší, než by byly v případě, že by k úniku uhlíku nedocházelo. ***Tím není dotčena skutečnost, že se jednotlivé země liší, pokud jde o odpovědnost a schopnosti řešit změnu klimatu.***

Or. en

Pozměňovací návrh 65
Anja Arndt, Marc Jongen, Ivan David

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 11 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(11a) Dosavadní právní úprava přinesla značnou administrativní zátěž a snížila konkurenceschopnost unijního průmyslu.

Or. de

Odůvodnění

V novém bodě odůvodnění se jasně uvádí, že stávající právní úprava způsobuje značnou administrativní zátěž a narušuje konkurenceschopnost unijního průmyslu.

Pozměňovací návrh 66
Michalis Hadjipantela

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 12 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(12a) Ke zneužívajícím praktikám může dojít také v případě přesouvání zdrojů. Tato praxe může mimo jiné zahrnovat situace, kdy se třetí země nebo provozovatelé v těchto zemích přizpůsobují mechanismu CBAM tím, že vyčlení omezený počet zařízení pro vývoz na vnitřní trh Unie, ať už s vyhrazenými investicemi do dekarbonizace, nebo bez nich. Takové trendy mohou vést k náhlé změně struktury obchodu s dotčeným zařízením nebo zařízeními, a to ze zaměření na domácí spotřebu na zaměření na vývoz. Dalším možným relevantním faktorem při posuzování vysokého rizika zneužívajících praktik v případě přesouvání zdrojů je skutečnost, že tyto trendy nejsou součástí celostátního úsilí o snížení emisí. V případě přesouvání zdrojů existuje jasné a bezprostřední ohrožení vnitřního trhu, které rovněž ohrožuje ekologickou vyváženost mechanismu CBAM.

Or. en

Pozměňovací návrh 67
Susana Solís Pérez

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 12 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(12a) Ke zneužívajícím praktikám může dojít také v případě přesouvání zdrojů. Tato praxe může mimo jiné zahrnovat situace, kdy se třetí země nebo provozovatelé v těchto zemích přizpůsobují mechanismu CBAM tím, že vyčlení omezený počet zařízení pro vývoz na vnitřní trh Unie, ať už s vyhrazenými investicemi do dekarbonizace, nebo bez nich. Takové trendy mohou vést k náhlé změně struktury obchodu s dotčeným zařízením nebo zařízeními, a to ze zaměření na domácí spotřebu na zaměření na vývoz. Dalším možným relevantním faktorem při posuzování vysokého rizika zneužívajících praktik v případě přesouvání zdrojů je skutečnost, že tyto trendy nejsou součástí celostátního úsilí o snížení emisí. V případě přesouvání zdrojů existuje jasné a bezprostřední ohrožení vnitřního trhu, které rovněž ohrožuje ekologickou vyváženost mechanismu CBAM.

Or. en

Pozměňovací návrh 68
Billy Kelleher, Barry Cowen, Cynthia Ní Mhurchú

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 12 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(12a) Ke zneužívajícím praktikám může dojít také v případě přesouvání zdrojů. Tato praxe může mimo jiné zahrnovat situace, kdy se třetí země nebo provozovatelé v těchto zemích přizpůsobují mechanismu CBAM tím, že vyčlení omezený počet zařízení pro vývoz na vnitřní trh Unie, ať už s vyhrazenými investicemi do dekarbonizace, nebo bez nich. Takové trendy mohou vést k náhlé změně struktury obchodu s dotčeným

zařízením nebo zařízeními, a to ze zaměření na domácí spotřebu na zaměření na vývoz. Dalším možným relevantním faktorem při posuzování vysokého rizika zneužívajících praktik v případě přesouvání zdrojů je skutečnost, že tyto trendy nejsou součástí celostátního úsilí o snížení emisí. V případě přesouvání zdrojů existuje jasné a bezprostřední ohrožení vnitřního trhu, které rovněž ohrožuje ekologickou vyváženost mechanismu CBAM.

Or. en

Odůvodnění

Evropská komise se o riziku přesouvání zdrojů zmínila již před zveřejněním tohoto návrhu, ale výslovně ho nezmiňuje. S ohledem na zachování ekologické vyváženosti mechanismu CBAM a zároveň ochranu vnitřního trhu je důležité, aby se toto riziko formou nevyčerpávajícího výčtu uvádělo jako součást pojmu zneužívající praktiky.

Pozměňovací návrh 69
Dimitris Tsiodras

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 12 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(12a) Ke zneužívajícím praktikám může dojít také v případě přesouvání zdrojů. Tato praxe může mimo jiné zahrnovat situace, kdy se třetí země nebo provozovatelé v těchto zemích přizpůsobují mechanismu CBAM tím, že vyčlení omezený počet zařízení pro vývoz na vnitřní trh Unie, ať už s vyhrazenými investicemi do dekarbonizace, nebo bez nich. Takové trendy mohou vést k náhlé změně struktury obchodu s dotčeným zařízením nebo zařízeními, a to ze zaměření na domácí spotřebu na zaměření na vývoz. Dalším možným relevantním faktorem při posuzování vysokého rizika zneužívajících praktik v případě přesouvání zdrojů je skutečnost, že tyto

trendy nejsou součástí celostátního úsilí o snížení emisí. V případě přesouvání zdrojů existuje jasné a bezprostřední ohrožení vnitřního trhu, které rovněž ohrožuje ekologickou vyváženost mechanismu CBAM.

Or. en

Odůvodnění

Evropská komise se o riziku přesouvání zdrojů zmínila již před zveřejněním tohoto návrhu, ale výslovně ho nezmiňuje. S ohledem na zachování ekologické vyváženosti mechanismu CBAM a zároveň ochranu vnitřního trhu je důležité, aby se toto riziko formou nevyčerpávajícího výčtu uvádělo jako součást pojmu zneužívající praktiky.

Pozměňovací návrh 70
Stefano Cavedagna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Antonella Sberna, Sergio Berlato, Emmanouil Fragkos, Michele Picaro, Jacek Ozdoba, Beatrice Timgren, Aurelijus Veryga, Alexandr Vondra, Anna Zalewska, Galato Alexandraki, Adrian-George Axinia, Paolo Inselvini, Nora Junco García, Sander Smit, Claudiu-Richard Târziu, Laurence Trochu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 13

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(13) Komise by měla sledovat dopad mechanismu CBAM na vnitřní trh Unie s cílem posoudit riziko zneužívajících praktik, které by narušily účinnost tohoto mechanismu, a možný dopad na vnitřní trh Unie, a to i prostřednictvím analýzy celních prohlášení o dovozu a prohlášení CBAM nebo na základě jakéhokoli relevantního zdroje informací, včetně informací od členských států za použití vzájemných výměn v rámci expertní skupiny pro CBAM nebo jiné relevantní výměny.	(13) Komise by měla sledovat dopad mechanismu CBAM na vnitřní trh Unie s cílem posoudit riziko zneužívajících praktik, které by narušily účinnost tohoto mechanismu, a možný dopad na vnitřní trh Unie, a to i prostřednictvím analýzy celních prohlášení o dovozu a prohlášení CBAM nebo na základě jakéhokoli relevantního zdroje informací, včetně informací od členských států za použití vzájemných výměn v rámci expertní skupiny pro CBAM nebo jiné relevantní výměny. ***Teprve po tomto posouzení by se mělo zvážit rozšíření na další navazující zboží.***

Or. en

Odůvodnění

Před dalším rozšířením mechanismu CBAM by mělo být provedeno posouzení skutečného dopadu systému v praxi. Kromě toho společnosti (zejména ty, které se zabývají složeným zbožím, jako je automobilový průmysl) potřebují čas na provedení jakýchkoli změn mechanismu CBAM.

Pozměňovací návrh 71
Daniel Buda, Céline Imart, François-Xavier Bellamy

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 13 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(13a) S cílem řešit vážné potíže, kterým čelí evropští zemědělci v kontextu mnohostranné krize poznamenané rostoucími výrobními náklady, obchodním napětím a opětovným výskytem nákaz zvířat, a zachovat potravinovou soběstačnost kontinentu, jakož i kontinuitu dodávek pro zemědělsko-potravinářské odvětví, které by mohlo být postiženo poklesem výroby, by mělo být odvětví hnojiv vyloučeno z působnosti mechanismu CBAM a zároveň by měla být zajištěna rychlá a okamžitá pomoc pro výrobu hnojiv v Unii, a to i prostřednictvím finanční podpory a dočasných odchylek.

Or. en

Pozměňovací návrh 72
Stefano Cavedagna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Antonella Sberna, Sergio Berlato, Emmanouil Fragkos, Michele Picaro, Jacek Ozdoba, Beatrice Timgren, Aurelijus Veryga, Alexandr Vondra, Anna Zalewska, Galato Alexandraki, Adrian-George Axinia, Paolo Inselvini, Nora Junco García, Sander Smit, Claudiu-Richard Târziu, Laurence Trochu, Jadwiga Wiśniewska

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 14

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*

(14) S cílem umožnit rychlou reakci v případě důkazů poukazujících na vysoké riziko zneužívajících praktik by Komise měla být zmocněna k přijímání aktů v přenesené pravomoci, v nichž by pro kombinaci zboží a původů stanovila, které informace je třeba deklarovat při použití skutečných emisí, jakož i důkazy, jimiž lze prokázat, že k takovým zneužívajícím praktikám nedošlo. Pokud Komise zjistí, že existují dostatečné důkazy poukazující na vysoké riziko zneužívajících praktik, měla by být povinna jednat prostřednictvím aktů v přenesené pravomoci do tří měsíců od takového zjištění. Příslušné podmínky a důkazy by měly být navrženy přiměřeným způsobem a neměly by zbytečně zatěžovat provozovatele a dovozce.	(14) S cílem umožnit rychlou reakci v případě důkazů poukazujících na vysoké riziko zneužívajících praktik by Komise měla být zmocněna k přijímání aktů v přenesené pravomoci, v nichž by pro kombinaci zboží a původů stanovila, které informace je třeba deklarovat při použití skutečných emisí, jakož i důkazy, jimiž lze prokázat, že k takovým zneužívajícím praktikám nedošlo. Pokud Komise zjistí, že existují dostatečné důkazy poukazující na vysoké riziko zneužívajících praktik, měla by být povinna jednat prostřednictvím aktů v přenesené pravomoci do tří měsíců od takového zjištění. ***Jako preventivní opatření by se měly do přijetí aktu v přenesené pravomoci používat průměrné vnitrostátní hodnoty.*** Příslušné podmínky a důkazy by měly být navrženy přiměřeným způsobem a neměly by zbytečně zatěžovat provozovatele a dovozce.

Or. en

Odůvodnění

Cílem pozměňovacího návrhu je zajistit ochranu vnitřního trhu pomocí průměrných vnitrostátních hodnot, dokud nebudou tyto akty přijaty.

Pozměňovací návrh 73
Pascal Canfin, Sigrid Friis, Jeannette Baljeu, Stine Bosse

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 14

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(14) ***S cílem umožnit rychlou reakci v případě důkazů poukazujících na*** vysoké riziko zneužívajících praktik ***by Komise měla být zmocněna k přijímání aktů v přenesené pravomoci, v nichž by pro kombinaci*** zboží a ***původů stanovila, které informace je třeba deklarovat při použití skutečných emisí, jakož i důkazy, jimiž lze prokázat, že k takovým zneužívajícím***	(14) ***Aby bylo možné účinně zakročit proti zneužívajícím praktikám, měly by se standardní hodnoty na úrovni zemí systematicky a ex ante uplatňovat na kombinace zemí a zboží, u nichž je zjištěno*** vysoké riziko neužívajících praktik, ***zejména přesouvání zdrojů. Aby bylo možné určit kombinace*** zboží a ***zemí s*** vysokým rizikem zneužívajících praktik,

praktikám nedošlo. Pokud Komise zjistí, že existují dostatečné důkazy poukazující na vysoké riziko zneužívajících praktik, měla by ***být povinna jednat prostřednictvím aktů v přenesené pravomoci do*** tří ***měsíců od takového zjištění***. ***Příslušné podmínky a důkazy by měly být navrženy přiměřeným způsobem a neměly by zbytečně zatěžovat provozovatele a dovozce.***

měla by ***Komise vyhodnotit tyto*** tři ***hlavní ukazatele: schopnost obcházet opatření, ambice třetí země v oblasti klimatu a rizika dobrovolných veřejných zásahů při přerozdělování výroby***.

Or. en

Pozměňovací návrh 74
Michalis Hadjipantela

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 14

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(14) S cílem umožnit rychlou reakci v případě důkazů poukazujících na vysoké riziko zneužívajících praktik by Komise měla být zmocněna k přijímání aktů v přenesené pravomoci, v nichž by pro kombinaci zboží a původů stanovila, které informace je třeba deklarovat při použití skutečných emisí, jakož i důkazy, jimiž lze prokázat, že k takovým zneužívajícím praktikám nedošlo. Pokud ***Komise zjistí, že existují dostatečné*** důkazy ***poukazující na vysoké riziko zneužívajících praktik***, měla by být povinna jednat prostřednictvím aktů v přenesené pravomoci do tří měsíců od takového zjištění. Příslušné podmínky a důkazy by měly být navrženy přiměřeným způsobem a neměly by zbytečně zatěžovat provozovatele a dovozce.	(14) S cílem umožnit rychlou reakci v případě důkazů poukazujících na vysoké riziko zneužívajících praktik by Komise měla být zmocněna k přijímání aktů v přenesené pravomoci, v nichž by pro kombinaci zboží a původů stanovila, které informace je třeba deklarovat při použití skutečných emisí, jakož i důkazy, jimiž lze prokázat, že k takovým zneužívajícím praktikám nedošlo. Pokud ***se má za to, že předložené*** důkazy ***nejsou dostatečné***, měla by být ***Komise*** povinna jednat prostřednictvím aktů v přenesené pravomoci do tří měsíců od takového zjištění. Příslušné podmínky***, použitelné standardní hodnoty*** a důkazy by měly být navrženy přiměřeným způsobem a neměly by zbytečně zatěžovat provozovatele a dovozce.

Or. en

Pozměňovací návrh 75
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 14

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(14) S cílem umožnit rychlou reakci v případě důkazů poukazujících na vysoké riziko zneužívajících praktik by Komise měla být zmocněna k přijímání aktů v přenesené pravomoci, v nichž by pro kombinaci zboží a původů stanovila, které informace je třeba deklarovat při použití skutečných emisí, jakož i důkazy, jimiž lze prokázat, že k takovým zneužívajícím praktikám nedošlo. ***Pokud Komise zjistí, že existují dostatečné důkazy poukazující na vysoké riziko*** zneužívajících praktik***, měla by být povinna jednat prostřednictvím aktů v přenesené pravomoci do tří měsíců od takového zjištění. Příslušné podmínky a důkazy by měly být navrženy přiměřeným způsobem a neměly by zbytečně zatěžovat provozovatele a dovozce.***	(14) S cílem umožnit rychlou reakci v případě důkazů poukazujících na vysoké riziko zneužívajících praktik by Komise měla být zmocněna ***do tří měsíců od učinění zjištění*** k přijímání aktů v přenesené pravomoci, v nichž by pro kombinaci zboží a původů stanovila, které informace je třeba deklarovat při použití skutečných emisí, jakož i důkazy, jimiž lze prokázat, že k takovým zneužívajícím praktikám nedošlo. ***Akty v přenesené pravomoci mohou zahrnovat i další opatření zaměřená na snížení rizika*** zneužívajících praktik***, jako je časově omezené pozastavení možnosti používat skutečné emise a požadavek na používání standardních hodnot pro určitou kombinaci zboží a původu***.

Or. en

Pozměňovací návrh 76
Dimitris Tsiodras

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 14

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(14) S cílem umožnit rychlou reakci v případě důkazů poukazujících na vysoké riziko zneužívajících praktik by Komise měla být zmocněna k přijímání aktů v přenesené pravomoci, v nichž by pro kombinaci zboží a původů stanovila, které informace je třeba deklarovat při použití skutečných emisí, jakož i důkazy, jimiž lze prokázat, že k takovým zneužívajícím praktikám nedošlo. ***Pokud*** Komise ***zjistí, že existují dostatečné důkazy poukazující na***	(14) S cílem umožnit rychlou reakci v případě důkazů poukazujících na vysoké riziko zneužívajících praktik by Komise měla být zmocněna k přijímání aktů v přenesené pravomoci, v nichž by pro kombinaci zboží a původů stanovila, které informace je třeba deklarovat při použití skutečných emisí ***nebo standardních hodnot***, jakož i důkazy, jimiž lze prokázat, že k takovým zneužívajícím praktikám nedošlo. V ***takových případech by měla***

vysoké riziko zneužívajících praktik, měla by být povinna jednat prostřednictvím aktů v přenesené pravomoci do tří měsíců od takového zjištění. Příslušné podmínky a důkazy by měly být navrženy přiměřeným způsobem a neměly by zbytečně zatěžovat provozovatele a dovozce.

být Komise povinna jednat prostřednictvím aktů v přenesené pravomoci do tří měsíců od takového zjištění. Příslušné podmínky**,** ***použitelné standardní hodnoty*** a důkazy by měly být navrženy přiměřeným způsobem a neměly by zbytečně zatěžovat provozovatele a dovozce.

Or. en

Odůvodnění

Third countries producing primary aluminium with high embedded emissions, and therefore higher CBAM costs, could reroute their products through other countries where minimal processing occurs, allowing re-export to the EU under the lower-emission profile of secondary production. They could also simply use post-consumer scrap to manufacture CBAM goods for export to Europe. To prevent such circumvention, default values for imported unwrought aluminium, as well as aluminium used as a precursor in complex goods, should be based exclusively on the primary production route for all countries. Where a country has no primary aluminium production, the default value should instead reflect the global average emissions of primary aluminium production.

Pozměňovací návrh 77
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Susana Solís Pérez, Flavio Tosi, Fulvio Martusciello, Daniel Buda

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 14

Znění navržené Komisí

(14) S cílem umožnit rychlou reakci v případě důkazů poukazujících na vysoké riziko zneužívajících praktik by Komise měla být zmocněna k přijímání aktů v přenesené pravomoci, v nichž by pro kombinaci zboží a původů stanovila, které informace je třeba deklarovat při použití skutečných emisí, jakož i důkazy, jimiž lze prokázat, že k takovým zneužívajícím praktikám nedošlo. Pokud ***Komise zjistí, že existují dostatečné*** důkazy ***poukazující na vysoké riziko zneužívajících praktik***, měla by být povinna jednat prostřednictvím aktů v přenesené pravomoci do tří měsíců od takového zjištění. Příslušné podmínky

Pozměňovací návrh

(14) S cílem umožnit rychlou reakci v případě důkazů poukazujících na vysoké riziko zneužívajících praktik by Komise měla být zmocněna k přijímání aktů v přenesené pravomoci, v nichž by pro kombinaci zboží a původů stanovila, které informace je třeba deklarovat při použití skutečných emisí ***nebo standardních hodnot***, jakož i důkazy, jimiž lze prokázat, že k takovým zneužívajícím praktikám nedošlo. Pokud ***se má za to, že předložené*** důkazy ***nejsou dostatečné***, měla by být ***Komise*** povinna jednat prostřednictvím aktů v přenesené pravomoci do tří měsíců od takového zjištění. Příslušné podmínky**,**

a důkazy by měly být navrženy přiměřeným způsobem a neměly by zbytečně zatěžovat provozovatele a dovozce.	***použitelné standardní hodnoty*** a důkazy by měly být navrženy přiměřeným způsobem a neměly by zbytečně zatěžovat provozovatele a dovozce.

Or. en

Pozměňovací návrh 78
Sigrid Friis, Stine Bosse

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 14 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(14a) Aby se zajistilo, že provozovatelé ve třetích zemích nebudou podléhat uplatňování standardních hodnot déle, než je nezbytné, pokud budou ukončeny zneužívající praktiky, mělo by se pravidelně posuzovat, zda je i nadále nutné uplatňovat standardní hodnoty. Komise by měla zejména každoročně posuzovat, zda jsou nadále splněny podmínky odůvodňující použití standardních hodnot, a to sledováním expozice vůči nákladům na emise uhlíku v zemi, na kterou se tyto standardní hodnoty vztahují. Pokud se uznává, že tato země je tržní hospodářství, a pokud se na provozovatele v příslušných odvětvích vztahují náklady na uhlík ve výši alespoň 75 % nákladů vyplývajících ze systému Unie pro obchodování s emisemi v příslušném roce, měla by tato prahová hodnota od roku 2026 do roku 2029 činit 75 %, od roku 2030 do roku 2034 85 %, od roku 2035 do roku 2039 95 % a 100 % od roku 2040 dále. Pokud je této prahové hodnoty dosaženo, neměly by se na tuto zemi již vztahovat standardní hodnoty sloužící k potrestání zneužívání a provozovatelé by měli mít možnost stanovit obsažené emise na základě skutečných emisí v souladu s nařízením (EU) 2023/956.

Or. en

Odůvodnění

Zachování standardních hodnot po ukončení zneužívajících praktik by oslabilo motivaci třetích zemí a jejich provozovatelů k dekarbonizaci, protože poplatek v rámci mechanismu CBAM by již neodrážel zlepšení výkonnosti z hlediska skutečných emisí. Tam, kde provozovatelé již čelí významným vnitrostátním nákladům na uhlík, se výrazně sníží motivace ke zneužívajícím praktikám, což umožní zachovat ekologickou vyváženost mechanismu CBAM a nestane se z něj nástroj omezující obchod.

Pozměňovací návrh 79
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Susana Solís Pérez, Flavio Tosi, Fulvio Martusciello, Pascal Arimont, Daniel Buda

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 14 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(14a) Vzhledem k jedinečnému zatížení cen šrotu náklady na uhlík, které ovlivní pouze evropské transakce a evropské výrobce, by se měla použít jednotná standardní hodnota pro veškerý netvářený hliník bez ohledu na to, zda obsahuje šrot, který je odpadem z fáze výroby nebo který je odpadem od konečného spotřebitele. Tato standardní hodnota by měla vycházet z průměrné uhlíkové náročnosti výroby surového hliníku v zemi tavení bez rozlišení mezi primárními a sekundárními způsoby výroby. Navrhovaný systém jednotné standardní hodnoty by zjednodušil mechanismus CBAM, usnadnil jeho rozšíření na navazující výrobky a zabránil narušení hospodářské soutěže mezi evropskými výrobci a dovozci.

Or. en

Pozměňovací návrh 80
Michalis Hadjipantela

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 14 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(14a) Vzhledem k jedinečnému zatížení cen šrotu náklady na uhlík, které ovlivní pouze evropské transakce a evropské výrobce, použije se jednotná standardní hodnota pro veškerý netvářený hliník bez ohledu na to, zda obsahuje šrot, který je odpadem z fáze výroby nebo který je odpadem od konečného spotřebitele. Tato standardní hodnota by měla vycházet z průměrné uhlíkové náročnosti výroby surového hliníku v zemi tavení bez rozlišení mezi primárními a sekundárními způsoby výroby. Navrhovaný systém jednotné standardní hodnoty by zjednodušil mechanismus CBAM, usnadnil jeho rozšíření na navazující výrobky a zabránil narušení hospodářské soutěže mezi evropskými výrobci a dovozci.

Or. en

Pozměňovací návrh 81
Dimitris Tsiodras

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 14 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(14a) Vzhledem k jedinečnému zatížení cen šrotu náklady na uhlík, které ovlivní pouze evropské transakce a evropské výrobce, použije se jednotná standardní hodnota pro veškerý netvářený hliník bez ohledu na to, zda obsahuje šrot, který je odpadem z fáze výroby nebo který je odpadem od konečného spotřebitele. Tato standardní hodnota by měla vycházet z průměrné uhlíkové náročnosti výroby surového hliníku v zemi tavení bez rozlišení mezi primárními a sekundárními

způsoby výroby. Navrhovaný systém jednotné standardní hodnoty by zjednodušil mechanismus CBAM, usnadnil jeho rozšíření na navazující výrobky a zabránil narušení hospodářské soutěže mezi evropskými výrobci a dovozci.

Or. en

Odůvodnění

Navrhovaný systém jednotné standardní hodnoty by zjednodušil mechanismus CBAM, usnadnil jeho rozšíření na navazující výrobky a zabránil narušení hospodářské soutěže mezi evropskými výrobci a dovozci.

Pozměňovací návrh 82
Daniel Buda

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 14 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(14a) Vzhledem ke specifickému zatížení náklady na uhlík, které se odráží v cenách šrotu v Unii a které ovlivňuje transakce a výrobce v Evropě, by se na surový/nezpracovaný hliník používaný jako prekurzor zboží uvedeného v příloze I měla jednotně uplatňovat jednotná standardní hodnota bez ohledu na to, zda obsahuje šrot z fáze výroby nebo od konečného spotřebitele. Tato standardní hodnota by měla vycházet z průměrné intenzity emisí uhlíku při výrobě surového hliníku v zemi tavení/výroby. Pokud se v deklarované zemi surový hliník nevyrábí, měl by se použít celosvětový průměr pro výrobu surového hliníku.

Or. ro

Pozměňovací návrh 83
Katri Kulmuni

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 16

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(16) Aby se řešilo riziko nesprávného deklarování obsažených emisí stanovených na základě skutečných emisí, měly by mít Komise a příslušný orgán ***možnost*** požádat schváleného deklaranta pro CBAM, aby předložil důkaz, že dovážené zboží bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a během deklarovaného období výroby. U určitého zboží, například u zboží s vyšší heterogenností intenzity emisí, ***nebo pouze v určitých případech by měl být*** důkaz ***vyžadován*** jako součást prohlášení CBAM. Komise by měla být zmocněna k přijímání prováděcích aktů, které by určily zboží, u něhož by měl být takový důkaz vyžadován jako součást prohlášení CBAM, jakož i konkrétní druh důkazu, který má být předložen.	(16) Aby se řešilo riziko nesprávného deklarování obsažených emisí stanovených na základě skutečných emisí, měly by mít Komise a příslušný orgán ***povinnost*** požádat schváleného deklaranta pro CBAM, aby předložil důkaz, že dovážené zboží bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a během deklarovaného období výroby. U určitého zboží, například u zboží s vyšší heterogenností intenzity emisí, ***se vyžaduje*** důkaz jako součást prohlášení CBAM. ***Výrobky ze železa a oceli v rámci celního kódu 7205 splňují kritérium vyšší heterogennosti. Proto se na ně vztahuje toto ustanovení a deklaranti pro CBAM jsou povinni doložit zařízení, kde byl výrobek skutečně roztaven a odlit, prostřednictvím certifikátu válcovny vydaného původním výrobcem oceli. V tomto certifikátu se uvede příslušné tepelné číslo a technické a výrobní informace nezbytné pro zajištění vysledovatelnosti původu oceli. Pro účely tohoto ustanovení se „tavením a odléváním“ rozumí původní místo, kde se surová ocel a železo nejprve vyrobí v tekuté formě v ocelářské a železářské peci a následně jsou odlévány do jejich prvního pevného skupenství.*** Komise by měla být zmocněna k přijímání prováděcích aktů, které by určily zboží, u něhož by měl být takový důkaz vyžadován jako součást prohlášení CBAM, jakož i konkrétní druh důkazu, který má být předložen.

Or. en

Odůvodnění

Provádění požadavků na vysledovatelnost by mělo být urychleno a co nejrychleji uplatněno u oceli a výrobků z oceli na základě certifikátu o zkoušce ve válcovně, aby bylo možné identifikovat zařízení, kde byla ocel roztavena a odlita.

Pozměňovací návrh 84
Susana Solís Pérez

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 16

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(16) Aby se řešilo riziko nesprávného deklarování obsažených emisí stanovených na základě skutečných emisí, měly by mít Komise a příslušný orgán ***možnost*** požádat schváleného deklaranta pro CBAM, aby předložil důkaz, že dovážené zboží bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a během deklarovaného období výroby. U určitého zboží, například u zboží s vyšší heterogenností intenzity emisí, ***nebo pouze v určitých případech by měl být*** důkaz ***vyžadován*** jako součást prohlášení CBAM. Komise by měla být zmocněna k přijímání prováděcích aktů, které by určily zboží, u něhož by měl být takový důkaz vyžadován jako součást prohlášení CBAM, jakož i konkrétní druh důkazu, který má být předložen.	(16) Aby se řešilo riziko nesprávného deklarování obsažených emisí stanovených na základě skutečných emisí, měly by mít Komise a příslušný orgán ***povinnost*** požádat schváleného deklaranta pro CBAM, aby předložil důkaz, že dovážené zboží bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a během deklarovaného období výroby. U určitého zboží, například u zboží s vyšší heterogenností intenzity emisí, ***se vyžaduje*** důkaz jako součást prohlášení CBAM. ***Tuto podmínku vyšší heterogennosti splňují výrobky ze železa a oceli podle celního kódu 7205. Proto se na ně toto ustanovení vztahuje a deklaranti pro CBAM jsou povinni předložit důkaz o zařízení, kde byl výrobek skutečně roztaven a odlit, v podobě certifikátu válcovny vydaného původním výrobcem oceli, v němž se identifikuje příslušné tepelné číslo a který obsahuje technické a výrobní údaje nezbytné pro vysledování původu oceli. Zařízením, kde byl výrobek skutečně roztaven a odlit, se rozumí původní místo, kde se surová ocel a železo nejprve vyrábějí v tekuté formě v ocelářské a železářské peci a následně jsou odlévány do svého prvního pevného skupenství.*** Komise by měla být zmocněna k přijímání prováděcích aktů, které by určily zboží, u něhož by měl být takový důkaz vyžadován jako součást prohlášení CBAM, jakož i konkrétní druh důkazu, který má být předložen.

Or. en

Pozměňovací návrh 85
Alexandr Vondra, Ondřej Krutílek

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 16

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(16) Aby se řešilo riziko nesprávného deklarování obsažených emisí stanovených na základě skutečných emisí, měly by mít Komise a příslušný orgán ***možnost*** požádat schváleného deklaranta pro CBAM, aby předložil důkaz, že dovážené zboží bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a během deklarovaného období výroby. U určitého zboží, například u zboží s vyšší heterogenností intenzity emisí, ***nebo pouze v určitých případech by měl být*** důkaz ***vyžadován*** jako součást prohlášení CBAM. Komise by měla být zmocněna k přijímání prováděcích aktů, které by určily zboží, u něhož by měl být takový důkaz vyžadován jako součást prohlášení CBAM, jakož i konkrétní druh důkazu, který má být předložen.	(16) Aby se řešilo riziko nesprávného deklarování obsažených emisí stanovených na základě skutečných emisí, měly by mít Komise a příslušný orgán ***povinnost*** požádat schváleného deklaranta pro CBAM, aby předložil důkaz, že dovážené zboží bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a během deklarovaného období výroby. U určitého zboží, například u zboží s vyšší heterogenností intenzity emisí, ***se vyžaduje*** důkaz jako součást prohlášení CBAM. ***Tuto podmínku vyšší heterogennosti splňují výrobky ze železa a oceli podle celního kódu 7205. Proto se na ně toto ustanovení vztahuje a deklaranti pro CBAM jsou povinni předložit důkaz o zařízení, kde byl výrobek skutečně roztaven a odlit, v podobě certifikátu válcovny vydaného původním výrobcem oceli, v němž se identifikuje příslušné tepelné číslo a který obsahuje technické a výrobní údaje nezbytné pro vysledování původu oceli. Zařízením, kde byl výrobek skutečně roztaven a odlit, se rozumí původní místo, kde se surová ocel a železo nejprve vyrábějí v tekuté formě v ocelářské a železářské peci a následně jsou odlévány do svého prvního pevného skupenství.*** Komise by měla být zmocněna k přijímání prováděcích aktů, které by určily zboží, u něhož by měl být takový důkaz vyžadován jako součást prohlášení CBAM, jakož i konkrétní druh důkazu, který má být předložen.

Or. en

Pozměňovací návrh 86
Stefano Cavedagna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Antonella Sberna, Sergio Berlato,

Emmanouil Fragkos, Michele Picaro, Jacek Ozdoba, Beatrice Timgren, Aurelijus Veryga, Alexandr Vondra, Anna Zalewska, Galato Alexandraki, Adrian-George Axinia, Paolo Inselvini, Nora Junco García, Sander Smit, Claudiu-Richard Târziu, Laurence Trochu, Jadwiga Wiśniewska

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 16

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(16) Aby se řešilo riziko nesprávného deklarování obsažených emisí stanovených na základě skutečných emisí, měly by ***mít*** Komise a příslušný orgán ***možnost*** požádat schváleného deklaranta pro CBAM, aby předložil důkaz, že dovážené zboží bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a během deklarovaného období výroby. U určitého zboží, například u zboží s vyšší heterogenností intenzity emisí, nebo pouze v určitých případech ***by měl být*** důkaz ***vyžadován*** jako součást prohlášení CBAM. Komise by měla být zmocněna k přijímání prováděcích aktů, které by určily zboží, u něhož by měl být takový důkaz vyžadován jako součást prohlášení CBAM, jakož i konkrétní druh důkazu, který má být předložen.	(16) Aby se řešilo riziko nesprávného deklarování obsažených emisí stanovených na základě skutečných emisí, měly by Komise a příslušný orgán požádat schváleného deklaranta pro CBAM, aby předložil důkaz, že dovážené zboží bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a během deklarovaného období výroby. U určitého zboží, například u zboží s vyšší heterogenností intenzity emisí, nebo pouze v určitých případech ***se vyžaduje*** důkaz jako součást prohlášení CBAM. ***Výrobky ze železa a oceli v rámci celního kódu 7205 vykazují vyšší stupeň heterogennosti. Proto by se na ně mělo vztahovat toto ustanovení a deklaranti pro CBAM by měli být povinni předložit důkaz o fázi „tavení a odlévání“ prostřednictvím certifikátu válcovny vydaného původním výrobcem oceli. V tomto certifikátu musí být uvedeno příslušné tepelné číslo a musí obsahovat technické a výrobní informace potřebné k vysledování původu oceli. Pro účely tohoto ustanovení se „tavením a odléváním“ rozumí počáteční fáze výroby oceli nebo železa, při níž se surovina nejprve roztaví v peci a poté se odlévá do svého prvního pevného skupenství***. Komise by měla být zmocněna k přijímání prováděcích aktů, které by určily zboží, u něhož by měl být takový důkaz vyžadován jako součást prohlášení CBAM, jakož i konkrétní druh důkazu, který má být předložen.

Or. en

Odůvodnění

Zavedení požadavků na vysledovatelnost by mělo být urychleno a co nejdříve uplatněno na ocel a výrobky z oceli na základě certifikátu o zkoušce ve válcovně, aby bylo možné určit zařízení, kde byla ocel roztavena a odlita.

Pozměňovací návrh 87
Sigrid Friis, Stine Bosse

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 16

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(16) Aby se řešilo riziko nesprávného deklarování obsažených emisí stanovených na základě skutečných emisí, měly by mít Komise a příslušný orgán možnost požádat schváleného deklaranta pro CBAM, aby předložil důkaz, že dovážené zboží bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a během deklarovaného období výroby. U určitého zboží, například u zboží s vyšší heterogenností intenzity emisí, nebo pouze v určitých případech by měl být důkaz vyžadován jako součást prohlášení CBAM. Komise by měla být zmocněna k přijímání prováděcích aktů, které by určily zboží, u něhož by měl být takový důkaz vyžadován jako součást prohlášení CBAM, jakož i konkrétní druh důkazu, který má být předložen.	(16) *(Netýká se českého znění.)*

Or. en

Pozměňovací návrh 88
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Susana Solís Pérez, Flavio Tosi, Fulvio Martusciello, Daniel Buda

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 16

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(16) Aby se řešilo riziko nesprávného deklarování obsažených emisí stanovených	(16) Aby se řešilo riziko nesprávného deklarování obsažených emisí stanovených

na základě skutečných emisí, měly by mít Komise a příslušný orgán ***možnost*** požádat schváleného deklaranta pro CBAM, aby předložil důkaz, že dovážené zboží bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a během deklarovaného období výroby. U určitého zboží, například u zboží s vyšší heterogenností intenzity emisí, ***nebo pouze v určitých případech*** by měl být důkaz vyžadován jako součást prohlášení CBAM. Komise by měla být zmocněna k přijímání prováděcích aktů, které by určily zboží, u něhož by měl být takový důkaz vyžadován jako součást prohlášení CBAM, jakož i konkrétní druh důkazu, který má být předložen.

na základě skutečných emisí, měly by mít Komise a příslušný orgán ***povinnost*** požádat schváleného deklaranta pro CBAM, aby předložil důkaz, že dovážené zboží bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a během deklarovaného období výroby. U určitého zboží, například u zboží s vyšší heterogenností intenzity emisí, by měl být důkaz vyžadován jako součást prohlášení CBAM. Komise by měla být zmocněna k přijímání prováděcích aktů, které by určily zboží, u něhož by měl být takový důkaz vyžadován jako součást prohlášení CBAM, jakož i konkrétní druh důkazu, který má být předložen.

Or. en

Pozměňovací návrh 89
Sigrid Friis, Stine Bosse

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 16 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(16a) Existuje riziko, že některé třetí země mohou zavést vnitrostátní mechanismy stanovování cen uhlíku s úrovní ambicí formálně srovnatelnou s Unií, nikoliv však obsahově, s primárním cílem vyhnout se placení poplatků v rámci mechanismu CBAM. Zejména existuje riziko, že příjmy získané v rámci těchto mechanismů mohou být přerozděleny zařízením nebo provozovatelům, na něž se vztahuje tento mechanismus, aniž by podléhaly jasným podmínkám dekarbonizace. Takové mechanismy stanovování cen uhlíku, které vracejí příjmy zpět zařízením, aniž by účinně přispívaly ke snižování emisí nebo k transformaci výrobních procesů, by proto neměly být pro účely tohoto nařízení považovány za rovnocenné s rámcem Unie pro stanovování cen

uhlíku. Jakékoli posouzení takových mechanismů by mělo být založeno na ověřitelných informacích prokazujících, že cenu uhlíku skutečně hradí příslušný provozovatel a že veškeré příjmy přerozdělené zařízením podléhají závazným podmínkám spojeným s elektrifikací nebo širším snížením emisí. Pokud to nelze ověřit, měly by se použít standardní hodnoty odrážející neexistenci skutečné ceny uhlíku v souladu s přístupem použitým pro obsažené emise. Proto by tyto mechanismy neměly vést ke snížení nebo úlevě z povinností stanovených mechanismem CBAM vztahujících se na dovážené zboží, aby byla zachována ekologická vyváženost a účinnost mechanismu CBAM při předcházení úniku uhlíku.

Or. en

Odůvodnění

There is a risk that third countries may introduce explicit carbon pricing mechanisms that appear comparable to the EU ETS, while redistributing the revenues back to covered installations without binding decarbonisation conditions. This would undermine the price signal and weaken the environmental effect of the mechanism. To preserve the integrity of CBAM, reductions in CBAM obligations should only be granted where the carbon cost has been effectively borne and has a credible impact on emissions reduction or production transformation. Where substantial carbon costs do not result in any observable decarbonisation behaviour, this may indicate circumvention and should justify the application of safeguards.

Pozměňovací návrh 90
Dimitris Tsiodras

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 16 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(16a) Pokud je zjištěno riziko významné újmy domácího hodnotového řetězce strategické suroviny ve smyslu nařízení (EU) 2024/1252, měla by být Komise zmocněna dočasně vyjmout toto odvětví

jako celek z oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956. Takové vynětí by mělo být časově omezeno na dobu pěti let, přičemž toto období by mělo být možné prodloužit, dokud riziko přetrvává, nebo by mělo být dříve přehodnoceno s ohledem na příslušný vývoj, včetně zavedení rovnocenných mechanismů stanovování cen uhlíku, jako jsou vnitrostátní systémy obchodování s emisemi spojené se systémem EU ETS, v dotčené třetí zemi nebo zemích. Před uplynutím této lhůty by Komise měla situaci znovu posoudit a přijmout vhodná opatření, včetně možného opětovného zařazení odvětví do oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956.

Or. en

Odůvodnění

If the value chain of strategic and critical raw materials, necessary for European Strategic autonomy, are facing unexpected harm due to CBAM putting at stake European production, the whole sector should be removed from the CBAM (Regulation 2023/956). As recognised critical and strategic by the Critical Raw Materials Act (Regulation (EU) 2024/1252), it is essential that any detrimental impact of the CBAM on the aluminium value chain can be stopped as soon as possible. The main objective will be to protect European aluminium production and its strategic autonomy linked to its procurement of a recognised critical and strategic raw material. To ensure the mechanism is used in fair way the break should be limited to 5 years, renewable as long as the risk persists, and should integrate a mechanism to reassess the evolution of the situation.

Pozměňovací návrh 91
Michalis Hadjipantela

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 16 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(16a) Pokud je zjištěno riziko významné újmy domácího hodnotového řetězce strategické suroviny ve smyslu nařízení (EU) 2024/1252, měla by být Komise zmocněna dočasně vyjmout toto odvětví jako celek z oblasti působnosti nařízení

(EU) 2023/956. Takové vynětí by mělo být časově omezeno na dobu pěti let, přičemž toto období by mělo být možné prodloužit, dokud riziko přetrvává, nebo by mělo být dříve přehodnoceno s ohledem na příslušný vývoj, včetně zavedení rovnocenných mechanismů stanovování cen uhlíku, jako jsou vnitrostátní systémy obchodování s emisemi spojené se systémem EU ETS, v dotčené třetí zemi nebo zemích. Před uplynutím této lhůty by Komise měla situaci znovu posoudit a přijmout vhodná opatření, včetně možného opětovného zařazení odvětví do oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956.

Or. en

Pozměňovací návrh 92
Lynn Boylan, Sebastian Everding

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 18 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(18a) Nejméně rozvinuté země se na celosvětových emisích skleníkových plynů podílejí minimálně a nemají dostatečné finanční, technické a institucionální kapacity, aby mohly plnit složité povinnosti v oblasti monitorování, vykazování a ověřování. Je proto vhodné, aby mechanismus CBAM odrážel úroveň rozvoje a dekarbonizační kapacity jednotlivých zemí prostřednictvím rozdílných povinností v souladu se zásadou společné, ale rozdílné odpovědnosti a příslušných schopností, a to při zachování spolehlivých informací v rámci vykazování.

Or. en

Pozměňovací návrh 93
Karin Karlsbro, Emma Wiesner

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 18 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(18a) Plasty a základní petrochemické výrobky patří k průmyslovým výrobkům s největší uhlíkovou náročností, přičemž emise vznikají jak při spotřebě energie, tak z fosilních surovin. Jejich vyloučení z oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956 by mohlo ohrozit jeho účinnost a způsobit únik uhlíku. Zařazení těchto výrobků do přílohy I tohoto nařízení je nezbytné pro boj proti úniku uhlíku, zajištění rovných podmínek a pro pobídku k přechodu na nízkouhlíkové a oběhové výrobní postupy.

Or. en

Pozměňovací návrh 94
Massimiliano Salini, Letizia Moratti

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 19

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(19) Emise z výroby šrotu, který je odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu a ocelovému šrotu, které jsou odpadem z fáze výroby, nařízení (EU) 2023/956 přiřazuje nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá hliníkový šrot a ocelový šrot z fáze výroby jako vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii, což oslabuje účinnost mechanismu CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží uvedeného v příloze I.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 95
Stefano Cavedagna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Antonella Sberna, Sergio Berlato, Emmanouil Fragkos, Michele Picaro, Jacek Ozdoba, Beatrice Timgren, Aurelijus Veryga, Alexandr Vondra, Anna Zalewska, Galato Alexandraki, Adrian-George Axinia, Paolo Inselvini, Nora Junco García, Sander Smit, Claudiu-Richard Târziu, Laurence Trochu, Jadwiga Wiśniewska

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 19

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(19) Emise z výroby šrotu, který je odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu a ocelovému šrotu, které jsou odpadem z fáze výroby, nařízení (EU) 2023/956 přiřazuje nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá hliníkový šrot a ocelový šrot z fáze výroby jako vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii, což oslabuje účinnost mechanismu CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží uvedeného v příloze I.	***vypouští se***

Or. en

Odůvodnění

Zahrnutí hliníkového a ocelového šrotu, které jsou odpadem z fáze výroby, jako prekurzoru CBAM představuje riziko narušení obchodních modelů oběhového hospodářství. Vzhledem k tomu, že šrot z EU již nese náklady spojené se systémem EU ETS, opatření by se vztahovalo pouze na šrot pocházející ze zemí mimo EU, což by motivovalo zahraniční výrobce k využívání šrotu z EU a zvýšilo by vývoz z EU. Návrh by se proto měl být zamítnut.

Pozměňovací návrh 96
Michalis Hadjipantela

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 19

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(19) Emise z výroby šrotu, který je odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu a ocelovému šrotu***, které jsou odpadem z fáze výroby***, nařízení (EU) 2023/956 přiřazuje nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá hliníkový šrot a ocelový šrot z ***fáze výroby*** jako vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii, což oslabuje účinnost mechanismu CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží uvedeného v příloze I.	(19) Emise z výroby šrotu, který je odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu a ocelovému šrotu***, které jsou odpadem z fáze výroby a od konečného spotřebitele***, nařízení (EU) 2023/956 přiřazuje nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá hliníkový šrot a ocelový šrot z ***fáze výroby a od konečného spotřebitele*** jako vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii, což oslabuje účinnost mechanismu CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží uvedeného v příloze I. ***Hliníkový šrot by proto měl být posuzován na základě týchž hledisek a měl by nést stejné náklady spojené s mechanismem CBAM vzhledem k nemožnosti důsledně ověřovat na úrovni zařízení obsah šrotu v prekurzorech hliníku a složeném zboží, jakož i vzhledem k jedinečnému zatížení cen šrotu náklady na uhlík, které ovlivní pouze evropské transakce, čímž bude narušena konkurenceschopnost evropských výrobců.***
	Or. en

Pozměňovací návrh 97
Dimitris Tsiodras

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 19

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(19) Emise z výroby šrotu, který je odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu a ocelovému šrotu***, které jsou odpadem z fáze výroby***, nařízení (EU) 2023/956	(19) Emise z výroby šrotu, který je odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu a ocelovému šrotu***, které jsou odpadem z fáze výroby a od konečného spotřebitele***,

přiřazuje nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá hliníkový šrot a ocelový šrot z ***fáze výroby*** jako vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii, což oslabuje účinnost mechanismu CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží uvedeného v příloze I.	nařízení (EU) 2023/956 přiřazuje nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá hliníkový šrot a ocelový šrot z ***fáze výroby a od konečného spotřebitele*** jako vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii, což oslabuje účinnost mechanismu CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží uvedeného v příloze I. ***Hliníkový šrot by proto měl být posuzován na základě týchž hledisek a měl by nést stejné náklady spojené s mechanismem CBAM vzhledem k nemožnosti důsledně ověřovat na úrovni zařízení obsah šrotu v prekurzorech hliníku a složeném zboží, jakož i vzhledem k jedinečnému zatížení cen šrotu náklady na uhlík, které ovlivní pouze evropské transakce, čímž bude narušena konkurenceschopnost evropských výrobců.***

Or. en

Odůvodnění

In imported products, pre- and post-consumer aluminium scrap used as precursor originating from countries without a carbon pricing mechanism equivalent and fully linked to the EU ETS does not bear an equivalent carbon cost and therefore should not be exempted from CBAM cost. The inclusion of post-consumer scrap should be assessed in regard to CBAM objectives, meaning carbon leakage. Post-consumer scrap therefore needs to be included as precursor to ensure a level playing field. Aluminium scrap prices are closely correlated to the primary aluminium prices and therefore carry an element of carbon cost in the Union. In addition, unwrought aluminium cannot be distinguished between primary, pre-consumer scrap and post-consumer scrap. The high risk of harm to the competitiveness of domestic producers and circumvention through misdeclaration remains unless all unwrought aluminium used as a precursor is considered on an equal basis under CBAM.

Pozměňovací návrh 98
Massimiliano Salini, Susana Solís Pérez, Flavio Tosi, Fulvio Martusciello, Pascal Arimont

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 19

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(19) Emise z výroby šrotu, který je	(19) Emise z výroby šrotu, který je

odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu a ***ocelovému šrotu, které jsou*** odpadem z fáze výroby, nařízení (EU) 2023/956 přiřazuje nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá ***hliníkový šrot*** a ***ocelový šrot*** z fáze výroby jako vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii, což oslabuje účinnost mechanismu CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží uvedeného v příloze I.

odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu, ***který je*** odpadem z fáze výroby ***nebo pochází od konečného spotřebitele***, nařízení (EU) 2023/956 přiřazuje nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá ***hliník*** z fáze výroby ***nebo od konečného spotřebitele*** jako vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii, což oslabuje účinnost mechanismu CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží uvedeného v příloze I. ***Hliníkový šrot by proto měl být posuzován na základě týchž hledisek a měl by nést stejné náklady spojené s mechanismem CBAM vzhledem k nemožnosti důsledně ověřovat na úrovni zařízení obsah šrotu v prekurzorech hliníku a složeném zboží, jakož i vzhledem k jedinečnému zatížení cen šrotu náklady na uhlík, které ovlivní pouze evropské transakce, čímž bude narušena konkurenceschopnost evropských výrobců.***

Or. en

Pozměňovací návrh 99
Daniel Buda

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 19

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(19) Emise z výroby šrotu, který je odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu a ocelovému šrotu, které jsou odpadem z fáze výroby, nařízení (EU) 2023/956 přiřazuje nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá hliníkový šrot a ocelový šrot z fáze výroby jako	(19) Emise z výroby šrotu, který je odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu a ocelovému šrotu, které jsou odpadem z fáze výroby, nařízení (EU) 2023/956 přiřazuje nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá hliníkový šrot a ocelový šrot z fáze výroby jako

vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii, což oslabuje účinnost mechanismu CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží uvedeného v příloze I.	vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii, což oslabuje účinnost mechanismu CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží uvedeného v příloze I. ***Pokud jde o hliník, nemělo by rozlišování mezi šrotem z fáze výroby a šrotem od konečného spotřebitele vést ke zmírnění povinnosti stanovené mechanismem CBAM, pokud toto rozlišení nelze spolehlivě ověřit a pokud vzniká riziko obcházení, přesouvání zdrojů nebo narušení hospodářské soutěže. V takových případech by Komise měla mít možnost použít jedinou standardní hodnotu pro hliník bez ohledu na deklarovaný obsah šrotu.***

Or. ro

Odůvodnění

Tento pozměňovací návrh zabraňuje používání obsahu šrotu, který je pouze deklarován a nelze jej ověřit, k umělému snížení povinnosti stanovené mechanismem CBAM.

Pozměňovací návrh 100
Claudiu-Richard Târziu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 19

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(19) Emise z výroby šrotu, který je odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu a ocelovému šrotu, které jsou odpadem z fáze výroby, nařízení (EU) 2023/956 ***přiřazuje*** nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá ***hliníkový šrot a ocelový*** šrot z ***fáze výroby*** jako vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii, což oslabuje účinnost mechanismu CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží uvedeného v příloze I.	(19) Emise z výroby šrotu, který je odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu a ocelovému šrotu, které jsou odpadem z fáze výroby, nařízení (EU) 2023/956 ***může přiřadit*** nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá ***takovýto*** šrot jako vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii, což oslabuje účinnost mechanismu CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží uvedeného v příloze I. V ***odvětví hliníku a oceli musí rozlišování mezi šrotem z fáze***

výroby a šrotem od konečného spotřebitele podléhat přísným požadavkům na ověřování, aby se zabránilo nesprávnému vykazování, odklonu obchodu, manipulaci s prohlášeními a narušení hospodářské soutěže.

Or. ro

Pozměňovací návrh 101
Radan Kanev

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 19

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(19) Emise z výroby šrotu, který je odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu a ocelovému šrotu, které jsou odpadem z fáze výroby, nařízení (EU) 2023/956 přiřazuje nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá hliníkový šrot a ***ocelový šrot z fáze výroby*** jako vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii, což oslabuje účinnost mechanismu CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží uvedeného v příloze I.	(19) Emise z výroby šrotu, který je odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu a ocelovému šrotu, které jsou odpadem z fáze výroby, nařízení (EU) 2023/956 přiřazuje nulové emise a ***vzhledem k tomu, že může nastat srovnatelné riziko obcházení ve vztahu k dováženému*** zboží, které používá hliníkový šrot ***od konečného spotřebitele, pokud jeho deklarované užití uměle snižuje obsažené emise nebo se vyhýbá rovnocenné ceně uhlíku, dovezenému zboží použitému*** jako vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii, což oslabuje účinnost mechanismu CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží uvedeného v příloze I.

Or. en

Pozměňovací návrh 102
Susana Solís Pérez

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 19

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(19) Emise z výroby šrotu, který je odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu a ocelovému šrotu, které jsou odpadem z fáze výroby, nařízení (EU) 2023/956 přiřazuje nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá hliníkový šrot a ocelový šrot z fáze výroby jako vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii***, což oslabuje účinnost mechanismu CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží uvedeného v příloze I***.	(19) Emise z výroby šrotu, který je odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu a ocelovému šrotu, které jsou odpadem z fáze výroby, nařízení (EU) 2023/956 přiřazuje nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá hliníkový šrot a ocelový šrot z fáze výroby jako vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii.

Or. en

Pozměňovací návrh 103
Alexandr Vondra, Ondřej Krutílek

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 19

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(19) Emise z výroby šrotu, který je odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu a ocelovému šrotu, které jsou odpadem z fáze výroby, nařízení (EU) 2023/956 přiřazuje nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá hliníkový šrot a ocelový šrot z fáze výroby jako vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii***, což oslabuje účinnost mechanismu CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží uvedeného v příloze I***.	(19) Emise z výroby šrotu, který je odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu a ocelovému šrotu, které jsou odpadem z fáze výroby, nařízení (EU) 2023/956 přiřazuje nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá hliníkový šrot a ocelový šrot z fáze výroby jako vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii.

Or. en

Pozměňovací návrh 104
Katri Kulmuni

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 19

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(19) Emise z výroby šrotu, který je odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu a ***ocelovému šrotu, které jsou odpadem z fáze výroby,*** nařízení (EU) 2023/956 přiřazuje nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá ***hliníkový šrot a ocelový šrot z fáze výroby*** jako vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii, což oslabuje účinnost mechanismu CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží uvedeného v příloze I.	(19) Emise z výroby šrotu, který je odpadem z fáze výroby, v Unii podléhají stanovení ceny uhlíku, protože v rámci EU ETS se emise měří na úrovni zařízení. Vzhledem k tomu, že hliníkovému šrotu nařízení (EU) 2023/956 přiřazuje nulové emise, vztahuje se na dovážené zboží, které používá ***hliník*** jako vstupní materiál, nižší cena uhlíku v porovnání se zbožím vyrobeným v Unii, což oslabuje účinnost mechanismu CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží uvedeného v příloze I.

Or. en

Odůvodnění

Vyloučením šrotu z působnosti mechanismu CBAM by se odstranily zbytečné překážky recyklace, subjekty zabývající se recyklací v EU by byly chráněny před narušením hospodářské soutěže a posílily by se ekonomické pobídky, které zatraktivňují oběhové využívání materiálů. To přímo podporuje cíle EU v oblasti klimatu a oběhového hospodářství tím, že zajišťuje, aby recyklované materiály zůstaly nákladově nejefektivnější a nejdostupnější možností.

Pozměňovací návrh 105
Alexander Bernhuber

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 20

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(20) S cílem posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se při výpočtu obsažených emisí ze zboží	***vypouští se***

měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby. Vzhledem k tomu, že šrot, který je odpadem z fáze výroby, je vedlejším produktem, který vzniká nezamýšleně při výrobě kovového zboží a je okamžitě znovu použitelný ve výrobním procesu, nemá se za to, že by u samotného šrotu existovalo riziko úniku uhlíku. Emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby, by proto měly být zohledněny pouze v případě, že jsou použity jako prekurzor pro zboží uvedené v příloze I tohoto nařízení. Komise by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení monitorování, vykazování a ověřování emisí obsažených ve šrotu, který je odpadem z fáze výroby a používá se jako vstupní materiál (prekurzor), mimo jiné nesprávným vykazováním šrotu z fáze výroby jako šrotu od konečného spotřebitele s cílem dosáhnout nižšího stanovení obsažených emisí.

Or. en

Odůvodnění

Scrap generated from steel or aluminium produced within the EU was typically already subject to the EU ETS 1 at the production stage. This means that scrap generated within the EU from EU production will be preferred by manufacturers in third countries for the production of goods destined for export to the EU. If manufacturers in third countries were also required to report on embedded emissions from scrap not originating from EU production, their CO2 pricing would become more expensive. This would further exacerbate the already strained scrap market to the detriment of EU manufacturers of steel or aluminium products, without making any contribution to climate protection.

Pozměňovací návrh 106
Massimiliano Salini, Letizia Moratti

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 20

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(20) S cílem posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se	***vypouští se***

při výpočtu obsažených emisí ze zboží měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby. Vzhledem k tomu, že šrot, který je odpadem z fáze výroby, je vedlejším produktem, který vzniká nezamýšleně při výrobě kovového zboží a je okamžitě znovu použitelný ve výrobním procesu, nemá se za to, že by u samotného šrotu existovalo riziko úniku uhlíku. Emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby, by proto měly být zohledněny pouze v případě, že jsou použity jako prekurzor pro zboží uvedené v příloze I tohoto nařízení. Komise by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení monitorování, vykazování a ověřování emisí obsažených ve šrotu, který je odpadem z fáze výroby a používá se jako vstupní materiál (prekurzor), mimo jiné nesprávným vykazováním šrotu z fáze výroby jako šrotu od konečného spotřebitele s cílem dosáhnout nižšího stanovení obsažených emisí.

Or. en

Pozměňovací návrh 107
Stefano Cavedagna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Antonella Sberna, Sergio Berlato, Emmanouil Fragkos, Michele Picaro, Jacek Ozdoba, Beatrice Timgren, Aurelijus Veryga, Alexandr Vondra, Anna Zalewska, Galato Alexandraki, Adrian-George Axinia, Paolo Inselvini, Nora Junco García, Sander Smit, Claudiu-Richard Târziu, Laurence Trochu, Jadwiga Wiśniewska

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 20

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(20) S cílem posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se při výpočtu obsažených emisí ze zboží měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby. Vzhledem k tomu, že šrot, který je odpadem z fáze výroby, je vedlejším produktem, který vzniká nezamýšleně při	***vypouští se***

výrobě kovového zboží a je okamžitě znovu použitelný ve výrobním procesu, nemá se za to, že by u samotného šrotu existovalo riziko úniku uhlíku. Emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby, by proto měly být zohledněny pouze v případě, že jsou použity jako prekurzor pro zboží uvedené v příloze I tohoto nařízení. Komise by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení monitorování, vykazování a ověřování emisí obsažených ve šrotu, který je odpadem z fáze výroby a používá se jako vstupní materiál (prekurzor), mimo jiné nesprávným vykazováním šrotu z fáze výroby jako šrotu od konečného spotřebitele s cílem dosáhnout nižšího stanovení obsažených emisí.

Or. en

Odůvodnění

Zahrnutí hliníkového a ocelového šrotu, které jsou odpadem z fáze výroby, jako prekurzoru CBAM představuje riziko narušení obchodních modelů oběhového hospodářství. Vzhledem k tomu, že šrot z EU již nese náklady spojené se systémem EU ETS, opatření by se vztahovalo pouze na šrot pocházející ze zemí mimo EU, což by motivovalo zahraniční výrobce k využívání šrotu z EU a zvýšilo by vývoz z EU. Návrh by se proto měl být zamítnut.

Pozměňovací návrh 108
Susana Solís Pérez

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 20

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(20) S cílem ***posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se při výpočtu obsažených emisí ze zboží měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu a*** ocelového šrotu ***z*** fáze výroby***. Vzhledem k tomu, že šrot, který je odpadem z fáze výroby, je vedlejším produktem, který vzniká nezamýšleně při výrobě kovového zboží a je okamžitě znovu použitelný ve výrobním procesu,***	(20) S cílem ***poskytnout více důkazů k tomuto tématu by Komise měla ve spolupráci s unijním průmyslem provést podrobné posouzení dopadů používání*** ocelového šrotu***, který je odpadem z*** fáze výroby ***nebo pochází od konečného spotřebitele, výrobci ze třetích zemí***. Komise by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení monitorování, vykazování a ověřování ***spotřeby*** šrotu, který je

nemá se za to, že by u samotného šrotu existovalo riziko úniku uhlíku. Emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby, by proto měly být zohledněny pouze v případě, že jsou použity jako prekurzor pro zboží uvedené v příloze I tohoto nařízení. Komise by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení monitorování, vykazování a ověřování ***emisí obsažených ve*** šrotu, který je odpadem z fáze výroby a používá se jako vstupní materiál (prekurzor), mimo jiné nesprávným vykazováním šrotu z fáze výroby jako šrotu od konečného spotřebitele s ***cílem dosáhnout nižšího stanovení obsažených emisí***.

odpadem z fáze výroby a používá se jako vstupní materiál (prekurzor), mimo jiné nesprávným vykazováním šrotu z fáze výroby jako šrotu od konečného spotřebitele.

Or. en

Pozměňovací návrh 109
Alexandr Vondra, Ondřej Krutílek

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 20

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(20) S cílem ***posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se při výpočtu obsažených emisí ze zboží měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu a*** ocelového šrotu *z* fáze výroby***. Vzhledem k tomu, že šrot, který je odpadem z fáze výroby, je vedlejším produktem, který vzniká nezamýšleně při výrobě kovového zboží a je okamžitě znovu použitelný ve výrobním procesu, nemá se za to, že by u samotného šrotu existovalo riziko úniku uhlíku. Emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby, by proto měly být zohledněny pouze v případě, že jsou použity jako prekurzor pro zboží uvedené v příloze I tohoto nařízení.*** Komise by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení monitorování, vykazování a ověřování ***emisí obsažených ve*** šrotu, který je	(20) S cílem ***poskytnout více důkazů k tomuto tématu by Komise měla ve spolupráci s unijním průmyslem provést podrobné posouzení dopadů používání*** ocelového šrotu***, který je odpadem z*** fáze výroby ***nebo pochází od konečného spotřebitele, výrobci ze třetích zemí***. Komise by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení monitorování, vykazování a ověřování ***spotřeby*** šrotu, který je odpadem z fáze výroby a používá se jako vstupní materiál (prekurzor), mimo jiné nesprávným vykazováním šrotu z fáze výroby jako šrotu od konečného spotřebitele.

odpadem z fáze výroby a používá se jako vstupní materiál (prekurzor), mimo jiné nesprávným vykazováním šrotu z fáze výroby jako šrotu od konečného spotřebitele s ***cílem dosáhnout nižšího stanovení obsažených emisí***.

Or. en

Pozměňovací návrh 110
Michalis Hadjipantela

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 20

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(20) S cílem posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se při výpočtu obsažených emisí ze zboží měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby. Vzhledem k tomu, že šrot, který je odpadem z fáze výroby, je vedlejším produktem, který vzniká nezamýšleně při výrobě kovového zboží a je okamžitě znovu použitelný ve výrobním procesu, nemá se za to, že by u samotného šrotu existovalo riziko úniku uhlíku. Emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby, by proto měly být zohledněny pouze v případě, že jsou použity jako prekurzor pro zboží uvedené v příloze I tohoto nařízení. Komise by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení ***monitorování, vykazování a ověřování emisí obsažených ve*** šrotu, který je odpadem z fáze výroby a používá se jako vstupní materiál (prekurzor), mimo jiné nesprávným vykazováním šrotu z fáze výroby jako šrotu ***od konečného spotřebitele*** s cílem dosáhnout nižšího stanovení obsažených emisí.	(20) S cílem posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se při výpočtu obsažených emisí ze zboží měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby. Vzhledem k tomu, že šrot, který je odpadem z fáze výroby, je vedlejším produktem, který vzniká nezamýšleně při výrobě kovového zboží a je okamžitě znovu použitelný ve výrobním procesu, nemá se za to, že by u samotného šrotu existovalo riziko úniku uhlíku. Emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby, by proto měly být zohledněny pouze v případě, že jsou použity jako prekurzor pro zboží uvedené v příloze I tohoto nařízení. Komise by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení ***povinností stanovených mechanismem CBAM týkajících se hliníkového*** šrotu, který je odpadem z fáze výroby ***nebo pochází od konečného spotřebitele a*** používá se jako vstupní materiál (prekurzor), mimo jiné ***používáním*** šrotu s cílem dosáhnout nižšího stanovení obsažených emisí. ***Vzhledem k vysokému riziku pro konkurenceschopnost domácích výrobců a možnosti uplatňování zneužívajících praktik by měla být Komise zmocněna použít jednotnou standardní hodnotu***

založenou na tom uhlíkově nejintenzivnějším způsobu výroby v zemi původu, a to bez ohledu na obsah šrotu ve výrobku.

Or. en

Pozměňovací návrh 111
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 20

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(20) S cílem posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se při výpočtu obsažených emisí ze zboží měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby. Vzhledem k tomu, že šrot, který je odpadem z fáze výroby, je vedlejším produktem, který vzniká nezamýšleně při výrobě kovového zboží a je okamžitě znovu použitelný ve výrobním procesu, nemá se za to, že by u samotného šrotu existovalo riziko úniku uhlíku. Emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby, by proto měly být zohledněny pouze v případě, že jsou použity jako prekurzor pro zboží uvedené v příloze I tohoto nařízení. ***Komise by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení monitorování, vykazování a ověřování emisí obsažených ve šrotu***, který je odpadem z fáze výroby ***a používá se jako vstupní materiál (prekurzor), mimo jiné nesprávným vykazováním šrotu z fáze výroby*** jako ***šrotu*** od konečného spotřebitele s cílem dosáhnout nižšího stanovení obsažených emisí.	(20) S cílem posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se při výpočtu obsažených emisí ze zboží měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby. Vzhledem k tomu, že šrot, který je odpadem z fáze výroby, je vedlejším produktem, který vzniká nezamýšleně při výrobě kovového zboží a je okamžitě znovu použitelný ve výrobním procesu, nemá se za to, že by u samotného šrotu existovalo riziko úniku uhlíku. Emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby, by proto měly být zohledněny pouze v případě, že jsou použity jako prekurzor pro zboží uvedené v příloze I tohoto nařízení. ***Aby se předešlo riziku, že šrot***, který je odpadem z fáze výroby***, bude nesprávně vykazován*** jako ***šrot*** od konečného spotřebitele s cílem dosáhnout nižšího stanovení obsažených emisí***, měl by dovozce, který deklaruje použití šrotu od konečného spotřebitele, předložit důkaz, že proběhlo ověření použitého materiálu na místě, které potvrdilo, že použitý materiál je šrot od konečného spotřebitele***. ***Komise by měla průběžně sledovat praktiky obcházení v souvislosti se šrotem, a pokud se ukáže, že požadavek na předložení důkazů není pro řešení těchto praktik dostatečný, měla by navrhnout další opatření proti***

obcházení.

Or. en

Pozměňovací návrh 112
Massimiliano Salini, Susana Solís Pérez, Flavio Tosi, Fulvio Martusciello, Pascal Arimont

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 20

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(20) S cílem posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se při výpočtu obsažených emisí ze zboží měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu a ***ocelového šrotu z*** fáze výroby. ***Vzhledem k tomu, že šrot, který je odpadem z fáze výroby, je vedlejším produktem, který vzniká nezamýšleně při výrobě kovového zboží a je okamžitě znovu použitelný ve výrobním procesu, nemá se za to, že by u samotného šrotu existovalo riziko úniku uhlíku. Emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby, by proto měly být zohledněny pouze v případě, že jsou použity jako prekurzor pro zboží uvedené v příloze I tohoto nařízení.*** Komise ***by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení monitorování, vykazování a ověřování emisí obsažených ve šrotu, který je odpadem z fáze výroby a používá se jako vstupní materiál (prekurzor), mimo jiné nesprávným vykazováním šrotu z fáze výroby jako*** šrotu ***od konečného spotřebitele s cílem dosáhnout nižšího stanovení obsažených emisí.***	(20) S cílem posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se při výpočtu obsažených emisí ze zboží měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu z fáze výroby i ***od konečného spotřebitele***. V ***případě hliníku by vzhledem k vysokému riziku pro konkurenceschopnost domácích výrobců a možnosti používání zneužívajících praktik měla být*** Komise ***zmocněna použít jednotnou standardní hodnotu založenou na tom uhlíkově nejintenzivnějším způsobu výroby v zemi původu, a to bez ohledu na obsah šrotu ve výrobku.***

Or. en

Pozměňovací návrh 113
Claudiu-Richard Târziu

Návrh nařízení

Bod odůvodnění 20

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(20) S cílem posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se při výpočtu obsažených emisí ze zboží měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby. ***Vzhledem k tomu, že šrot, který je odpadem z*** fáze výroby***, je vedlejším produktem, který vzniká nezamýšleně při výrobě kovového zboží a je okamžitě znovu použitelný ve výrobním procesu, nemá se za to, že by u samotného šrotu existovalo riziko úniku uhlíku. Emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby, by proto měly být zohledněny pouze v případě, že jsou použity jako prekurzor pro zboží uvedené v příloze I tohoto nařízení.*** Komise by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení monitorování, vykazování a ověřování emisí obsažených ve šrotu, který ***je odpadem z fáze výroby a*** používá ***se*** jako vstupní materiál ***(prekurzor)***, mimo jiné nesprávným vykazováním šrotu z ***fáze výroby jako šrotu od konečného spotřebitele*** s cílem dosáhnout nižšího stanovení obsažených emisí.	(20) S cílem posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se při výpočtu obsažených emisí ze zboží měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby. V ***případě hliníku by Komise měla mít možnost použít jednotnou standardní hodnotu bez ohledu na deklarovaný obsah šrotu z*** fáze výroby ***nebo od konečného spotřebitele, pokud není možné spolehlivé ověření těchto prvků nebo pokud existuje vysoké riziko zneužívajících praktik, přesměrování obchodu nebo manipulace s prohlášeními.*** Komise by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení monitorování, vykazování a ověřování emisí obsažených ve šrotu, který ***se*** používá jako vstupní materiál, mimo jiné nesprávným vykazováním ***povahy nebo původu*** šrotu s cílem dosáhnout nižšího stanovení obsažených emisí.

Or. ro

Pozměňovací návrh 114
Radan Kanev

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 20

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(20) S cílem posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se při výpočtu obsažených emisí ze zboží měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby. Vzhledem k tomu, že šrot***, který je odpadem z fáze výroby,*** je vedlejším produktem, který	(20) S cílem posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se při výpočtu obsažených emisí ze zboží měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby. Vzhledem k tomu, že šrot je vedlejším produktem, který vzniká nezamýšleně při výrobě

vzniká nezamýšleně při výrobě kovového zboží a je okamžitě znovu použitelný ve výrobním procesu, nemá se za to, že by u samotného šrotu existovalo riziko úniku uhlíku. Emise z ***hliníkového*** šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby, by proto měly být zohledněny pouze v případě, že jsou použity jako prekurzor pro zboží uvedené v příloze I tohoto nařízení. Komise by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení monitorování, vykazování a ověřování emisí obsažených ve šrotu, který ***je odpadem z fáze výroby a*** používá ***se*** jako vstupní materiál (prekurzor)***, mimo jiné nesprávným vykazováním šrotu z fáze výroby jako šrotu od konečného spotřebitele s cílem dosáhnout nižšího stanovení obsažených emisí***.

kovového zboží a je okamžitě znovu použitelný ve výrobním procesu, nemá se za to, že by u samotného šrotu existovalo riziko úniku uhlíku. Emise ***ze*** šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby, by proto měly být zohledněny pouze v případě, že jsou použity jako prekurzor pro zboží uvedené v příloze I tohoto nařízení. Komise by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení monitorování, vykazování a ověřování emisí obsažených ve šrotu, který ***se*** používá jako vstupní materiál (prekurzor).

Or. en

Pozměňovací návrh 115
Martin Hojsík, Jeannette Baljeu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 20

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(20) S cílem posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se při výpočtu obsažených emisí ze zboží měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby. Vzhledem k tomu, že šrot, který je odpadem z fáze výroby, je vedlejším produktem, který vzniká nezamýšleně při výrobě kovového zboží a je okamžitě znovu použitelný ve výrobním procesu, nemá se za to, že by u samotného šrotu existovalo riziko úniku uhlíku. Emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby, by proto měly být zohledněny pouze v případě, že jsou použity jako prekurzor pro zboží uvedené v příloze I tohoto nařízení. Komise by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení monitorování, vykazování	(20) S cílem posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se při výpočtu obsažených emisí ze zboží měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby. Vzhledem k tomu, že šrot, který je odpadem z fáze výroby, je vedlejším produktem, který vzniká nezamýšleně při výrobě kovového zboží a je okamžitě znovu použitelný ve výrobním procesu, nemá se za to, že by u samotného šrotu existovalo riziko úniku uhlíku. Emise z hliníkového šrotu a ocelového šrotu z fáze výroby, by proto měly být zohledněny pouze v případě, že jsou použity jako prekurzor pro zboží uvedené v příloze I tohoto nařízení. Komise by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení monitorování, vykazování

a ověřování emisí obsažených ve šrotu, který ***je odpadem z fáze výroby a*** používá ***se*** jako vstupní materiál (prekurzor)***, mimo jiné nesprávným vykazováním šrotu z fáze výroby jako šrotu od konečného spotřebitele s cílem dosáhnout nižšího stanovení obsažených emisí***.

a ověřování emisí obsažených ve šrotu, který ***se*** používá jako vstupní materiál (prekurzor).

Or. en

Odůvodnění

Cílem pozměňovacího návrhu je odstranit legislativní mezeru týkající se hliníkového šrotu a zabránit riziku obcházení, které by mělo negativní dopad na evropský průmysl.

Pozměňovací návrh 116
Katri Kulmuni

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 20

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(20) S cílem posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se při výpočtu obsažených emisí ze zboží měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu a ***ocelového šrotu*** z fáze výroby. Vzhledem k tomu, že šrot, který je odpadem z fáze výroby, je vedlejším produktem, který vzniká nezamýšleně při výrobě kovového zboží a je okamžitě znovu použitelný ve výrobním procesu, nemá se za to, že by u samotného šrotu existovalo riziko úniku uhlíku. Emise z hliníkového šrotu a ***ocelového šrotu*** z fáze výroby, by proto měly být zohledněny pouze v případě, že jsou použity jako prekurzor pro zboží uvedené v příloze I tohoto nařízení. Komise by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení monitorování, vykazování a ověřování emisí obsažených ve šrotu, který je odpadem z fáze výroby a používá se jako vstupní materiál (prekurzor), mimo jiné nesprávným vykazováním šrotu z fáze výroby jako šrotu od konečného spotřebitele s cílem dosáhnout nižšího	(20) S cílem posílit účinnost CBAM při řešení rizika úniku uhlíku u zboží by se při výpočtu obsažených emisí ze zboží měly zohledňovat emise z hliníkového šrotu z fáze výroby. Vzhledem k tomu, že šrot, který je odpadem z fáze výroby, je vedlejším produktem, který vzniká nezamýšleně při výrobě kovového zboží a je okamžitě znovu použitelný ve výrobním procesu, nemá se za to, že by u samotného šrotu existovalo riziko úniku uhlíku. Emise z hliníkového šrotu z fáze výroby, by proto měly být zohledněny pouze v případě, že jsou použity jako prekurzor pro zboží uvedené v příloze I tohoto nařízení. Komise by měla zajistit, aby nedocházelo k obcházení monitorování, vykazování a ověřování emisí obsažených ve šrotu, který je odpadem z fáze výroby a používá se jako vstupní materiál (prekurzor), mimo jiné nesprávným vykazováním šrotu z fáze výroby jako šrotu od konečného spotřebitele s cílem dosáhnout nižšího

stanovení obsažených emisí.	stanovení obsažených emisí.

Or. en

Pozměňovací návrh 117
Daniel Buda

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 20 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(20a) Aby se zabránilo dvojímu započítávání emisí, nesmí se s interním hliníkovým šrotem vyrobeným a znovu použitým přetavením v rámci téhož zařízení nebo integrovaného výrobního procesu, aniž by byl uveden na trh, zacházet způsobem, který by vedl k novému přiřazení emisí pro stejný materiálový obsah pro účely stanovení obsažených emisí podle tohoto nařízení.

Or. ro

Odůvodnění

Toto vyjasnění zabrání dvojímu započítávání emisí a zajistí účinné průmyslové postupy slučitelné s oběhovým hospodářstvím.

Pozměňovací návrh 118
Claudiu-Richard Târziu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 20 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(20a) Aby se zabránilo dvojímu započítávání emisí, nemělo by se s domácím hliníkovým a ocelovým šrotem, který vznikl a byl znovu použit přetavením v rámci téhož zařízení nebo integrovaného průmyslového procesu, aniž by byl uveden na trh, zacházet způsobem, který vede

k novému přiřazení emisí pro stejný materiálový obsah pro účely stanovení obsažených emisí.

Or. ro

Odůvodnění

Zamezení dvojího započítávání emisí u opětovně použitého domácího šrotu zajistí konkurenceschopnost integrovaných výrobců a podpoří účinné využívání zdrojů v souladu se zásadami oběhového hospodářství.

Pozměňovací návrh 119
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 20 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(20a) Komise by měla definovat ukazatele rizik nebo prahové hodnoty pro praktiky obcházení a zneužívající praktiky, které by měly vyvolat zvýšenou kontrolu ze strany Komise a orgánů členských států.

Or. en

Pozměňovací návrh 120
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 20 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(20b) Prováděcí akty týkající se standardního formátu prohlášení CBAM by měly vyžadovat, aby deklarant poskytoval přesné informace o každém kroku výrobního řetězce. Měly by vyžadovat předložení dokumentace o spotřebitelském řetězci.

Or. en

Pozměňovací návrh 121
Silvia Sardone, Jorge Buxadé Villalba, Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Roman Haider, Susanna Ceccardi, Marie-Luce Brasier-Clain, Antonín Staněk

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 21

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(21) V zájmu usnadnění uplatňování nařízení (EU) 2023/956 může Unie v souvislosti s prováděcím nařízením pro započítávání ceny uhlíku zaplacené v zahraničí zohlednit uhlíkové kredity podle článku 6 Pařížské dohody.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 122
Michalis Hadjipantela

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 21

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(21) V zájmu usnadnění uplatňování nařízení (EU) 2023/956 může Unie v souvislosti s prováděcím nařízením pro započítávání ceny uhlíku zaplacené v zahraničí zohlednit uhlíkové kredity podle článku 6 Pařížské dohody.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 123
Katri Kulmuni

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 21

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(21) V zájmu usnadnění uplatňování nařízení (EU) 2023/956 může Unie v souvislosti s prováděcím nařízením pro započítávání ceny uhlíku zaplacené v zahraničí zohlednit uhlíkové kredity podle článku 6 Pařížské dohody.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 124
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 21

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(21) V zájmu usnadnění uplatňování nařízení (EU) 2023/956 může Unie v souvislosti s prováděcím nařízením pro započítávání ceny uhlíku zaplacené v zahraničí zohlednit uhlíkové kredity podle článku 6 Pařížské dohody.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 125
Pascal Canfin, Gerben-Jan Gerbrandy, Emma Wiesner, Sigrid Friis, Stine Bosse, Katri Kulmuni

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 21

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(21) V zájmu usnadnění uplatňování nařízení (EU) 2023/956 může Unie v souvislosti s prováděcím nařízením pro započítávání ceny uhlíku zaplacené v zahraničí zohlednit uhlíkové kredity podle článku 6 Pařížské dohody.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 126
Lynn Boylan, Sebastian Everding

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 21

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(21) V zájmu ***usnadnění uplatňování*** nařízení (EU) 2023/956 ***může*** Unie v souvislosti s prováděcím nařízením ***pro započítávání ceny*** uhlíku zaplacené v ***zahraničí zohlednit uhlíkové kredity podle článku 6 Pařížské dohody***.	(21) V zájmu ***dalšího prosazování cílů*** nařízení (EU) 2023/956 ***by*** Unie ***měla*** v souvislosti s prováděcím nařízením o ***ceně uhlíku zaplacené ve třetí zemi zvážit dvojí systémy stanovování ceny uhlíku, přičemž vývoz, na který se vztahuje mechanismus CBAM, podléhá vývozní uhlíkové dani a zároveň ceně*** uhlíku zaplacené v ***dané zemi a ceně uhlíku v rámci systému EU ETS, má-li splňovat podmínky „ceny uhlíku skutečně zaplacené“ ve smyslu čl. 9 odst. 1 uvedeného nařízení***. ***To by zlepšilo politickou a veřejnou přijatelnost mechanismu CBAM mezi obchodními partnery a podnítilo přijetí systémů stanovování ceny uhlíku ve třetích zemích. Komise by mohla v rámci svých kontaktů s partnerskými zeměmi podporovat využívání příjmů z vývozní uhlíkové daně na dekarbonizaci průmyslových procesů v dané zemi, a tím podpořit celosvětovou dekarbonizaci průmyslu v odvětvích, na něž se vztahuje mechanismus CBAM.***

Or. en

Pozměňovací návrh 127
Claudiu-Richard Târziu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 21

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(21) ***V zájmu usnadnění uplatňování***	(21) ***Aby byl zajištěn soulad mezi***

nařízení (EU) 2023/956 ***může Unie v souvislosti s prováděcím nařízením pro započítávání ceny uhlíku zaplacené v zahraničí zohlednit*** uhlíkové kredity podle článku 6 Pařížské dohody**.**	***nařízením*** (EU) 2023/956 ***a systémem EU ETS, neměly by být*** uhlíkové kredity podle článku 6 Pařížské dohody ***uznávány za účelem snížení povinnosti stanovené mechanismem CBAM, pokud takové uznávání není výslovně stanoveno rovnocenným způsobem v právních předpisech Unie o stanovení ceny uhlíku.***

Or. ro

Odůvodnění

Dovozci by neměli mít povoleno využívat možností snížení povinnosti stanovené mechanismem CBAM, které nejsou k dispozici evropským výrobcům v rámci systému EU ETS.

Pozměňovací návrh 128
Peter Liese

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 21 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(21a) Navzdory zavedení nové prahové hodnoty de minimis se evropské malé a střední podniky (MSP) stále potýkají s mnoha problémy při zavádění mechanismu CBAM. Komise by proto měla přezkoumat zátěž pro MSP, přičemž by měla zohlednit dostupnost údajů v mezinárodních dodavatelských řetězcích, potenciální závislost MSP na standardních hodnotách, rozšíření mechanismu CBAM na navazující zboží, úzká místa pro ověřovatele, obtíže při správném výpočtu nákladů mechanismu CBAM ve smlouvách na příští roky a nedostatečné množství informací. Na základě těchto zjištění by Komise měla případně navrhnout legislativní akty, kterými by se změnilo toto nařízení, aktualizovaly by se dokumenty pokynů Komise a zlepšil by se přenos informací prostřednictvím orgánů členských států odpovědných za mechanismus CBAM i do třetích zemí a další flexibilita při

provádění mechanismu CBAM, pokud jde o malé a střední podniky.

Or. en

Pozměňovací návrh 129
Katri Kulmuni

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 21 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(21a) Mělo by být vyjasněno, že sleva z ceny uhlíku, která je skutečně vyplácena v rámci mechanismu CBAM, se skládá z peněžní částky, nikoli z množství emisí. Proto by se při stanovení snížení povinností vyplývajících z mechanismu CBAM mohla v každém případě zohlednit pouze skutečně zaplacená cena na základě ověřených důkazů.

Or. en

Odůvodnění

S cílem zajistit, aby se do návrhu formálněji promítlo upřesnění, které již bylo učiněno ve vysvětlovací části, a sice že snížení povinnosti v rámci mechanismu CBAM může vycházet pouze ze skutečných, ověřených peněžních nákladů na uhlík zaplacených v zahraničí.

Pozměňovací návrh 130
Karin Karlsbro, Emma Wiesner

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 30 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(30a) Aby se zajistil hladký přechod a zabránilo se nepřiměřeným dopadům na průmyslové hodnotové řetězce, mělo by být začlenění plastů a petrochemických výrobků předmětem postupného zavádění.

Or. en

Pozměňovací návrh 131
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 32

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(32) U některých druhů zboží, jako je obsah slínku v cementu, obsah dusíku v hnojivech nebo legujících prvků v oceli, je materiálové a chemické složení zboží důležitým faktorem pro určení obsažených emisí. K řešení rizika chybného uvedení obsažených emisí stanovených na základě skutečných emisí u určitého zboží, které je více heterogenní z hlediska intenzity emisí, by Komisi měla být svěřena pravomoc k přijímání prováděcích aktů k určení materiálového a chemického složení zboží v celním prohlášení.	(32) U některých druhů zboží, jako je obsah slínku v cementu, obsah dusíku v hnojivech nebo legujících prvků v oceli, je materiálové a chemické složení zboží důležitým faktorem pro určení obsažených emisí. K řešení rizika chybného uvedení obsažených emisí stanovených na základě skutečných emisí u určitého zboží, které je více heterogenní z hlediska intenzity emisí, by Komisi měla být svěřena pravomoc k přijímání prováděcích aktů k určení materiálového a chemického složení zboží v celním prohlášení***, pravidel pro postupy odběru laboratorních vzorků prováděné vnitrostátními celními orgány, jakož i povinnost uvést kódy TARIC spolu s kódy KN***.

Or. en

Pozměňovací návrh 132
Daniel Buda

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 32

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(32) U některých druhů zboží, jako je obsah slínku v cementu***, obsah dusíku v hnojivech*** nebo legujících prvků v oceli, je materiálové a chemické složení zboží důležitým faktorem pro určení obsažených emisí. K řešení rizika chybného uvedení obsažených emisí stanovených na základě	(32) U některých druhů zboží, jako je obsah slínku v cementu nebo legujících prvků v oceli, je materiálové a chemické složení zboží důležitým faktorem pro určení obsažených emisí. K řešení rizika chybného uvedení obsažených emisí stanovených na základě skutečných emisí

skutečných emisí u určitého zboží, které je více heterogenní z hlediska intenzity emisí, by Komisi měla být svěřena pravomoc k přijímání prováděcích aktů k určení materiálového a chemického složení zboží v celním prohlášení.

u určitého zboží, které je více heterogenní z hlediska intenzity emisí, by Komisi měla být svěřena pravomoc k přijímání prováděcích aktů k určení materiálového a chemického složení zboží v celním prohlášení.

Or. ro

Pozměňovací návrh 133
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 36

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(36) ***Aby se zabránilo praktikám, které by mohly ohrozit dosažení cílů mechanismu CBAM, by*** Komise měla na úrovni Unie průběžně sledovat praktiky obcházení spočívající v umělém přizpůsobení dodavatelského řetězce zboží, jehož cílem je vyhnout se povinnostem stanoveným v nařízení (EU) 2023/956.	(36) Komise ***by*** měla na úrovni Unie průběžně sledovat praktiky obcházení spočívající v umělém přizpůsobení dodavatelského řetězce zboží, jehož cílem je vyhnout se povinnostem stanoveným v nařízení (EU) 2023/956. ***Aby se takovým praktikám zabránilo, měla by být Komise zmocněna k přijímání aktů v přenesené pravomoci k dočasnému uplatňování standardních hodnot nebo skutečných emisí pro třetí zemi, v níž probíhá většina výroby, pokud jde o vstupní materiál (prekurzory) obsažený v dováženém zboží, nebo k dočasnému uplatňování standardních hodnot nebo skutečných emisí třetí země, v níž probíhala výroba před zahájením umělé úpravy dodavatelského řetězce, nebo v případě složeného zboží k dočasnému uplatňování globálních standardních hodnot na zboží.***

Or. en

Pozměňovací návrh 134
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 36 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(36a) Ve své zprávě o přezkumu mechanismu CBAM z prosince 2025 (zpráva COM(2025) 783 final) Komise dospěla k závěru, že bez ohledu na výjimečné okolnosti vyplývající z ruské útočné války proti Ukrajině nemá uplatňování CBAM na zboží pocházející z Ukrajiny v této fázi významný nepříznivý dopad na ukrajinské hospodářství ani na jeho schopnost obnovy. Proto není nutné přijímat žádná prozatímní opatření, která by měnila uplatňování CBAM na ukrajinské zboží. Komise zároveň zdůrazňovala svůj závazek podporovat Ukrajinu prostřednictvím usnadňujících opatření plně začleněných do rámce CBAM, včetně zjednodušení požadavků na podávání zpráv, používání údajů o skutečných emisích, budoucí dostupnosti standardních cen uhlíku a pokračující podpory rozvoje spolehlivých systémů MRV a stanovování cen uhlíku. Vzhledem k tomu, že cena v rámci mechanismu CBAM se začala uplatňovat v lednu 2026, měla by Komise pozorně a průběžně sledovat skutečný dopad mechanismu CBAM na ukrajinské hospodářství a pokračovat ve strukturovaném dialogu se všemi příslušnými institucemi o provádění mechanismu CBAM a o případných zvláštních podmínkách pro ukrajinské výrobce.

Or. en

Pozměňovací návrh 135
Lynn Boylan, Sebastian Everding

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 36 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*

	(36a) Vzhledem k tomu, že CBAM je globálním nástrojem s potenciálními důsledky pro všechny obchodní partnery, měla by Komise pravidelně sledovat dopady, které má provádění mechanismu CBAM konkrétně na rozvojové země, zejména na země s nižšími středními příjmy a nejméně rozvinuté země, aby bylo možné vyhodnotit účinnost nařízení (EU) 2023/956 a vyhnout se jakýmkoli nezamýšleným dopadům. Jedná se o klíčovou součást odpovědného provádění mechanismu CBAM, strukturovaného zapojení třetích zemí a zajištění budoucnosti CBAM jako účinného nástroje v oblasti ochrany klimatu. Podrobná a specializovaná zpráva o dopadech je nezbytná zejména pro rozvojové země, a to vzhledem k omezeným kapacitám mnoha rozvojových zemí a historické odpovědnosti rozvinutých zemí. Je také třeba poznamenat, že mnoho rozvojových zemí vyjádřilo v souvislosti se zaváděním mechanismu CBAM různé obavy, které se mohou v průběhu času měnit a kterými je třeba se důkladně zabývat.
	Or. en

Pozměňovací návrh 136
Lynn Boylan, Sebastian Everding

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 37

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(37) S cílem umožnit rychlou reakci v případě závažných a nepředvídatelných důsledků zařazení zboží do oblasti působnosti CBAM, které by vedly k vážné újmě pro trh Unie, by Komisi měla být svěřena pravomoc přijímat akty v přenesené pravomoci, které vyjmou zboží z oblasti působnosti nařízení (EU)	***vypouští se***

2023/956.

Or. en

Pozměňovací návrh 137
Pascal Canfin, Gerben-Jan Gerbrandy, Sigrid Friis, Jeannette Baljeu, Stine Bosse, Katri Kulmuni

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 37

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(37) S cílem umožnit rychlou reakci v případě závažných a nepředvídatelných důsledků zařazení zboží do oblasti působnosti CBAM, které by vedly k vážné újmě pro trh Unie, by Komisi měla být svěřena pravomoc přijímat akty v přenesené pravomoci, které vyjmou zboží z oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 138
Alexander Bernhuber, Maria Walsh, Céline Imart

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 37

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(37) S cílem umožnit rychlou reakci v případě závažných a ***nepředvídatelných*** důsledků zařazení zboží do oblasti působnosti CBAM, které by vedly k vážné újmě pro trh Unie, by Komisi měla být svěřena pravomoc přijímat akty v přenesené pravomoci, které vyjmou zboží z oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956.	(37) S cílem umožnit rychlou reakci v případě závažných důsledků zařazení zboží do oblasti působnosti CBAM, které by vedly k vážné újmě pro trh Unie, ***dodavatelské řetězce Unie nebo potravinovou soběstačnost,*** by Komisi měla být svěřena pravomoc přijímat akty v přenesené pravomoci, které vyjmou zboží z oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956.

Or. en

Pozměňovací návrh 139
Michalis Hadjipantela

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 37

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(37) S cílem umožnit rychlou reakci v případě závažných a nepředvídatelných důsledků zařazení zboží do oblasti působnosti CBAM, které by vedly k vážné újmě pro trh Unie, by Komisi měla být svěřena pravomoc přijímat akty v přenesené pravomoci, které vyjmou zboží z oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956.	(37) S cílem umožnit rychlou reakci v případě závažných a nepředvídatelných důsledků ***nebo škodlivých dopadů na konkurenceschopnost vyplývajících ze*** zařazení zboží do oblasti působnosti CBAM, které by vedly k vážné újmě pro trh Unie, by Komisi měla být svěřena pravomoc přijímat akty v přenesené pravomoci, které vyjmou zboží z oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956. ***Pokud zboží z hodnotového řetězce některého strategického odvětví, jak je definováno v nařízení (EU) 2024/1252, čelí výše uvedeným závažným a nepředvídatelným důsledkům nebo škodlivým dopadům na konkurenceschopnost, měla by být Komise zmocněna vyjmout dané odvětví jako celek z oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956 a pro výrobu tohoto zboží by mělo být opět uděleny bezplatné příděly povolenek v souladu s článkem 10a směrnice 2003/87/ES.***

Or. en

Pozměňovací návrh 140
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Susana Solís Pérez, Flavio Tosi, Fulvio Martusciello

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 37

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(37) S cílem umožnit rychlou reakci v případě závažných a nepředvídatelných důsledků zařazení zboží do oblasti	(37) S cílem umožnit rychlou reakci v případě závažných a nepředvídatelných důsledků zařazení zboží do oblasti

působnosti CBAM, které by vedly k vážné újmě pro trh Unie, by Komisi měla být svěřena pravomoc přijímat akty v přenesené pravomoci, které vyjmou zboží z oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956.	působnosti CBAM, které by vedly k vážné újmě pro trh Unie, by Komisi měla být svěřena pravomoc přijímat akty v přenesené pravomoci, které vyjmou zboží z oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956 ***na dobu nepřesahující 12 měsíců, a to kvůli závažným a nepředvídaným okolnostem, které nebylo možné rozumně předvídat v době zařazení na seznam, a pouze jako krajní opatření, pokud neexistují žádné účinné a méně omezující alternativy***.

Or. en

Pozměňovací návrh 141
Claudiu-Richard Târziu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 37

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(37) S cílem umožnit rychlou reakci v případě závažných a nepředvídatelných důsledků zařazení zboží do oblasti působnosti CBAM, které by vedly k vážné újmě pro trh Unie, by Komisi měla být svěřena pravomoc přijímat akty v přenesené pravomoci, které vyjmou zboží z oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956.	(37) S cílem umožnit rychlou reakci v případě závažných a nepředvídatelných důsledků zařazení zboží do oblasti působnosti CBAM, které by vedly k vážné újmě pro trh Unie, ***pro konkurenceschopnost průmyslu nebo pro evropské strategické hodnotové řetězce*** by Komisi měla být svěřena pravomoc přijímat akty v přenesené pravomoci, které ***dočasně*** vyjmou zboží z oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956. ***Takové opatření by mělo být výjimečné, přiměřené, časově omezené a mělo by být použito pouze jako krajní možnost na základě objektivních a ověřitelných důkazů.***

Or. ro

Odůvodnění

Zavedení jasných záruk pro použití ochranného mechanismu zajistí, že evropská strategická odvětví budou chráněna před nepřiměřenými hospodářskými dopady rozšíření působnosti mechanismu CBAM a zároveň bude zachována stabilita a předvídatelnost regulačního rámce.

Pozměňovací návrh 142
Silvia Sardone, Jorge Buxadé Villalba, Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Roman Haider, Susanna Ceccardi, Marie-Luce Brasier-Clain, Antonín Staněk, Viktória Ferenc

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 37

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(37) S cílem umožnit rychlou reakci v ***případě závažných a nepředvídatelných důsledků*** zařazení zboží do oblasti působnosti CBAM***, které by vedly*** k vážné újmě pro trh Unie, by ***Komisi*** měla ***být svěřena pravomoc přijímat*** akty v přenesené pravomoci, které vyjmou zboží z oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956.	(37) S cílem umožnit rychlou a ***účinnou*** reakci v případě***, že*** zařazení zboží do oblasti působnosti CBAM ***povede*** k vážné újmě pro ***vnitřní*** trh Unie ***nebo pro životaschopnost určitého odvětví Unie, včetně zemědělství***, by ***Komise*** měla ***přijmout*** akty v přenesené pravomoci, které vyjmou zboží z oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956. ***Zvýšení průměrné ceny v Unii o více než 8 % ve srovnání s průměrnou cenou v předchozím roce by mělo být považováno za vážnou újmu pro vnitřní trh.***

Or. en

Pozměňovací návrh 143
Billy Kelleher, Barry Cowen, Cynthia Ní Mhurchú

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 37 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(37a) Mechanismus CBAM působí ve složitém a vyvíjejícím se prostředí mezinárodního obchodu, v němž se ekonomické důsledky zařazení určitého zboží do jeho oblasti působnosti mohou výrazně měnit. Je proto nezbytné, aby Komise vykonávala pravomoc svěřenou jí článkem 27a přijímat akty v přenesené pravomoci za účelem vyjmutí zboží z této oblasti působnosti neprodleně a bez zbytečných procesních průtahů, pokud je

zjištěna vážná újma pro vnitřní trh Unie.

Or. en

Pozměňovací návrh 144
Karin Karlsbro, Katri Kulmuni, Emma Wiesner

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 38 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(38a) Na výrobky s vysokým podílem ověřeného recyklovaného obsahu by se měla vztahovat zmírněná povinnost stanovená mechanismem CBAM, aby se podpořily postupy oběhového hospodářství.

Or. en

Pozměňovací návrh 145
Karin Karlsbro, Emma Wiesner

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 38 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(38b) Plasty vyrobené z udržitelné biomasy nebo zachyceného oxidu uhličitého mohou výrazně snížit emise během životního cyklu a měly by být podporovány.

Or. en

Pozměňovací návrh 146
Lynn Boylan, Sebastian Everding

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 39

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(39) S postupným ukončením přechodného bezplatného přidělování povolenek podle směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES[11], kterou se vytváří systém pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů v Unii (dále jen „EU ETS“), a postupným zaváděním mechanismu CBAM se riziko úniku uhlíku pravděpodobně přesune z odvětví na začátku hodnotového řetězce, na něž se v současnosti CBAM vztahuje, na navazující výrobky. Pro zachování účinnosti cílů mechanismu CBAM je proto nezbytné rozšířit oblast působnosti nařízení (EU) 2023/956 na výrobky v navazujících článcích hodnotového řetězce.	(39) S postupným ukončením přechodného bezplatného přidělování povolenek podle směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES[11], kterou se vytváří systém pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů v Unii (dále jen „EU ETS“), a ***souběžným*** postupným zaváděním mechanismu CBAM v ***souladu s čl. 10a odst. 1a druhým pododstavcem směrnice 2003/87/ES*** se riziko úniku uhlíku pravděpodobně přesune z odvětví na začátku hodnotového řetězce, na něž se v současnosti CBAM vztahuje, na navazující výrobky. Pro zachování účinnosti cílů mechanismu CBAM je proto nezbytné rozšířit oblast působnosti nařízení (EU) 2023/956 na výrobky v navazujících článcích hodnotového řetězce.
[11] Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES ze dne 13. října 2003 o vytvoření systému pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů v Unii a o změně směrnice Rady 96/61/ES (Úř. věst. L 275, 25.10.2003, s. 32, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2003/87/oj).	[11] Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES ze dne 13. října 2003 o vytvoření systému pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů v Unii a o změně směrnice Rady 96/61/ES (Úř. věst. L 275, 25.10.2003, s. 32, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2003/87/oj).

Or. en

Pozměňovací návrh 147
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 39

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(39) S postupným ukončením přechodného bezplatného přidělování povolenek podle směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES[11], kterou se vytváří systém pro obchodování	(39) S postupným ukončením přechodného bezplatného přidělování povolenek podle směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES[11], kterou se vytváří systém pro obchodování

s povolenkami na emise skleníkových plynů v Unii (dále jen „EU ETS“), a postupným zaváděním mechanismu CBAM se riziko úniku uhlíku ***pravděpodobně přesune*** z odvětví na začátku hodnotového řetězce, na něž se v současnosti CBAM vztahuje, na navazující výrobky. Pro zachování účinnosti cílů mechanismu CBAM je proto nezbytné rozšířit oblast působnosti nařízení (EU) 2023/956 na výrobky v navazujících článcích hodnotového řetězce.

s povolenkami na emise skleníkových plynů v Unii (dále jen „EU ETS“), a postupným zaváděním mechanismu CBAM se riziko úniku uhlíku ***sníží díky dekarbonizaci výrobních procesů a může se částečně přesunout z*** odvětví na začátku hodnotového řetězce, na něž se v současnosti CBAM vztahuje, na navazující výrobky. Pro zachování účinnosti cílů mechanismu CBAM je proto nezbytné rozšířit oblast působnosti nařízení (EU) 2023/956 na výrobky v navazujících článcích hodnotového řetězce.

[11] Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES ze dne 13. října 2003 o vytvoření systému pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů v Unii a o změně směrnice Rady 96/61/ES (Úř. věst. L 275, 25.10.2003, s. 32, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2003/87/oj).

[11] Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES ze dne 13. října 2003 o vytvoření systému pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů v Unii a o změně směrnice Rady 96/61/ES (Úř. věst. L 275, 25.10.2003, s. 32, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2003/87/oj).

Or. en

Pozměňovací návrh 148
Silvia Sardone, Jorge Buxadé Villalba, Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Roman Haider, Susanna Ceccardi, Marie-Luce Brasier-Clain, Antonín Staněk, Viktória Ferenc

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 39

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(39) ***S postupným ukončením přechodného bezplatného přidělování povolenek podle*** směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES***[11]***, kterou se vytváří systém pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů v Unii (dále jen „EU ETS“), a ***postupným zaváděním mechanismu CBAM se riziko úniku uhlíku pravděpodobně přesune z odvětví na začátku hodnotového řetězce, na něž se***	(39) ***Vzhledem ke zvýšeným cenám elektřiny a nestálosti cen uhlíku by Komise měla urychleně předložit přezkum*** směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES, kterou se vytváří systém pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů v Unii (dále jen „EU ETS“), s ***cílem dosáhnout plného přidělení bezplatných povolenek pro zboží CBAM***. ***Současně*** je nezbytné rozšířit oblast působnosti nařízení (EU) 2023/956

v současnosti CBAM vztahuje, na navazující výrobky. Pro zachování účinnosti cílů mechanismu CBAM je ***proto*** nezbytné rozšířit oblast působnosti nařízení (EU) 2023/956 na výrobky v navazujících článcích hodnotového řetězce.

na výrobky v navazujících článcích hodnotového řetězce***, aby se ošetřilo riziko úniku uhlíku, které se pravděpodobně přesune z odvětví na začátku hodnotového řetězce, na něž se v současnosti vztahuje mechanismus CBAM, na výrobky v navazujících článcích hodnotového řetězce***.

---

[11] Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES ze dne 13. října 2003 o vytvoření systému pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů v Unii a o změně směrnice Rady 96/61/ES (Úř. věst. L 275, 25.10.2003, s. 32, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2003/87/oj).

Or. en

Pozměňovací návrh 149
Stefano Cavedagna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Antonella Sberna, Sergio Berlato, Emmanouil Fragkos, Michele Picaro, Jacek Ozdoba, Beatrice Timgren, Aurelijus Veryga, Alexandr Vondra, Anna Zalewska, Galato Alexandraki, Adrian-George Axinia, Paolo Inselvini, Nora Junco García, Sander Smit, Claudiu-Richard Târziu, Laurence Trochu, Jadwiga Wiśniewska

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 39

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(39) S postupným ukončením přechodného bezplatného přidělování povolenek podle směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES[11], kterou se vytváří systém pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů v Unii (dále jen „EU ETS“), a postupným zaváděním mechanismu CBAM se riziko úniku uhlíku pravděpodobně přesune z odvětví na začátku hodnotového řetězce, na něž se v současnosti CBAM vztahuje, na navazující výrobky. Pro zachování účinnosti cílů mechanismu CBAM je proto	(39) S postupným ukončením přechodného bezplatného přidělování povolenek podle směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES[11], kterou se vytváří systém pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů v Unii (dále jen „EU ETS“), a postupným zaváděním mechanismu CBAM se riziko úniku uhlíku pravděpodobně přesune z odvětví na začátku hodnotového řetězce, na něž se v současnosti CBAM vztahuje, na navazující výrobky. Pro zachování účinnosti cílů mechanismu CBAM a ***pouze***

nezbytné rozšířit oblast působnosti nařízení (EU) 2023/956 na výrobky v navazujících článcích hodnotového řetězce.	***po důkladném posouzení*** je proto nezbytné rozšířit oblast působnosti nařízení (EU) 2023/956 na výrobky v navazujících článcích hodnotového řetězce.
[11] Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES ze dne 13. října 2003 o vytvoření systému pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů v Unii a o změně směrnice Rady 96/61/ES (Úř. věst. L 275, 25.10.2003, s. 32, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2003/87/oj).	[11] Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES ze dne 13. října 2003 o vytvoření systému pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů v Unii a o změně směrnice Rady 96/61/ES (Úř. věst. L 275, 25.10.2003, s. 32, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2003/87/oj).

Or. en

Pozměňovací návrh 150
Silvia Sardone, Jorge Buxadé Villalba, Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Roman Haider, Susanna Ceccardi, Marie-Luce Brasier-Clain, Antonín Staněk, Viktória Ferenc

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 39 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(39a) Mechanismus CBAM by sice mohl přispět k zachování konkurenceschopnosti na vnitřním trhu, neřeší však ztrátu konkurenceschopnosti, které čelí průmyslová odvětví Unie na vývozních trzích mimo Unii, zejména pokud jde o vývoz zboží CBAM. Tuto situaci dále zhoršuje postupné vyřazování bezplatných povolenek v rámci systému EU ETS, což zvyšuje expozici výrobců v Unii vůči nákladům na uhlík bez ohledu na místo určení jejich výrobků. Komise by proto měla naléhavě předložit komplexní návrh na zajištění rovných podmínek pro unijní vývoz, na který se vztahuje mechanismus CBAM, a nabídnout účinná a trvalá řešení ke zmírnění expozice vůči nákladům na uhlík při vývozu a zahrnout veškeré zboží CBAM, včetně přímých výrobců a navazujících průmyslových

odvětví, jakož i odvětví, na která se mechanismus CBAM formálně nevztahuje, ale která jsou na zboží, na něž se vztahuje mechanismus CBAM, závislá jako na vstupech.

Or. en

Pozměňovací návrh 151
Stefano Cavedagna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Antonella Sberna, Sergio Berlato, Emmanouil Fragkos, Michele Picaro, Jacek Ozdoba, Beatrice Timgren, Aurelijus Veryga, Alexandr Vondra, Anna Zalewska, Galato Alexandraki, Adrian-George Axinia, Paolo Inselvini, Nora Junco García, Sander Smit, Claudiu-Richard Târziu, Laurence Trochu, Jadwiga Wiśniewska

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 39 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(39a) I když cílem mechanismu CBAM je chránit konkurenceschopnost průmyslu Unie, může rovněž vyvolat nezamýšlený tlak na náklady v navazujících strategických odvětvích, jejichž složené konečné výrobky nespadají do jeho působnosti, a vystavit je tak nekalé konkurenci ze strany výrobců ze třetích zemí. Toto riziko je zvláště relevantní v případech, kdy je nabídka surovin v Unii nedostatečná nebo kdy cenové rozdíly podkopávají konkurenceschopnost průmyslu. Je proto nutné přijmout soudržný přístup založený na dodavatelském řetězci, aby se zabránilo narušením v průmyslových ekosystémech a aby nedošlo ke znevýhodnění strategických odvětví, jako je loďařství, která jsou závislá na bezpečné dodávce oceli za konkurenceschopné ceny. V této souvislosti by Unie měla posoudit vhodná zmírňující opatření v případech, kdy uplatňování mechanismu CBAM ovlivňuje dostupnost nebo cenovou přijatelnost základních vstupů.

Or. en

Odůvodnění

Odvětví loďařství je vysoce náročné na spotřebu oceli a je vystaveno silné mezinárodní konkurenci ze zemí s nižšími náklady na uhlík, což vytváří riziko úniku uhlíku. Vzhledem k tomu, že mechanismus CBAM se vztahuje na ocel ze začátku hodnotového řetězce, ale nikoli na navazující odvětví loďařství, existuje riziko přemístění výroby a obcházení v rámci hodnotového řetězce. Zahrnutí výrobků souvisejících s loďařstvím by zajistilo větší soudržnost mechanismu CBAM, chránilo loděnice v EU a zachovalo rovné podmínky.

Pozměňovací návrh 152
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Susana Solís Pérez, Flavio Tosi, Fulvio Martusciello

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 39 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(39a) Komise by měla v souladu s čl. 10 odst. 5 směrnice 2003/87/ES a čl. 30 odst. 6 nařízení (EU) 2023/956 předložit návrh, který trvale zabrání riziku úniku uhlíku na vývozních trzích, a to s ochrannými opatřeními pro výrobky určené na vývoz. Podpora poskytovaná vývozcům by měla mít podobu bezplatných povolenek ETS pro vývoz. Pokud se to ukáže jako nemožné, mělo by se najít jakékoliv jiné řešení, které zajistí rovnocennou úroveň ochrany před únikem uhlíku a zachová co největší zacílení náhrad na společnosti, které skutečně vyvážejí.

Or. en

Pozměňovací návrh 153
Karin Karlsbro, Emma Wiesner

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 39 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(39a) U petrochemických výrobků a plastů představují emise ze vstupních surovin významný podíl na celkových

emisích výrobku a měly by být zohledněny.

Or. en

Pozměňovací návrh 154
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Susana Solís Pérez, Flavio Tosi, Fulvio Martusciello, François-Xavier Bellamy

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 39 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(39b) Komise by měla definovat měřitelné klíčové ukazatele výkonnosti pro dovoz a průmyslovou výrobu materiálů a výrobků v Unii, na něž se vztahuje mechanismus CBAM, s cílem posoudit, zda má mechanismus CBAM žádoucí účinek spočívající v udržení značného objemu výroby (ve srovnání se „scénářem bez mechanismu CBAM“) zboží a výrobků, na něž se vztahuje mechanismus CBAM, v Unii s cílem získat v dlouhodobém horizontu konkurenční výhodu na očekávaných globálních trzích s cenami uhlíku, a měla by tyto ukazatele každý rok měřit. V případě, že požadovaný účinek nelze změřit nebo jej doprovázejí významné nepříznivé účinky, postupné ukončování přidělování bezplatných povolenek v rámci systému ETS by se mělo zastavit.

Or. en

Pozměňovací návrh 155
Nora Junco García, Diego Solier

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 40 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*

(40a) Slévárenský průmysl Unie je strukturálně závislý na dovozu surového železa a slitin železa, jejichž výrobní kapacita v Unii v současné době nestačí k tomu, aby v krátkodobém horizontu nahradila dovoz. Uplatnění mechanismu CBAM na tyto vstupy zvyšuje nákladovou základnu sléváren v Unii, aniž by se řešil únik uhlíku na úrovni, na které k němu dochází, a může k němu přispět snížením konkurenceschopnosti výrobců odlitků v Unii ve srovnání s výrobci hotových odlitků dovážených do Unie ze třetích zemí. Tyto suroviny by tudíž měly být vyňaty z oblasti působnosti mechanismu CBAM. Vynětí by mělo být přezkoumáno v souvislosti s dvouletým přezkumem působnosti mechanismu CBAM s ohledem na vývoj výrobní kapacity Unie pro tyto vstupy.

Or. en

Pozměňovací návrh 156
Pascal Canfin, Gerben-Jan Gerbrandy, Emma Wiesner, Jeannette Baljeu, Stine Bosse, Katri Kulmuni

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 40 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(40a) Vzhledem k tomu, že rozšíření mechanismu CBAM na navazující výrobky zahrnuje zboží určené pro konečné spotřebitele, existuje riziko narušení hospodářské soutěže mezi hospodářskými subjekty usazenými v Unii, které dovážejí spotřební zboží, na které se vztahuje mechanismus CBAM, a online platformami usnadňujícími prodej téhož zboží na dálku ze třetích zemí, na které by se nevztahovaly rovnocenné povinnosti. Tato nerovnost podmínek vytváří mezeru, která může narušit spravedlivou hospodářskou soutěž i ekologickou vyváženost mechanismu. Je proto nutné

zajistit, aby online platformy, které usnadňují dovoz zboží podléhajícího mechanismu CBAM, měly rovnocenné povinnosti.

Or. en

Pozměňovací návrh 157
Pascal Canfin, Gerben-Jan Gerbrandy, Emma Wiesner, Jeannette Baljeu, Stine Bosse, Katri Kulmuni

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 40 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(40b) Vzhledem k tomu, že online platformy jsou již v rámci reformovaného celního kodexu Unie označeny jako dovozci pro prodej na dálku, ať už jednají vlastním jménem, nebo prostřednictvím jmenovaného zástupce, který tento status získá, je vhodné stanovit, aby tito dovozci pro prodej na dálku, případně jejich jmenovaní zástupci, rovněž získali status schváleného deklaranta pro CBAM. V této úloze by měli být odpovědní za deklarování všech souhrnných dovozů zboží podléhajícího mechanismu CBAM, které byly v průběhu roku zprostředkovány, a za vyřazení příslušných certifikátů CBAM. V tomto případě je tedy dovozcem pro prodeje na dálku dovozce, nikoli konečný spotřebitel.

Or. en

Pozměňovací návrh 158
Pascal Canfin, Jeannette Baljeu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 41

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*

(41) Výběr navazujícího zboží s vysokým podílem oceli a hliníku by měl být založen na jasně definovaných kritériích a prahových hodnotách, které odrážejí riziko úniku uhlíku spojené s každým výrobkem, včetně podílu obsažených emisí, jejich významu pro ochranu klimatu a technické proveditelnosti jejich zařazení do oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956. Riziko úniku uhlíku je třeba posoudit s ohledem na obchodovatelnost výrobku a porovnání nákladů na uhlík obsažených ve vstupních materiálech (prekurzorech) výrobku s celkovou přidanou hodnotou výrobku. Na základě týchž kritérií by Komise měla v budoucnu posoudit rozšíření oblasti působnosti uvedeného nařízení na další navazující zboží a předložit své závěry ve zprávě Evropskému parlamentu a Radě.

(41) Výběr navazujícího zboží s vysokým podílem oceli a hliníku by měl být založen na jasně definovaných kritériích a prahových hodnotách, které odrážejí riziko úniku uhlíku spojené s každým výrobkem, včetně podílu obsažených emisí, jejich významu pro ochranu klimatu a technické proveditelnosti jejich zařazení do oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956. Riziko úniku uhlíku je třeba posoudit s ohledem na obchodovatelnost výrobku a porovnání nákladů na uhlík obsažených ve vstupních materiálech (prekurzorech) výrobku s celkovou přidanou hodnotou výrobku. ***Tato kritéria by měla být uplatňována s výhledem do budoucna, s přihlédnutím k předpokládanému zvýšení ceny uhlíku podle směrnice 2003/87/ES, aby bylo možné předvídat rozšíření rizik úniku uhlíku na výrobky, které v současné době nemusí čelit významnému narušení hospodářské soutěže, ale pravděpodobně se tak stane s růstem ceny uhlíku. Kromě toho by měly být výrobky, u nichž vstupy, na něž se vztahuje mechanismus CBAM, představují více než 85 % celkových materiálových vstupů, měřeno podle hmotnosti nebo obsažených emisí, systematicky zahrnuty do oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956, neboť náklady na uhlík spojené s jejich výrobou jsou strukturálně srovnatelné s náklady na uhlík u zboží, na které se vztahuje mechanismus CBAM, použitého jako prekurzory. Pokud jsou do oblasti působnosti uvedeného nařízení zahrnuty součásti nebo polotovary, měly by být zahrnuty i příslušné hotové výrobky, které tyto součásti obsahují jako primární vstupy, aby se zabránilo úniku uhlíku následným zpracováním a aby se zabránilo obcházení mechanismu prostřednictvím drobné přeměny výrobku.*** Na základě týchž kritérií by Komise měla v budoucnu posoudit rozšíření oblasti působnosti uvedeného nařízení na další navazující zboží a předložit své závěry ve zprávě Evropskému parlamentu a Radě.

Tato zpráva by měla systematicky modelovat riziko úniku uhlíku u kandidátských výrobků při různých budoucích úrovních cen uhlíku a posoudit riziko obcházení vyplývající ze zahrnutí výrobků ze začátku hodnotového řetězce bez jejich navazujících ekvivalentů.

Or. en

Pozměňovací návrh 159
Stefano Cavedagna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Antonella Sberna, Sergio Berlato, Emmanouil Fragkos, Michele Picaro, Jacek Ozdoba, Beatrice Timgren, Aurelijus Veryga, Alexandr Vondra, Anna Zalewska, Galato Alexandraki, Adrian-George Axinia, Paolo Inselvini, Nora Junco García, Sander Smit, Claudiu-Richard Târziu, Laurence Trochu, Jadwiga Wiśniewska

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 41

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(41) Výběr navazujícího zboží s vysokým podílem oceli a hliníku by měl být založen na jasně definovaných kritériích a prahových hodnotách, které odrážejí riziko úniku uhlíku spojené s každým výrobkem, včetně podílu obsažených emisí, jejich významu pro ochranu klimatu a technické proveditelnosti jejich zařazení do oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956. Riziko úniku uhlíku je třeba posoudit s ohledem na obchodovatelnost výrobku a porovnání nákladů na uhlík obsažených ve vstupních materiálech (prekurzorech) výrobku s celkovou přidanou hodnotou výrobku. Na základě týchž kritérií by Komise měla v budoucnu posoudit rozšíření oblasti působnosti uvedeného nařízení na další navazující zboží a předložit své závěry ve zprávě Evropskému parlamentu a Radě.	(41) Výběr navazujícího zboží s vysokým podílem oceli a hliníku by měl být založen na jasně definovaných kritériích a prahových hodnotách, které odrážejí riziko úniku uhlíku spojené s každým výrobkem, včetně podílu obsažených emisí, jejich významu pro ochranu klimatu a technické proveditelnosti jejich zařazení do oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956. Riziko úniku uhlíku je třeba posoudit s ohledem na obchodovatelnost výrobku a porovnání nákladů na uhlík obsažených ve vstupních materiálech (prekurzorech) výrobku s celkovou přidanou hodnotou výrobku. Na základě týchž kritérií by Komise měla v budoucnu posoudit rozšíření oblasti působnosti uvedeného nařízení na další navazující zboží a předložit své závěry ve zprávě Evropskému parlamentu a Radě. ***Před zvážením takového rozšíření Komise zveřejní výpočty, na nichž je založeno její posouzení, které výrobky by měly být zahrnuty do oblasti působnosti takového***

rozšíření.

Or. en

Odůvodnění

Ačkoli je metodika, z níž vychází návrh na rozšíření mechanismu CBAM o navazující výrobky, jasně definována, Komise nezveřejnila podkladové výpočty. Tato netransparentnost vyvolává v několika případech závažné otázky ohledně kritérií použitých pro zařazení nebo vynětí určitého zboží z návrhu.

Pozměňovací návrh 160
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 41

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(41) Výběr navazujícího zboží s vysokým podílem oceli a hliníku by měl být založen na jasně definovaných kritériích a prahových hodnotách, které odrážejí riziko úniku uhlíku spojené s každým výrobkem, ***včetně podílu obsažených emisí, jejich významu pro ochranu klimatu*** a technické proveditelnosti jejich zařazení do oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956. Riziko úniku uhlíku je třeba posoudit s ohledem na obchodovatelnost výrobku a porovnání nákladů na uhlík obsažených ve vstupních materiálech (prekurzorech) výrobku s celkovou přidanou hodnotou výrobku. Na základě týchž kritérií by Komise měla v budoucnu posoudit rozšíření oblasti působnosti uvedeného nařízení na další navazující zboží a předložit své závěry ve zprávě Evropskému parlamentu a Radě.	(41) Výběr navazujícího zboží s vysokým podílem oceli a hliníku by měl být založen na jasně definovaných kritériích a prahových hodnotách, které odrážejí riziko úniku uhlíku spojené s každým výrobkem, a technické proveditelnosti jejich zařazení do oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956. Riziko úniku uhlíku je třeba posoudit s ohledem na obchodovatelnost výrobku a porovnání nákladů na uhlík obsažených ve vstupních materiálech (prekurzorech) výrobku s celkovou přidanou hodnotou výrobku. Na základě týchž kritérií by Komise měla v budoucnu posoudit rozšíření oblasti působnosti uvedeného nařízení na další navazující zboží a předložit své závěry ve zprávě Evropskému parlamentu a Radě.

Or. en

Pozměňovací návrh 161
Nora Junco García, Diego Solier

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 41 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(41a) Rozšíření oblasti působnosti mechanismu CBAM na navazující výrobky by mělo zachytit celou škálu slévárenských výrobků, při jejichž výrobě bylo použito železo, ocel, hliník nebo jejich odlitky. Jedním z charakteristických rysů slévárenského odvětví je to, že jeho výrobky jsou v rámci kombinované nomenklatury řazeny podle různých kódů: lité součásti nejsou seskupeny do jediné položky celního sazebníku, ale jsou rozděleny do více kapitol, které odrážejí jejich konečné použití, od strojů a vozidel až po zboží pro domácnost a infrastrukturu. V příloze I nařízení (EU) č. 2023/956 se v současné době identifikují lité výrobky pouze na úrovni čtyřmístné nebo šestimístné kombinované nomenklatury, v jejímž rámci jsou osmimístné kódy slévárenských výrobků zařazeny vedle výrobků z jiných odvětví. Návrh Komise to částečně řeší prostřednictvím nového čísla 7325 a tabulky kombinovaných kovových výrobků, ale značný počet osmimístných kódů KN odpovídajících slévárenským výrobkům i nadále není zahrnut, což je přímý důsledek roztříštěnosti nomenklatury v tomto odvětví. Aby se zajistilo, že rozšíření mechanismu CBAM o navazující odvětví splní svůj cíl zabránit úniku uhlíku ve slévárenském hodnotovém řetězci, a vzhledem ke strukturální nemožnosti pokrýt toto odvětví malým počtem čísel KN, měla by být příloha I rozšířena o další osmimístné kódy KN odpovídající slévárenským výrobkům, které by navazovaly na kódy již zahrnuté v návrhu Komise a doplňovaly je.

Or. en

Pozměňovací návrh 162
Peter Liese

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 41 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(41a) Některé výrobky chemického průmyslu mají velmi složité dodavatelské řetězce. Proto může být zahrnutí celého chemického odvětví nemožné. Začlenění specifických výrobků, jako je elementární uhlík, oxid titaničitý a uhličitan sodný, by však mohlo být snadněji proveditelné. Na základě konkrétních návrhů definovaných v Evropské alianci pro kriticky důležité chemické látky (Evropská aliance pro kriticky důležité chemické látky – vnitřní trh, průmysl, podnikání a MSP), což je specializovaná kooperativní struktura Komise složená ze zástupců chemického průmyslu a příslušných zúčastněných stran, by mohla být oblast působnosti mechanismu CBAM rozšířena na konkrétní hodnotové řetězce a výrobky v chemickém průmyslu. Analýza vedoucí k případnému rozšíření oblasti působnosti by měla zohlednit výrobu, používání a prodej látek a směsí původem z Unie, příspěvek těchto výrobků k cíli Unie v oblasti hospodářské bezpečnosti, odolnosti a klimatické neutrality, situaci na trhu na úrovni Unie zjištěnou prostřednictvím monitorovacích činností, včetně klesajících podílů Unie na trhu a průmyslu Unie vyrábějícího pod svou kapacitou, a celkovou konkurenceschopnost a emise skleníkových plynů příslušných pododvětví, jakož i náklady pro spotřebitele v navazující části dodavatelského řetězce a malé a střední podniky a veřejné rozpočty.

Or. en

Pozměňovací návrh 163
Nora Junco García, Diego Solier

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 42 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(42a) Slévárenský průmysl Unie podporuje účinné rozšíření mechanismu CBAM na odlitky ze železa a oceli, aby se zabránilo úniku uhlíku a zajistily se rovné podmínky vůči dovozu ze třetích zemí. Zahrnutí slévárenských výrobků do oblasti působnosti mechanismu CBAM by však nemělo vést k plošnému nebo nepřiměřenému snížení bezplatných přídělů v rámci systému EU pro obchodování s emisemi pro zařízení vyrábějící jak zboží, na které se vztahuje mechanismus CBAM, tak zboží, na které se mechanismus CBAM nevztahuje, v rámci stejné referenční úrovně výrobku.

Or. en

Pozměňovací návrh 164
Stefano Cavedagna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Antonella Sberna, Sergio Berlato, Emmanouil Fragkos, Michele Picaro, Jacek Ozdoba, Beatrice Timgren, Aurelijus Veryga, Alexandr Vondra, Anna Zalewska, Galato Alexandraki, Adrian-George Axinia, Paolo Inselvini, Nora Junco García, Sander Smit, Claudiu-Richard Târziu, Laurence Trochu, Jadwiga Wiśniewska

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 44 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(44a) Pokud se navazující výrobek vyznačuje vysoce integrovanými, mnohovrstevnatými globálními dodavatelskými řetězci a nejsou snadno dostupné spolehlivé údaje o emisích ze začátku hodnotových řetězců, hrozí, že jeho zahrnutí do oblasti působnosti nařízení (EU) 2023/956 povede k tomu, že rámec pro dodržování předpisů bude

z velké části založen na standardních hodnotách a obecných odhadech. Za těchto okolností by tyto výrobky měly být z oblasti působnosti vyloučeny.

Or. en

Odůvodnění

Dodavatelské řetězce automobilového průmyslu zahrnují tisíce dodavatelů a součástí, takže sledování a ověřování obsažených emisí na více úrovních je podle současných metodik prakticky neproveditelné. Předčasné zahrnutí by proto ohrozilo proporcionalitu i vymahatelnost.

Pozměňovací návrh 165
Katri Kulmuni, Emma Wiesner

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 45 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(45a) Aby se zajistil soudržný a účinný rámec Unie pro stanovování cen uhlíku, posílily se pobídky k dekarbonizaci a přispělo se k dosažení cíle klimatické neutrality do roku 2050, měla by se oblast působnosti mechanismu CBAM postupně a důsledně rozšířit o nepřímé emise, které již jsou zahrnuty u hnojiv a cementu, na další odvětví. Vzhledem k rozdílnému uplatňování mechanismů kompenzace nepřímých nákladů v jednotlivých členských státech, které může narušit jednotnost stanovování cen uhlíku na vnitřním trhu, by Komise měla prozkoumat příslušné technické a politické možnosti, včetně postupného rozšíření o nepřímé emise napříč odvětvími a koordinovaného postupného rušení systémů kompenzace nepřímých nákladů, a do konce roku 2027 předložit legislativní návrh.

Or. en

Pozměňovací návrh 166
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 46

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(46) Metoda používaná pro výpočet emisního faktoru pro dováženou elektřinu by měla být upravena tak, aby zohledňovala elektřinu vyrobenou ze všech zdrojů, včetně jiných než fosilních zdrojů. ***Komise by proto měla pro dováženou elektřinu vypočítat a zveřejňovat revidované*** standardní hodnoty.	(46) Metoda používaná pro výpočet emisního faktoru pro dováženou elektřinu by měla být upravena tak, aby zohledňovala elektřinu vyrobenou ze všech zdrojů, včetně jiných než fosilních zdrojů. ***Komise by proto měla revidovat a zveřejnit nové*** standardní hodnoty ***pro dováženou elektřinu. Nová metoda zohlední pokrok, kterého dosáhly sousední země Unie při dekarbonizaci své skladby zdrojů elektrické energie, a bude motivovat k dalším investicím do dekarbonizace. Nová metoda však může vést i ke zvýšení celkových emisí v důsledku přesunu výroby elektřiny z Unie do sousedních zemí s uhlíkově náročnější výrobou energie. Komise by měla průběžně sledovat dopady nové metody a případně navrhnout nové změny***.

Or. en

Pozměňovací návrh 167
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 47 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(47a) S cílem motivovat společnosti v Unii i provozovatele ze třetích zemí k dekarbonizaci a většímu využívání obnovitelných zdrojů energie by Komise měla navrhnout rozšíření působnosti mechanismu CBAM tak, aby zahrnovala nepřímé emise všech odvětví uvedených v příloze I nařízení (EU) 2023/956, a to souběžně s postupným rušením

	kompenzací nepřímých nákladů v rámci systému EU ETS a jejich nahrazením harmonizovanými, účinnějšími mechanismy na podporu konkurenceschopnosti průmyslových odvětví, na která se vztahuje systém EU ETS, a jejich ochrany před vysokými cenami elektřiny.

Or. en

Pozměňovací návrh 168
Sigrid Friis, Stine Bosse

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 50

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(50) Za účelem změny některých jiných než podstatných prvků nařízení (EU) 2023/956 by měla být na Komisi přenesena pravomoc přijímat akty v souladu s článkem 290 Smlouvy o fungování Evropské unie, pokud jde o vynětí zboží z oblasti působnosti přílohy I, je-li to nezbytné z důvodu vážné újmy vnitřnímu trhu Unie způsobené závažnými a nepředvídatelnými okolnostmi, a to dokud tyto závažné a nepředvídatelné okolnosti nepominou. Pro zajištění rovné účasti na vypracovávání aktů v přenesené pravomoci by měly Evropský parlament a Rada obdržet veškeré dokumenty současně s odborníky z členských států a jejich odborníci by měli mít automaticky přístup na zasedání expertních skupin Komise, jež se věnují přípravě aktů v přenesené pravomoci.	***vypouští se***

Or. en

Odůvodnění

Jistota investorů závisí na tom, zda se mechanismus CBAM bude předvídatelně uplatňovat na všechna zahrnutá odvětví. Vyjmutí zboží z oblasti působnosti, a to i dočasné, by narušilo stabilitu a účinnost nástroje. Vyjmutí z oblasti působnosti se zpětnou účinností by bylo

obzvláště škodlivé, protože by oslabilo důvěru v rámec poté, co již byla učiněna investiční rozhodnutí. Povolení vyjmout zboží z oblasti působnosti mechanismu CBAM by navíc snížilo pobídky k investicím do ekologických alternativ a hrozilo by, že se zpomalí úsilí Evropy o posílení její konkurenceschopnosti v globální ekonomice, která prochází dekarbonizací.

Pozměňovací návrh 169
Lynn Boylan, Sebastian Everding

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 50

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(50) Za účelem změny některých jiných než podstatných prvků nařízení (EU) 2023/956 by měla být na Komisi přenesena pravomoc přijímat akty v souladu s článkem 290 Smlouvy o fungování Evropské unie, pokud jde o vynětí zboží z oblasti působnosti přílohy I, je-li to nezbytné z důvodu vážné újmy vnitřnímu trhu Unie způsobené závažnými a nepředvídatelnými okolnostmi, a to dokud tyto závažné a nepředvídatelné okolnosti nepominou. Pro zajištění rovné účasti na vypracovávání aktů v přenesené pravomoci by měly Evropský parlament a Rada obdržet veškeré dokumenty současně s odborníky z členských států a jejich odborníci by měli mít automaticky přístup na zasedání expertních skupin Komise, jež se věnují přípravě aktů v přenesené pravomoci.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 170
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 50

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(50) Za účelem změny některých jiných	***vypouští se***

než podstatných prvků nařízení (EU) 2023/956 by měla být na Komisi přenesena pravomoc přijímat akty v souladu s článkem 290 Smlouvy o fungování Evropské unie, pokud jde o vynětí zboží z oblasti působnosti přílohy I, je-li to nezbytné z důvodu vážné újmy vnitřnímu trhu Unie způsobené závažnými a nepředvídatelnými okolnostmi, a to dokud tyto závažné a nepředvídatelné okolnosti nepominou. Pro zajištění rovné účasti na vypracovávání aktů v přenesené pravomoci by měly Evropský parlament a Rada obdržet veškeré dokumenty současně s odborníky z členských států a jejich odborníci by měli mít automaticky přístup na zasedání expertních skupin Komise, jež se věnují přípravě aktů v přenesené pravomoci.

Or. en

Pozměňovací návrh 171
Radan Kanev

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 50

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(50) Za účelem změny některých jiných než podstatných prvků nařízení (EU) 2023/956 by měla být na Komisi přenesena pravomoc přijímat akty v souladu s článkem 290 Smlouvy o fungování Evropské unie, pokud jde o ***vynětí zboží z oblasti působnosti přílohy*** I, je-li to nezbytné z důvodu vážné újmy vnitřnímu trhu Unie způsobené závažnými a nepředvídatelnými okolnostmi, a to dokud tyto závažné a nepředvídatelné okolnosti nepominou. Pro zajištění rovné účasti na vypracovávání aktů v přenesené pravomoci by měly Evropský parlament a Rada obdržet veškeré dokumenty současně s odborníky z členských států a jejich odborníci by měli mít automaticky	(50) Za účelem změny některých jiných než podstatných prvků nařízení (EU) 2023/956 by měla být na Komisi přenesena pravomoc přijímat akty v souladu s článkem 290 Smlouvy o fungování Evropské unie, pokud jde o ***dočasná a přiměřená opatření týkající se zboží uvedeného v příloze*** I, je-li to nezbytné z důvodu vážné újmy vnitřnímu trhu Unie způsobené závažnými a nepředvídatelnými okolnostmi, a to dokud tyto závažné a nepředvídatelné okolnosti nepominou. ***Tato opatření by měla Komisi případně umožnit dočasně snížit počet certifikátů CBAM, které musí být vyřazeny pro dotčené zboží. V takovém případě by měly být stále deklarovány, vypočteny a ověřeny***

přístup na zasedání expertních skupin Komise, jež se věnují přípravě aktů v přenesené pravomoci.

veškeré obsažené emise dováženého zboží, ale schválený deklarant pro CBAM by byl povinen po omezenou dobu vyřazovat méně certifikátů CBAM. To by mělo umožnit reagovat na výjimečné cenové nebo dodavatelské šoky, aniž by bylo zboží vyňato z působnosti mechanismu CBAM a aniž by se oslabila povinnost vykazovat jeho emise. Pro zajištění rovné účasti na vypracovávání aktů v přenesené pravomoci by měly Evropský parlament a Rada obdržet veškeré dokumenty současně s odborníky z členských států a jejich odborníci by měli mít automaticky přístup na zasedání expertních skupin Komise, jež se věnují přípravě aktů v přenesené pravomoci.

Or. en

Pozměňovací návrh 172
Silvia Sardone, Jorge Buxadé Villalba, Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Roman Haider, Susanna Ceccardi, Marie-Luce Brasier-Clain, Antonín Staněk

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 50

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(50) Za účelem změny některých jiných než podstatných prvků nařízení (EU) 2023/956 by měla být na Komisi přenesena pravomoc přijímat akty v souladu s článkem 290 Smlouvy o fungování Evropské unie, pokud jde o vynětí zboží z oblasti působnosti přílohy I, je-li to nezbytné z důvodu vážné újmy vnitřnímu trhu Unie ***způsobené závažnými a nepředvídatelnými okolnostmi***, a to dokud ***tyto závažné a nepředvídatelné okolnosti nepominou***. Pro zajištění rovné účasti na vypracovávání aktů v přenesené pravomoci by měly Evropský parlament a Rada obdržet veškeré dokumenty současně s odborníky z členských států a jejich odborníci by měli mít automaticky přístup na zasedání expertních skupin	(50) Za účelem změny některých jiných než podstatných prvků nařízení (EU) 2023/956 by měla být na Komisi přenesena pravomoc přijímat akty v souladu s článkem 290 Smlouvy o fungování Evropské unie, pokud jde o vynětí zboží z oblasti působnosti přílohy I, je-li to nezbytné z důvodu vážné újmy vnitřnímu trhu Unie ***nebo životaschopnosti konkrétního odvětví Unie, včetně zemědělství***, a to dokud ***závažná újma nepomine***. Pro zajištění rovné účasti na vypracovávání aktů v přenesené pravomoci by měly Evropský parlament a Rada obdržet veškeré dokumenty současně s odborníky z členských států a jejich odborníci by měli mít automaticky přístup na zasedání expertních skupin Komise, jež

Komise, jež se věnují přípravě aktů v přenesené pravomoci.	se věnují přípravě aktů v přenesené pravomoci.

Or. en

Pozměňovací návrh 173
Karin Karlsbro, Jeannette Baljeu

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 50 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(50a) Vzhledem k probíhající ruské útočné válce proti Ukrajině mohou provozovatelé nacházející se na Ukrajině čelit vážným omezením při plnění požadavků na ověřování podle nařízení (EU) 2023/956, včetně nemožnosti nebo mimořádného nebezpečí kontrolních návštěv na místě. Vzhledem k postavení Ukrajiny jako kandidátské země a klíčového obchodního partnera Unie a s ohledem na výjimečné okolnosti vyplývající z probíhající útočné války je vhodné stanovit dočasnou flexibilitu v požadavcích na ověřování po dobu trvání války tím, že se umožní použití dříve ověřených údajů o emisích. Unie by rovněž měla poskytnout cílenou technickou pomoc na podporu zřízení nebo posílení vnitrostátních systémů monitorování a ověřování emisí s cílem usnadnit dodržování tohoto nařízení a zároveň zachovat jeho ekologickou vyváženost. Tato pomoc by měla být k dispozici po dobu trvání mimořádné bezpečnostní situace.

Or. en

Pozměňovací návrh 174
Silvia Sardone, Jorge Buxadé Villalba, Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Roman Haider, Susanna Ceccardi, Marie-Luce Brasier-Clain, Antonín Staněk

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 53 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(53a) Vzhledem k současné nestabilitě geopolitické a hospodářské situace v Unii a v souvislosti s ní a s ohledem na trvale vysoké ceny energie, které snižují cenovou dostupnost a konkurenceschopnost průmyslu Unie, by mělo být uplatňování nařízení (EU) 2023/956 dočasně pozastaveno, dokud se tato situace prokazatelně nestabilizuje.

Or. en

Pozměňovací návrh 175
Katri Kulmuni, Emma Wiesner

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 53 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(53a) Příjmy z mechanismu CBAM by měly přispívat především k řešení rizik úniku uhlíku a podpoře dekarbonizace průmyslu v souladu s environmentálními cíli mechanismu, nikoli sloužit jako obecný fiskální nástroj.

Or. en

Odůvodnění

Posiluje zásadu, že mechanismus CBAM je nástrojem prevence v oblasti klimatu a úniků, nikoliv nástrojem pro zajištění vyšších příjmů.

Pozměňovací návrh 176
Silvia Sardone, Jorge Buxadé Villalba, Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Roman Haider, Susanna Ceccardi, Marie-Luce Brasier-Clain, Antonín Staněk

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 53 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(53b) Systém EU ETS představuje jeden z ústředních prvků agendy Unie v oblasti klimatu, který je veden ideologickým podsouváním způsobů dekarbonizace bez dostatečného ohledu na ekonomickou proveditelnost a tržní realitu. Vzhledem k rostoucím hospodářským tlakům na průmyslová odvětví Unie, zejména v energeticky náročných odvětvích, a vzhledem k nepřiměřeným nákladům spojeným se systémem EU ETS, které podkopávají globální konkurenceschopnost, vytvářejí regulační nejistotu a negativně ovlivňují investice a zaměstnanost, zejména v případě malých a středních podniků, by měla být směrnice 2003/87/ES zrušena. V důsledku toho by mělo být zrušeno i nařízení (EU) 2023/956, které je neoddělitelně spjato se systémem EU ETS.

Or. en

Pozměňovací návrh 177
Andreas Glück

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 1 – písm. a a (nové)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2 – odst. 2 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	aa) vkládá se nový odstavec 2b, který zní:
	„Odchylně od odstavců 1 a 2 se toto nařízení nevztahuje na zboží, pokud čistá hmotnost tohoto zboží uvedeného v příloze I v jednotlivé zásilce nepřesahuje 100 kg.“

Or. en

Odůvodnění

Zjednodušením mechanismu CBAM prostřednictvím prvního balíčku Omnibusu se nahradila

prahová hodnota 150 EUR prahovou hodnotou 50 tun ročně na dovozce. To znamená, že nyní je třeba deklarovat i dovoz několika gramů zboží, které spadá do oblasti působnosti mechanismu CBAM, což znamená obrovskou byrokratickou zátěž s malým přínosem pro klima. Zavedení prahové hodnoty de minimis ve výši 100 kg zboží, na které se vztahuje mechanismus CBAM, na zásilku by tuto zátěž výrazně snížilo a zároveň by zachytilo velké množství obsažených emisí.

Pozměňovací návrh 178
Stefano Cavedagna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Antonella Sberna, Sergio Berlato, Emmanouil Fragkos, Michele Picaro, Jacek Ozdoba, Beatrice Timgren, Aurelijus Veryga, Alexandr Vondra, Anna Zalewska, Galato Alexandraki, Adrian-George Axinia, Paolo Inselvini, Nora Junco García, Sander Smit, Claudiu-Richard Târziu, Laurence Trochu, Jadwiga Wiśniewska

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 1 – písm. a a (nové)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2 – odst. 3a – písm. b a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	aa) v odstavci 3a se vkládá nové písmeno, které zní:
	„ba) zboží uvedené v příloze I určené pro strategické odvětví dvojího užití ve smyslu čl. 3 bodu 35a za předpokladu, že:
	i) zboží je fyzicky začleněno jako přímý vstup do hotových výrobků, na které se toto nařízení nevztahuje;
	ii) rovnocenné zboží splňující požadované technické specifikace, včetně platných certifikačních a klasifikačních norem ve smyslu čl. 3 bodu 35a, není v Unii nebo v zemích a na územích uvedených v příloze III dostupné v dostatečném množství.
	Příslušný orgán může tento soulad ověřit a vyžádat si podpůrné důkazy v souladu s tímto nařízením.
	Tato odchylka přestane platit, pokud již není splněna některá z podmínek uvedených v bodech i) až ii).“

Or. en

Odůvodnění

Toto ustanovení zavádí cílenou odchylku pro zajištění kontinuity dodávek pro strategická odvětví dvojího užití. Umožňuje použití zboží uvedeného na seznamu, pokud se jedná o základní vstupy pro výrobky nespadající do působnosti nařízení a pokud nejsou dostatečně dostupné rovnocenné alternativy. Zároveň zachovává regulační kontrolu prostřednictvím ověřování a omezuje výjimku striktně na dobu trvání těchto podmínek.

Pozměňovací návrh 179
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Susana Solís Pérez, Flavio Tosi, Fulvio Martusciello, Pascal Arimont

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 1 – písm. a a (nové)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2 – odst. 3 a – písm. b a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	aa) v odstavci 3a se vkládá nové písmeno, které zní:
	„ba) výměny elektřiny a toky elektřiny pocházející ze třetích zemí, které vyplývají z fyzické povahy přenosů elektřiny a z činností provozovatelů přenosových soustav s cílem zajistit bezpečný a stabilní provoz přenosových soustav, mimo jiné včetně nezamýšlené výměny energie, jakož i využívání regulačních služeb a řešení mimořádných situací.“

Or. en

Pozměňovací návrh 180
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 1 – písm. a a (nové)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2 – odst. 3 a – písm. b a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	aa) v odstavci 3a se vkládá nové písmeno, které zní:

„ba) toky elektřiny ze třetích zemí, které jsou důsledkem opatření, která provozovatelé přenosových soustav přijímají k zajištění bezpečného a spolehlivého provozu svých sítí, včetně řešení mimořádných situací a neplánovaných toků.“

Or. en

Odůvodnění

Pozměňovací návrh sladěný s 8. bodem odůvodnění návrhu Komise. Zdá se, že Komise tuto změnu zapomněla zavést.

Pozměňovací návrh 181
Marie-Luce Brasier-Clain, Mathilde Androuët, Matthieu Valet, Valérie Deloge, Anne-Sophie Frigout

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 1 – písm. b a (nové)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2 – odst. 4 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	ba) vkládá se nový odstavec 4a, který zní:
	„Odchylně od odstavce 1 může Komise na žádost členského státu vyjmout z působnosti tohoto nařízení určité zboží dovážené do nejvzdálenějšího regionu ve smyslu článku 349 Smlouvy o fungování Evropské unie, pokud jsou splněny tyto podmínky:
	a) dovážené zboží je určeno výhradně pro místní použití;
	b) výjimka je nezbytná a přiměřená s ohledem na strukturální omezení dotčeného regionu, řádně stanovená žádajícím členským státem;
	c) výjimka nenarušuje soudržnost vnitřního trhu Unie.“

Or. fr

Pozměňovací návrh 182
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – pododstavec 1 – písm. c
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2 – odst. 7a – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Pokud třetí země požádala o začlenění svého trhu s elektřinou do trhu Unie prostřednictvím propojení trhů podle mezinárodní dohody, může Komise, ***pokud zjistí, že příslušná třetí země plně provedla acquis v oblasti trhu s elektřinou,*** uzavřít s touto třetí zemí memorandum o porozumění.	Pokud třetí země požádala o začlenění svého trhu s elektřinou do trhu Unie prostřednictvím propojení trhů podle mezinárodní dohody a ***neexistuje technické řešení pro uplatnění mechanismu CBAM na dovoz elektřiny na celní území Unie z této třetí země nebo území,*** může Komise ***posoudit, zda je splněna alespoň podmínka uvedená v odst. 7 bodě X, a pokud tomu tak je, může*** uzavřít s touto třetí zemí memorandum o porozumění ***za účelem uplatnění výjimky stanovené v čl. 2 odst. 7***.

Or. en

Odůvodnění

Cílem pozměňovacího návrhu je zlepšit srozumitelnost navrhovaného nového odstavce 7a a sladit jeho znění se zněním použitým v odstavci 7. Komise neposkytla informace o tom, zda formulace „acquis v oblasti trhu s elektřinou“ odpovídá některé z podmínek uvedených v odstavci 7, a pokud ano, které (kterým) z nich. To by mělo být vyjasněno během vyjednávání.

Pozměňovací návrh 183
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Susana Solís Pérez, Flavio Tosi, Fulvio Martusciello

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – pododstavec 1 – písm. c
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2 – odst. 7a – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*

Pokud třetí země požádala o začlenění svého trhu s elektřinou do trhu Unie prostřednictvím propojení trhů podle mezinárodní dohody, může Komise, pokud zjistí, že příslušná třetí země plně provedla acquis v oblasti trhu s elektřinou, uzavřít s touto třetí zemí memorandum o porozumění.	Pokud třetí země požádala o začlenění svého trhu s elektřinou do trhu Unie prostřednictvím propojení trhů podle mezinárodní dohody, může Komise, pokud zjistí, že příslušná třetí země plně provedla acquis v oblasti trhu s elektřinou, uzavřít s touto třetí zemí memorandum o porozumění ***nebo pokud třetí země zahájila účast formou postupného začleňování, jestliže toto ustanovení obsahuje příslušná dohoda.***

Or. en

Pozměňovací návrh 184
Sigrid Friis, Stine Bosse

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – pododstavec 1 – písm. c
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2 – odst. 7a – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Memorandum o porozumění uvedené v prvním pododstavci stanoví časový rámec pro uplatnění vynětí podle čl. 2 odst. 7 a časový rámec pro zavedení nástroje pro stanovení cen uhlíku rovnocenného systému EU ETS, pokud jde o výrobu elektřiny.	Memorandum o porozumění uvedené v prvním pododstavci stanoví časový rámec pro uplatnění vynětí podle čl. 2 odst. 7 s ***ohledem na cílové datum pro přístup v souladu s unijní politikou rozšíření o příslušnou třetí zemi, a*** časový rámec pro zavedení nástroje pro stanovení cen uhlíku rovnocenného systému EU ETS, pokud jde o výrobu elektřiny. ***Pokud třetí země zahájí proces integrace trhu za účelem úplného provedení acquis týkajícího se trhu s elektřinou, může Komise posoudit možnost uzavření memoranda o porozumění s touto třetí zemí před dokončením úplného začlenění tohoto acquis.***

Or. en

Odůvodnění

Memorandum o porozumění může poskytnout strukturovaný a transparentní způsob, jak tento pokrok zohlednit a zároveň zachovat ekologickou vyváženost mechanismu CBAM. To je

důležité, aby nedocházelo k nepřiměřenému znevýhodňování podobně smýšlejících sousedních zemí a aby byla zachována spolupráce v oblasti energetiky, která podporuje stabilitu trhu i bezpečnost dodávek.

Pozměňovací návrh 185
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – pododstavec 1 – písm. c
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2 – odst. 7a – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Memorandum o porozumění uvedené v prvním pododstavci stanoví časový rámec pro uplatnění vynětí podle čl. 2 odst. 7 a časový rámec pro zavedení nástroje pro stanovení cen uhlíku rovnocenného systému EU ETS, pokud jde o výrobu elektřiny.***;**	Memorandum o porozumění uvedené v prvním pododstavci stanoví časový rámec pro uplatnění vynětí podle čl. 2 odst. 7 a časový rámec pro ***splnění zbývajících podmínek stanovených v odstavci 7, včetně*** zavedení nástroje pro stanovení cen uhlíku rovnocenného systému EU ETS, a ***to nejpozději do 1. ledna 2030,*** pokud jde o výrobu elektřiny.

Or. en

Pozměňovací návrh 186
Sigrid Friis, Stine Bosse

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – pododstavec 1 – písm. d
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2 – odst. 8

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Třetí země nebo území, které splňují všechny podmínky stanovené v odstavci 7, jsou uvedeny v bodě 2 přílohy III. Při posuzování, zda jsou splněny podmínky stanovené v odstavci 7 tohoto článku, Komise zohlední pokrok v souladu s časovým rámcem stanoveným v memorandu o porozumění podle čl. 2 odst. 7a.	Třetí země nebo území, které splňují všechny podmínky stanovené v odstavci 7, jsou uvedeny v bodě 2 přílohy III. Při posuzování, zda jsou splněny podmínky stanovené v odstavci 7 tohoto článku, Komise zohlední ***strategické cíle Unie a*** pokrok v souladu s časovým rámcem stanoveným v memorandu o porozumění podle čl. 2 odst. 7a.

Or. en

Pozměňovací návrh 187
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – pododstavec 1 – písm. d a (nové)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2 – odst. 9 – písm. c a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	da) v odstavci 9 se vkládá nové písmeno, které zní:
	„ca) Komise má důkazy o tom, že výjimka vedla k nepřímému dovozu energie do Unie ze zdrojů, na které se vztahují omezující opatření Unie.“

Or. en

Pozměňovací návrh 188
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – pododstavec 1 – písm. d b (nové)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2 – odst. 9 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	db) vkládá se nový odstavec, který zní:
	„Komise na svých internetových stránkách zpřístupní a podle potřeby alespoň jednou ročně aktualizuje všechny dohody, memoranda o porozumění, plány, závazky a strategie uvedené v odstavcích 7 a 7a, úplný seznam právních předpisů Unie, na které se tyto dokumenty vztahují, a posouzení Komise týkající se pokroku při plnění podmínek stanovených v odstavci 7 nebo jejich plnění před podpisem memorand o porozumění uvedených v odstavci 7a a před zařazením třetích zemí do bodu 2 přílohy III podle

odstavce 8.“

Or. en

Pozměňovací návrh 189
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Susana Solís Pérez, Flavio Tosi, Fulvio Martusciello

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 1 – písm. e
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2 – odst. 11 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Komisi je svěřena pravomoc přijímat v souladu s článkem 28 akty v přenesené pravomoci, jejichž účelem je změnit seznamy třetích zemí nebo území v příloze III bodu 1 nebo 2 doplněním třetí země nebo území na tyto seznamy, nebo jejich odstraněním z těchto seznamů, v závislosti na tom, zda jsou ve vztahu k dané třetí zemi nebo území splněny podmínky uvedené v odstavcích 6, 7 nebo 9 tohoto článku, nebo v důsledku začlenění mechanismu CBAM do Dohody o EHP. ***Pokud doplnění třetí země na seznam třetích zemí nebo území v bodě 2 přílohy III vyžadují naléhavé důvody, použije se na akty v přenesené pravomoci přijaté podle tohoto odstavce postup stanovený v článku 28a.***	Komisi je svěřena pravomoc přijímat v souladu s článkem 28 akty v přenesené pravomoci, jejichž účelem je změnit seznamy třetích zemí nebo území v příloze III bodu 1 nebo 2 doplněním třetí země nebo území na tyto seznamy, nebo jejich odstraněním z těchto seznamů, v závislosti na tom, zda jsou ve vztahu k dané třetí zemi nebo území splněny podmínky uvedené v odstavcích 6, 7 nebo 9 tohoto článku, nebo v důsledku začlenění mechanismu CBAM do Dohody o EHP.

Or. en

Pozměňovací návrh 190
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 1 – písm. e
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2 – odst. 11 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Komisi je svěřena pravomoc přijímat v souladu s článkem 28 akty v přenesené pravomoci, jejichž účelem je změnit seznamy třetích zemí nebo území v příloze III bodu 1 nebo 2 doplněním třetí země nebo území na tyto seznamy, nebo jejich odstraněním z těchto seznamů, v závislosti na tom, zda jsou ve vztahu k dané třetí zemi nebo území splněny podmínky uvedené v odstavcích 6, 7 nebo 9 tohoto článku, nebo v důsledku začlenění mechanismu CBAM do Dohody o EHP. ***Pokud doplnění třetí země na seznam třetích zemí nebo území v bodě 2 přílohy III vyžadují naléhavé důvody, použije se na akty v přenesené pravomoci přijaté podle tohoto odstavce postup stanovený v článku 28a.***	Komisi je svěřena pravomoc přijímat v souladu s článkem 28 akty v přenesené pravomoci, jejichž účelem je změnit seznamy třetích zemí nebo území v příloze III bodu 1 nebo 2 doplněním třetí země nebo území na tyto seznamy, nebo jejich odstraněním z těchto seznamů, v závislosti na tom, zda jsou ve vztahu k dané třetí zemi nebo území splněny podmínky uvedené v odstavcích 6, 7 nebo 9 tohoto článku, nebo v důsledku začlenění mechanismu CBAM do Dohody o EHP.

Or. en

Pozměňovací návrh 191
Sigrid Friis, Stine Bosse, Emma Wiesner

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 1 – písm. e
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2 – odst. 11 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Unie může uzavírat dohody se třetími zeměmi nebo územími za účelem zohlednění mechanismů pro stanovení cen uhlíku v těchto zemích nebo na těchto územích pro účely uplatňování článku 9, jakož i vzájemného uznávání akreditačních orgánů třetích zemí pro akreditaci právnické osoby jako ověřovatele podle článku 18.	Unie může uzavírat dohody se třetími zeměmi nebo územími za účelem zohlednění mechanismů pro stanovení cen uhlíku v těchto zemích nebo na těchto územích pro účely uplatňování článku 9, jakož i vzájemného uznávání akreditačních orgánů třetích zemí pro akreditaci právnické osoby jako ověřovatele podle článku 18 a v ***této souvislosti se bude snažit o sladění systémů monitorování, podávání zpráv a ověřování, bude-li to možné.***

Or. en

Odůvodnění

Sladění systémů monitorování, podávání zpráv a ověřování je důležité pro zajištění spolehlivého a srovnatelného posouzení mechanismů stanovování cen uhlíku ve třetích zemích. Tam, kde je to proveditelné, by užší sladění těchto systémů podpořilo transparentnost, snížilo riziko nesprávného vykazování a usnadnilo spolupráci při ověřování a udělování akreditace a zároveň ochránilo ekologickou vyváženost mechanismu CBAM.

Pozměňovací návrh 192
Thomas Pellerin-Carlin, Nora Mebarek, Raphaël Glucksmann, Aurore Lalucq, Christophe Clergeau, Jean-Marc Germain, Eric Sargiacomo, Chloé Ridel, Pierre Jouvet, Murielle Laurent, Claire Fita, François Kalfon, Emma Rafowicz

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 1 – písm. e a (nové)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2 – odst. 12 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	ea) doplňuje se nový odstavec, který zní:
	„Členský stát může požádat Komisi, aby povolila dočasnou úpravu uplatňování tohoto nařízení na zboží uvedené v příloze I, které je dováženo do nejvzdálenějších regionů uvedených v článku 349 SFEU a je určeno výhradně pro místní spotřebu nebo místní zpracování.
	Úprava uvedená v odstavci 1 se udělí pouze tehdy, pokud členský stát na základě ověřitelných důkazů prokáže, že:
	a) uplatňování tohoto nařízení by mělo nepřiměřené socioekonomické dopady na dotčený nejvzdálenější region;
	b) v krátkodobém horizontu není k dispozici žádná životaschopná alternativní dodávka z celního území Unie nebo z domácích zdrojů a
	c) dotčené zboží ani produkty nemohou být následně uvedeny na trh na celním území Unie.
	K žádosti se přiloží závazný plán přechodu, který stanoví rozfázovaný harmonogram postupného snižování

závislosti na daném dovozu s měřitelnými ukazateli v souladu s environmentálními cíli tohoto nařízení.

Členský stát uvědomí o žádosti Komisi a ostatní členské státy s dostatečným předstihem a uvede produkty, území, odůvodnění a opatření, jejichž cílem je zachovat integritu mechanismu CBAM a zabránit jakékoli formě obcházení.

Komise přijme rozhodnutí o schválení nebo zamítnutí žádosti do dvou měsíců od jejího podání. Jakákoli povolená úprava se vztahuje pouze na konkrétní výrobky a uděluje se na dobu nejvýše dvou let.

Komise zajistí, aby všechny úpravy provedené podle tohoto odstavce zůstaly nezbytné, přiměřené a v souladu s ekologickou vyvážeností mechanismu CBAM a řádným fungováním vnitřního trhu.

Dotyčný členský stát předkládá Komisi nejméně každých šest měsíců pravidelnou monitorovací zprávu, v níž se prokáže, že je úprava nadále nezbytná a že nenarušuje vyváženost mechanismu CBAM ani dosažení jeho cílů.

Komisi je svěřena pravomoc přijímat v souladu s článkem 28 akty v přenesené pravomoci za účelem doplnění tohoto nařízení stanovením požadavků, postupů a lhůt pro předkládání těchto žádostí o úpravu, včetně seznamu přípustných důkazů a ukazatelů, aby se zajistilo uplatňování tohoto nařízení. První z těchto aktů v přenesené pravomoci se přijme pět měsíců před vstupem tohoto nařízení v platnost.“

Or. en

Pozměňovací návrh 193
Laurence Trochu

Návrh nařízení

Čl. 1 – odst. 1 – pododstavec 1 – písm. e a (nové)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2 – odst. 12 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	ea) vkládá se nový odstavec 12a, který zní:
	„Členské státy mohou stanovit výjimky z uplatňování tohoto nařízení pro určité zboží uvedené v příloze I, které je propuštěno do volného oběhu v nejvzdálenějším regionu Evropské unie ve smyslu článku 349 Smlouvy o fungování Evropské unie.
	Členské státy případně oznámí Evropské komisi a členským státům svůj záměr upravit pravidla pro uplatňování mechanismu CBAM v jednom nebo více nejvzdálenějších regionech, které spadají do jejich pravomoci, a uvedou území a výrobky, kterých se výjimka týká. Uvedou rovněž důvody, které výjimku odůvodňují, plánované datum jejího uplatnění a opatření plánovaná k ochraně místních ekonomik a zamezení nepříznivých dopadů na ně v důsledku uplatňování mechanismu CBAM. Tato opatření zajišťují, že výrobky, na které se vztahuje výjimka, jsou určeny pro místní použití a zpracování v dotyčném nejvzdálenějším regionu. Oznámení se podává nejpozději tři měsíce před požadovaným datem podání žádosti.
	Členské státy zašlou Komisi každé tři roky zprávu, v níž zhodnotí, jaký dopad by mělo uplatňování mechanismu CBAM na tok zboží osvobozeného od daně.“

Or. fr

Odůvodnění

Nejvzdálenější regiony Evropské unie mají zvláštní status uznaný článkem 349 SFEU. Tento zvláštní status by měl být v rámci mechanismu CBAM plně zohledněn, neboť jeho ekonomické dopady na nejvzdálenější regiony jsou ve srovnání s jinými regiony Evropské unie neúměrné.

Pozměňovací návrh 194
Adam Jarubas
za skupinu PPE

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 1 a (nový)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2a – odst. 1

Původní znění	*Pozměňovací návrh*
	1a) v článku 2a se odstavec 1 se nahrazuje tímto:
Dovozce, včetně dovozce se statusem schváleného deklaranta pro CBAM, je osvobozen od povinností podle tohoto nařízení, pokud čistá hmotnost dovezeného zboží v daném kalendářním roce kumulativně nepřekročí jednotnou hmotnostní prahovou hodnotu stanovenou v příloze VII bodu 1 (dále jen „jednotná hmotnostní prahová hodnota“). Tato prahová hodnota se vztahuje na celkovou čistou hmotnost zboží všech kódů KN agregovanou na dovozce a kalendářní rok. V takovém případě dovozce, včetně dovozce se statusem schváleného deklaranta pro CBAM, tuto výjimku uvede v příslušném celním prohlášení.	**„**Dovozce, včetně dovozce se statusem schváleného deklaranta pro CBAM, je osvobozen od povinností podle tohoto nařízení, pokud čistá hmotnost dovezeného zboží v daném kalendářním roce kumulativně nepřekročí jednotnou hmotnostní prahovou hodnotu stanovenou v příloze VII bodu 1 (dále jen „jednotná hmotnostní prahová hodnota“). Tato prahová hodnota se vztahuje na celkovou čistou hmotnost zboží všech kódů KN agregovanou na dovozce a kalendářní rok.
	Odchylně od prvního pododstavce je dovozce zboží kódů KN odpovídajících hliníku osvobozen od povinností podle tohoto nařízení, pokud čistá hmotnost dováženého zboží v daném kalendářním roce kumulativně nepřekročí 40 % jednotné hmotnostní prahové hodnoty.
	V takovém případě dovozce, včetně dovozce se statusem schváleného deklaranta pro CBAM, tuto výjimku uvede v příslušném celním prohlášení.**“**

Or. en

(32023R0956)

Pozměňovací návrh 195

Stefano Cavedagna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Antonella Sberna, Sergio Berlato, Michele Picaro, Aurelijus Veryga, Adrian-George Axinia, Paolo Inselvini

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 1 a (nový)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2a – odst. 1

Původní znění	*Pozměňovací návrh*
	1a) v článku 2a se odstavec 1 se nahrazuje tímto:
Dovozce, včetně dovozce se statusem schváleného deklaranta pro CBAM, je osvobozen od povinností podle tohoto nařízení, pokud čistá hmotnost dovezeného zboží v daném kalendářním roce kumulativně nepřekročí jednotnou hmotnostní prahovou hodnotu stanovenou v příloze VII bodu 1 (dále jen „jednotná hmotnostní prahová hodnota“). ***Tato prahová hodnota*** se ***vztahuje*** na celkovou čistou hmotnost zboží všech kódů KN agregovanou na dovozce a kalendářní rok. V ***takovém případě*** dovozce, včetně dovozce se statusem schváleného deklaranta pro CBAM, tuto výjimku uvede v příslušném celním prohlášení.	***„1.*** Dovozce, včetně dovozce se statusem schváleného deklaranta pro CBAM, je osvobozen od povinností podle tohoto nařízení, pokud čistá hmotnost dovezeného zboží v daném kalendářním roce kumulativně nepřekročí jednotnou hmotnostní prahovou hodnotu stanovenou v příloze VII bodu 1 (dále jen „jednotná hmotnostní prahová hodnota“) ***nebo pokud čistá hmotnost dovezeného zboží v daném kalendářním roce kumulativně nepřekročí jednotnou hmotnostní prahovou hodnotu na dodavatele stanovenou v příloze VII bodu 1 (dále jen „prahová hodnota na dodavatele“). Tyto prahové hodnoty*** se ***vztahují*** na celkovou čistou hmotnost zboží všech kódů KN agregovanou na dovozce a kalendářní rok ***(dále jen „jednotná hmotnostní prahová hodnota“) a na čistou hmotnost zboží všech kódů KN agregovanou na jednoho dodavatele na dovozce a kalendářní rok (dále jen „prahová hodnota na dodavatele“)***. V ***takových případech*** dovozce, včetně dovozce se statusem schváleného deklaranta pro CBAM, tuto výjimku uvede v příslušném celním prohlášení.**“**

Or. en

(32023R0956)

Odůvodnění

U lehkých užitkových vozidel (osobní a dodávková vozidla) je současná prahová hodnota 50 tun výhodná především pro malé dovozce. Je zapotřebí zjednodušený nástroj pro podávání zpráv o mechanismu CBAM, aby se snížila administrativní zátěž a zároveň se zachovala

ekologická vyváženost, například prostřednictvím dodatečné prahové hodnoty de minimis ve výši 1 tuny na dodavatele za vykazované období. Tím by se usnadnilo dodržování předpisů pro větší dovozce a MSP, které překračují stávající prahovou hodnotu, a zároveň by se zachytila převážná většina emisí, což je v souladu s cíli Komise v oblasti zjednodušení a podpory hospodářské soutěže.

Pozměňovací návrh 196
Pascal Canfin, Emma Wiesner, Gerben-Jan Gerbrandy, Jeannette Baljeu, Stine Bosse

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 1 a (nový)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2a – odst. 1 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	1a) v článku 2a se vkládá se nový odstavec, který zní:
	„1a. Pro dovozce v rámci prodeje na dálku podle čl. 3 bodu 15 se jednotná hmotnostní prahová hodnota stanovená v bodě A přílohy VII použije na souhrnnou čistou hmotnost veškerého zboží, na které se vztahuje příloha I, dovezeného během příslušného kalendářního roku, bez ohledu na počet jednotlivých zásilek dovezených konečnými spotřebiteli.“

Or. en

Pozměňovací návrh 197
Susana Solís Pérez, Dimitris Tsiodras, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 1 a (nový)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2a – odst. 2 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	1a) v článku 2a se vkládá se nový odstavec, který zní:
	„2a. Do 30. dubna každého kalendářního roku Komise na základě údajů o obchodu v rámci Unie rozčleněných podle kódů KN

za předchozích 12 kalendářních měsíců posoudí, zda jednotná hmotnostní prahová hodnota nevede k vyloučení více než 10 % objednávek určitého zboží v rámci Unie. Pokud se zjistí, že tato prahová hodnota vytváří pobídky k odklonu poptávky nebo narušuje rovné podmínky na vnitřním trhu, přijme Komise akty v přenesené pravomoci v souladu s článkem 28, kterými změní prahovou hodnotu pro toto konkrétní zboží.“

Or. en

Odůvodnění

Hmotnostní prahová hodnota může narušit vnitřní trh a motivovat k nákupu zboží mimo EU. Díky tomu, že se Komise opírá o údaje o obchodu v rámci Unie, může pomocí jasného 10% kritéria určit, kdy se tento účinek stává významným, a upravit prahovou hodnotu pouze v případě potřeby, čímž zajistí, že systém zůstane účinný, přiměřený a spravedlivý.

Pozměňovací návrh 198
Silvia Sardone, Jorge Buxadé Villalba, Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Susanna Ceccardi, Marie-Luce Brasier-Clain, Antonín Staněk

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 1 a (nový)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2a – odst. 3

Původní znění	*Pozměňovací návrh*
	1a) v článku 2a se odstavec 3 se nahrazuje tímto:
3. Do 30. dubna každého kalendářního roku Komise na základě údajů o dovozu za předchozích dvanáct kalendářních měsíců posoudí, zda jednotná hmotnostní prahová hodnota ***zajišťuje, aby se odstavec 1 tohoto článku vztahoval nejvýše na 1 % emisí obsažených v dováženém zboží a zušlechtěných výrobcích***. Komise přijme akty v přenesené pravomoci v souladu s článkem 28 za účelem změny jednotné hmotnostní prahové hodnoty za použití metodiky stanovené v příloze VII bodě 2,	3. Do 30. dubna každého kalendářního roku Komise na základě údajů o dovozu za předchozích dvanáct kalendářních měsíců posoudí, zda jednotná hmotnostní prahová hodnota ***umožňuje vyloučení malých a středních podniků (MSP), jejichž příspěvek k celkovým obsaženým emisím je zanedbatelný, čímž se minimalizuje správní zátěž těchto podniků***. Komise přijme akty v přenesené pravomoci v souladu s článkem 28 za účelem změny jednotné hmotnostní prahové hodnoty za

pokud se hodnota výsledné prahové hodnoty odchyluje od použitelné prahové hodnoty o více než 15 tun. Změněná jednotná hmotnostní prahová hodnota se použije od 1. ledna následujícího kalendářního roku.	použití metodiky stanovené v příloze VII bodě 2, pokud se hodnota výsledné prahové hodnoty odchyluje od použitelné prahové hodnoty o více než 15 tun. Změněná jednotná hmotnostní prahová hodnota se použije od 1. ledna následujícího kalendářního roku.

Or. en

Pozměňovací návrh 199
Adam Jarubas
za skupinu PPE

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 2 a (nový)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2a – odst. 3 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	2a) v článku 2a se vkládá se nový odstavec, který zní:
	„3a. Aniž je dotčeno posouzení uvedené ve třetím odstavci tohoto článku, posoudí Komise do 30. dubna každého kalendářního roku na základě údajů o obchodu v rámci Unie rozčleněných podle kódů KN za předchozích 12 kalendářních měsíců, zda jednotná hmotnostní prahová hodnota nebo 40 % této prahové hodnoty v případě hliníku v souladu s odst. 1 druhým pododstavcem nevede k vyloučení více než 10 % objednávek určitého zboží v rámci Unie. Pokud se zjistí, že tato prahová hodnota nebo procentní podíl vytváří pobídky k odklonu poptávky nebo narušuje rovné podmínky na vnitřním trhu, přijme Komise akty v přenesené pravomoci v souladu s článkem 28, kterými tuto hodnotu nebo podíl pro toto konkrétní zboží změní.“

Or. en

Pozměňovací návrh 200
Susana Solís Pérez

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 2 a (nový)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 2a – odst. 3 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	2a) v článku 2a se vkládá se nový odstavec, který zní:
	„3a. Do 30. dubna každého kalendářního roku Komise na základě údajů o dovozu a údajů o obsažených emisích rozčleněných podle kódů KN za předchozích 12 kalendářních měsíců posoudí, zda použití jednotné hmotnostní prahové hodnoty nevede k vyloučení zboží, které představuje více než 2 % obsažených emisí spojených se zbožím v rámci daného kódu KN. Pokud se zjistí, že taková prahová hodnota narušuje účinnost tohoto mechanismu, vytváří pobídky k obcházení nebo úniku uhlíku nebo narušuje rovné podmínky na vnitřním trhu, přijme Komise akty v přenesené pravomoci v souladu s článkem 28 za účelem změny prahové hodnoty pro toto konkrétní zboží.“

Or. en

Odůvodnění

Prahová hodnota založená výhradně na hmotnosti může neúmyslně vyloučit výrobky s nízkou hmotností, ale vysokými obsaženými emisemi, čímž se oslabuje environmentální účinnost mechanismu. To by mohlo narušit hospodářskou soutěž na vnitřním trhu a motivovat k získávání zboží ze zemí mimo Unii s cílem vyhnout se povinnostem souvisejícím s uhlíkem, zejména v navazujících odvětvích s výrobky s vysokou hodnotou a nízkou hmotností.

Pozměňovací návrh 201
Lynn Boylan, Sebastian Everding

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 2 a (nový)
Nařízení (EU) 2023/956
Článek 2 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	2a) vkládá se nový článek, který zní:
	„Článek 2b
	Zvláštní ujednání pro nejméně rozvinuté země a země s nižšími středními příjmy
	1. Dovoz zboží pocházejícího ze zemí, které Organizace spojených národů klasifikuje jako nejméně rozvinuté země, je osvobozen od finančních povinností stanovených v článku 22 v souladu se zavedenou zásadou zvláštního a rozdílného zacházení v rámci mezinárodního obchodního práva.
	2. Hospodářské subjekty nacházející se v nejméně rozvinutých zemích nadále podléhají požadavkům na podávání zpráv podle článku 10, aby se usnadnil postupný rozvoj kapacit pro monitorování, podávání zpráv a ověřování a zabránilo se obcházení.
	3. Komise přijme prováděcí akty, kterými stanoví zjednodušené požadavky na podávání zpráv platné pro nejméně rozvinuté země a pro hospodářské subjekty, které jsou malými a středními podniky usazenými v zemích s nižšími středními příjmy. Tyto požadavky usnadňují účast těchto subjektů na trhu, aniž by byla narušena klimatická integrita mechanismu CBAM a zohledněna potřeba, aby podávání zpráv v rámci mechanismu CBAM bylo i nadále spolehlivé. Tyto prováděcí akty se přijímají přezkumným postupem podle čl. 29 odst. 2.“

Or. en

Pozměňovací návrh 202
Susana Solís Pérez, Isabelle Le Callennec, Gabriel Mato

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 2 a (nový)
Nařízení (EU) 2023/956
Článek 2 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	2a) vkládá se nový článek, který zní:
	„Článek 2b
	Zvláštní režim pro nejvzdálenější regiony
	Od 1. ledna 2026 se odchylně od čl. 2 odst. 1 a 2 toto nařízení nevztahuje na zboží uvedené v příloze I, pokud se dováží do nejvzdálenějších regionů ve smyslu článku 349 Smlouvy o fungování Evropské unie a pokud jsou kumulativně splněny tyto podmínky:
	a) zboží je určeno ke zpracování v tomto nejvzdálenějším regionu v rámci místního výrobního procesu;
	b) zboží dovezené za účelem místního zušlechťovacího styku není následně dováženo na celní území Unie, s výjimkou případů, kdy je dováženo do jiného nejvzdálenějšího regionu. Dovozci, kteří si přejí využít výjimku stanovenou v prvním odstavci, předloží příslušnému orgánu dotčeného členského státu prohlášení potvrzující splnění podmínek stanovených v písmenech a) a b).
	Dotčený členský stát zajistí dodržování písmene b).“

Or. en

Pozměňovací návrh 203
Pascal Canfin, Gerben-Jan Gerbrandy, Emma Wiesner, Jeannette Baljeu, Stine Bosse, Katri Kulmuni

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 2 a (nový)

Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 3 – bod 15

Původní znění	*Pozměňovací návrh*
	2a) v článku 3 se bod 15 nahrazuje tímto:
15) „dovozcem“ osoba podávající celní prohlášení s návrhem na propuštění zboží do volného oběhu nebo vyúčtování režimu v souladu s čl. 175 odst. 5 nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2015/2446 vlastním jménem a na vlastní účet, nebo podává-li celní prohlášení nepřímý celní zástupce v souladu s článkem 18 nařízení (EU) č. 952/2013, osoba, na jejíž účet je toto prohlášení podáno***;***	15) „dovozcem“ osoba podávající celní prohlášení s návrhem na propuštění zboží do volného oběhu nebo vyúčtování režimu v souladu s čl. 175 odst. 5 nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2015/2446 vlastním jménem a na vlastní účet, nebo podává-li celní prohlášení nepřímý celní zástupce v souladu s článkem 18 nařízení (EU) č. 952/2013, osoba, na jejíž účet je toto prohlášení podáno***, nebo v případě prodejů na dálku dovozce pro prodeje na dálku ve smyslu definice čl. 5 bodu 13 nařízení (EU) …/… [odkaz se doplní po přijetí, viz COM(2023) 258 final]“.***

Or. en

(32023R0956)

Pozměňovací návrh 204
Adam Jarubas
za skupinu PPE

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 3 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3) V článku 3 se ***doplňuje nový bod 35***, ***který zní***:	3) V článku 3 se ***doplňují nové body***, ***které znějí***:

Or. en

Pozměňovací návrh 205
Adam Jarubas
za skupinu PPE

Návrh nařízení

Čl. 1 – odst. 1 – bod 3
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 3 – bod 34 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	34a) „přesouváním zdrojů“ přesměrování prodeje zboží s nižšími obsaženými emisemi, na něž se vztahuje mechanismus uhlíkového vyrovnání na hranicích a které bylo v referenčním období prodáno na jiné trhy, do Unie, přičemž prodej zboží s vyššími obsaženými emisemi, na něž se vztahuje mechanismus uhlíkového vyrovnání na hranicích a které bylo ve stejném referenčním období vyvezeno do Unie, je přesměrován na jiné trhy, aniž by došlo k odpovídajícímu snížení celkových obsažených emisí u zboží dotyčného výrobce, na něž se vztahuje mechanismus uhlíkového vyrovnání na hranicích;

Or. en

Pozměňovací návrh 206
Adam Jarubas
za skupinu PPE

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 3
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 3 – bod 35

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
35) „zneužívajícími praktikami“ praktiky, které subjekt používá s cílem získat výhodu tím, že se neoprávněně zcela nebo částečně vyhne finančnímu závazku vyplývajícímu z mechanismu CBAM, a tím oslabí účinnost tohoto mechanismu při řešení rizika úniku uhlíku v EU.	35) „zneužívajícími praktikami“ praktiky, které subjekt používá s cílem získat výhodu tím, že se neoprávněně zcela nebo částečně vyhne finančnímu závazku vyplývajícímu z mechanismu CBAM, a tím oslabí účinnost tohoto mechanismu při řešení rizika úniku uhlíku v EU. ***Mezi takové zneužívající praktiky patří mimo jiné podvodné podávání zpráv, přesouvání zdrojů, reorganizace vzorců a prodejních kanálů s cílem nasměrovat jakýmikoliv***

prostředky do EU nízkouhlíkové zboží, včetně prekurzorů obsažených ve výrobcích, aniž by byly uvedeny skutečné celkové emise výrobce tohoto zboží.

To se týká mimo jiné přesměrování tohoto zboží ze zemí s příslušnou výrobou uhlíkově náročného zboží a bez systému obchodování s emisemi rovnocenného systému EU pro obchodování s emisemi nebo od společností či skupin společností s relevantní výrobou zboží.

Při posuzování rizika zneužívajících praktik se berou v úvahu tato kritéria:

a) význam dovozu;

b) různorodost uhlíkové stopy tohoto zboží v rámci jedné země nebo společnosti či skupiny společností;

c) existence systému obchodování s emisemi v zemi původu, který je rovnocenný systému EU ETS.

Or. en

Pozměňovací návrh 207
Alexandr Vondra, Ondřej Krutílek

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 3
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 3 – bod 35

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
35) „zneužívajícími praktikami“ praktiky, které subjekt používá s cílem získat výhodu tím, že se neoprávněně zcela nebo částečně vyhne finančnímu závazku vyplývajícímu z mechanismu CBAM, a tím oslabí účinnost tohoto mechanismu při řešení rizika úniku uhlíku v EU.	35) „zneužívajícími praktikami“ praktiky, které subjekt používá s cílem získat výhodu tím, že se neoprávněně zcela nebo částečně vyhne finančnímu závazku vyplývajícímu z mechanismu CBAM, a tím oslabí účinnost tohoto mechanismu při řešení rizika úniku uhlíku v EU. ***Takové zneužívající praktiky zahrnují – mimo jiné – reorganizaci vzorců a prodejních kanálů s cílem přesměrovat přímo nebo nepřímo do EU nízkouhlíkové zboží, včetně obsažených prekurzorů, aniž by skutečně***

přispěly ke globálnímu snížení emisí, například přesměrování tohoto zboží ze zemí s příslušnou výrobou uhlíkově náročného zboží a bez systému obchodování s emisemi rovnocenného systému EU pro obchodování s emisemi nebo od společností či skupin společností s relevantní výrobou uhlíkově náročného zboží.

Při posuzování rizika zneužívajících praktik ve smyslu definice uvedené v předchozím pododstavci se berou v úvahu tato kritéria:

a) význam dovozu;

b) různorodost uhlíkové stopy tohoto zboží v rámci jedné země nebo společnosti či skupiny společností;

c) existence systému obchodování s emisemi v zemi původu, který je rovnocenný systému EU ETS.

Or. en

Pozměňovací návrh 208
Susana Solís Pérez

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 3
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 3 – bod 35

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
35) „zneužívajícími praktikami“ praktiky, které subjekt používá s cílem získat výhodu tím, že se neoprávněně zcela nebo částečně vyhne finančnímu závazku vyplývajícímu z mechanismu CBAM, a tím oslabí účinnost tohoto mechanismu při řešení rizika úniku uhlíku v EU.	35) „zneužívajícími praktikami“ praktiky, které subjekt používá s cílem získat výhodu tím, že se neoprávněně zcela nebo částečně vyhne finančnímu závazku vyplývajícímu z mechanismu CBAM, a tím oslabí účinnost tohoto mechanismu při řešení rizika úniku uhlíku v EU. ***Takové zneužívající praktiky zahrnují – mimo jiné – reorganizaci vzorců a prodejních kanálů s cílem přesměrovat přímo nebo nepřímo do EU nízkouhlíkové zboží, včetně obsažených prekurzorů, aniž by skutečně***

přispěly ke globálnímu snížení emisí, například přesměrování tohoto zboží ze zemí s příslušnou výrobou uhlíkově náročného zboží a bez systému obchodování s emisemi rovnocenného systému EU pro obchodování s emisemi nebo od společností či skupin společností s relevantní výrobou uhlíkově náročného zboží.

Při posuzování rizika zneužívajících praktik ve smyslu definice uvedené v předchozím pododstavci se berou v úvahu tato kritéria:

a) význam dovozu;

b) různorodost uhlíkové stopy tohoto zboží v rámci jedné země nebo společnosti či skupiny společností;

c) existence systému obchodování s emisemi v zemi původu, který je rovnocenný systému EU ETS.

Or. en

Pozměňovací návrh 209
Anna Zalewska, Jacek Ozdoba, Jadwiga Wiśniewska

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 3
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 3 – bod 35

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
35) „zneužívajícími praktikami“ praktiky, které subjekt používá s cílem získat výhodu tím, že se neoprávněně zcela nebo částečně vyhne finančnímu závazku vyplývajícímu z mechanismu CBAM, a tím oslabí účinnost tohoto mechanismu při řešení rizika úniku uhlíku v EU.	35) „zneužívajícími praktikami“ praktiky, které subjekt používá s cílem získat výhodu tím, že se neoprávněně zcela nebo částečně vyhne finančnímu závazku vyplývajícímu z mechanismu CBAM, a tím oslabí účinnost tohoto mechanismu při řešení rizika úniku uhlíku v EU. ***Takové zneužívající praktiky zahrnují – mimo jiné – reorganizaci vzorců a prodejních kanálů s cílem přesměrovat přímo nebo nepřímo do EU nízkouhlíkové zboží, včetně obsažených prekurzorů, aniž by skutečně***

přispěly ke globálnímu snížení emisí, například přesměrování tohoto zboží ze zemí s příslušnou výrobou uhlíkově náročného zboží a bez systému obchodování s emisemi rovnocenného systému EU pro obchodování s emisemi nebo od společností či skupin společností s relevantní výrobou uhlíkově náročného zboží.

Při posuzování rizika zneužívajících praktik ve smyslu definice uvedené v předchozím pododstavci se berou v úvahu tato kritéria:

a) význam dovozu;

b) různorodost uhlíkové stopy tohoto zboží v rámci jedné země nebo společnosti či skupiny společností;

c) existence systému obchodování s emisemi v zemi původu, který je rovnocenný systému EU ETS.

Or. en

Pozměňovací návrh 210
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Susana Solís Pérez, Flavio Tosi, Fulvio Martusciello, Pascal Arimont, Daniel Buda

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 3
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 3 – bod 35

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
35) „zneužívajícími praktikami“ praktiky, které subjekt používá s cílem získat výhodu tím, že se neoprávněně zcela nebo částečně vyhne finančnímu závazku vyplývajícímu z mechanismu CBAM, a tím oslabí účinnost tohoto mechanismu při řešení rizika úniku uhlíku v EU.	35) „zneužívajícími praktikami“ praktiky, které subjekt používá s cílem získat výhodu tím, že se neoprávněně zcela nebo částečně vyhne finančnímu závazku vyplývajícímu z mechanismu CBAM, a tím oslabí účinnost tohoto mechanismu při řešení rizika úniku uhlíku v EU. ***Mezi takové zneužívající praktiky patří mimo jiné reorganizace vzorců a prodejních kanálů s cílem přesměrovat jakýmikoliv prostředky do EU nízkouhlíkové zboží,***

včetně prekurzorů obsažených ve výrobcích, aniž by skutečně přispěly k celosvětovému snížení emisí. To se týká mimo jiné přesměrování tohoto zboží ze zemí s příslušnou výrobou uhlíkově náročného zboží a bez systému obchodování s emisemi rovnocenného systému EU pro obchodování s emisemi nebo od společností či skupin společností s relevantní výrobou zboží. Při posuzování rizika zneužívajících praktik se berou v úvahu tato kritéria:

a) význam dovozu;

b) různorodost uhlíkové stopy tohoto zboží v rámci jedné země nebo společnosti či skupiny společností; c) existence systému obchodování s emisemi v zemi původu, který je rovnocenný systému EU ETS;

Or. en

Pozměňovací návrh 211
Pascal Canfin, Emma Wiesner, Sigrid Friis, Jeannette Baljeu, Stine Bosse

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 3
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 3 – bod 35

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
35) „zneužívajícími praktikami“ praktiky, které subjekt používá s cílem získat výhodu tím, že se neoprávněně zcela nebo částečně vyhne finančnímu závazku vyplývajícímu z mechanismu CBAM, a tím oslabí účinnost tohoto mechanismu při řešení rizika úniku uhlíku v EU.	35) „zneužívajícími praktikami“ praktiky, které subjekt používá s cílem získat výhodu tím, že se neoprávněně zcela nebo částečně vyhne finančnímu závazku vyplývajícímu z mechanismu CBAM, a tím oslabí účinnost tohoto mechanismu při řešení rizika úniku uhlíku v EU. ***Zahrnuje mimo jiné reorganizaci výroby, prodejů nebo dodavatelských řetězců ze strany provozovatele, která má za následek přesměrování stávající nízkouhlíkové výrobní kapacity na trh Unie, aniž by byla vytvořena nová a ověřitelná nízkouhlíková výrobní kapacita, což nepovede k čistému snížení***

emisí skleníkových plynů na úrovni příslušného výrobního odvětví v zemi původu.

Or. en

Pozměňovací návrh 212
Stefano Cavedagna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Antonella Sberna, Sergio Berlato, Emmanouil Fragkos, Michele Picaro, Jacek Ozdoba, Beatrice Timgren, Aurelijus Veryga, Alexandr Vondra, Anna Zalewska, Galato Alexandraki, Adrian-George Axinia, Paolo Inselvini, Nora Junco García, Sander Smit, Claudiu-Richard Târziu, Laurence Trochu, Jadwiga Wiśniewska

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 3 a (nový)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 3 – bod 35 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	3a) v článku 3 se doplňuje nový bod, který zní:
	„35a) ‚strategickým odvětvím dvojího užití' odvětví vyrábějící civilní, obranné nebo bezpečnostní průmyslové výrobky, které se vyznačuje silnými vzájemnými vazbami a vzájemným obohacováním v rámci dvojího užití, přičemž:
	a) odvětví používá vstupní materiály, jejichž požadované technické specifikace nebo platné certifikační a klasifikační normy platí stejně pro civilní, obrannou i bezpečnostní výrobu a nelze je nahradit bez podstatných změn těchto certifikací nebo bez podstatného narušení výrobního procesu, a
	b) na hotové výrobky se toto nařízení podle článku 2 nevztahuje.“

Or. en

Odůvodnění

Definice vymezuje odvětví, v nichž jsou civilní a obranná výroba úzce provázány a sdílejí stejné technické normy a vstupy. Nahrazení by narušilo výrobu nebo by vyžadovalo zásadní změny certifikace. Rovněž objasňuje, že konečné produkty by neměly spadat do oblasti

působnosti nařízení, čímž se zamezí překrývání a zároveň se uzná jejich strategický význam.

Pozměňovací návrh 213
Dimitris Tsiodras

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 3 a (nový)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 3 – bod 35 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	3a) v článku 3 se doplňuje nový bod, který zní:
	„35a) ‚vysokým rizikem zneužívajících praktik' jakékoli neobvyklé zvýšení objemu dovozu zboží uvedeného v příloze I ze zemí, u nichž bylo zjištěno, že představují vysoké riziko obcházení nebo nadměrné kapacity, pokud jde o zboží, které podléhá mechanismu CBAM, nebo zboží vyrobené z takovýchto prekurzorů, nebo jakýkoli významný inflační účinek na příslušný hodnotový řetězec v důsledku provádění tohoto nařízení.“

Or. en

Odůvodnění

Cílem pozměňovacího návrhu je vyjasnit definici vysokého rizika zneužívajících praktik. Přináší také větší přehlednost a transparentnost.

Pozměňovací návrh 214
Michalis Hadjipantela

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 3 a (nový)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 3 – bod 35 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	3a) v článku 3 se doplňuje nový bod, který zní:

„35a) ‚vysokým rizikem zneužívajících praktik' jakékoli neobvyklé zvýšení objemu dovozu zboží uvedeného v příloze I ze zemí, u nichž bylo zjištěno, že představují vysoké riziko obcházení nebo nadměrné kapacity, pokud jde o zboží, které podléhá mechanismu CBAM, nebo zboží vyrobené z takovýchto prekurzorů, nebo jakýkoli významný inflační účinek na příslušný hodnotový řetězec v důsledku provádění tohoto nařízení."

Or. en

Pozměňovací návrh 215
Lynn Boylan, Sebastian Everding

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 3 a (nový)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 3 – bod 35 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	3a) v článku 3 se doplňuje nový bod, který zní:
	„35a) ‚zeměmi s nižšími středními příjmy' země, které jsou podle klasifikace příjmů Světové banky zařazeny mezi země s nižšími středními příjmy[1a]."
	[1a] https://blogs.worldbank.org/en/opendata/understanding-country-income--world-bank-group-income-classifica

Or. en

Pozměňovací návrh 216
Pascal Canfin, Gerben-Jan Gerbrandy, Emma Wiesner, Jeannette Baljeu, Stine Bosse, Katri Kulmuni

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 3 a (nový)

Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 5 – odst. 1

Původní znění	*Pozměňovací návrh*
	3a) v článku 5 se odstavec 1 nahrazuje tímto:
1. Dovozce usazený v členském státě požádá před dovozem zboží na celní území Unie o status schváleného deklaranta pro CBAM (dále jen „žádost o povolení“).	„1. Dovozce***, včetně dovozce pro prodeje na dálku,*** usazený v členském státě požádá před dovozem zboží na celní území Unie o status schváleného deklaranta pro CBAM (dále jen „žádost o povolení“).“

Or. en

(32023R0956)

Pozměňovací návrh 217
Silvia Sardone, Jorge Buxadé Villalba, Anne-Sophie Frigout, Mathilde Androuët, Roman Haider, Susanna Ceccardi, Marie-Luce Brasier-Clain, Antonín Staněk, Viktória Ferenc

Návrh nařízení
Čl. 1. – odst. 1 – bod 5 – bod -a a (nový)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 6 – odst. 1 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	-aa vkládá se nový odstavec, který zní:
	„1a. Odchylně od prvního odstavce se lhůta pro podání prohlášení CBAM v roce 2027 za rok 2026 pro každého schváleného deklaranta pro CBAM stanoví na 31. prosince 2027.“

Or. en

Pozměňovací návrh 218
Stefano Cavedagna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Antonella Sberna, Sergio Berlato, Emmanouil Fragkos, Michele Picaro, Jacek Ozdoba, Beatrice Timgren, Aurelijus Veryga, Alexandr Vondra, Anna Zalewska, Galato Alexandraki, Adrian-George Axinia, Paolo Inselvini, Nora Junco García, Sander Smit, Claudiu-Richard Târziu, Laurence Trochu, Jadwiga Wiśniewska

Návrh nařízení
Čl. 1. – odst. 1 – bod 5 – bod -a a (nový)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 6 – odst. 1 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	-aa vkládá se nový odstavec, který zní:
	„1a. Odchylně od prvního odstavce se lhůta pro podání prohlášení CBAM v roce 2027 za rok 2026 pro každého schváleného deklaranta pro CBAM stanoví na 31. prosince 2027.“

Or. en

Odůvodnění

Lhůta pro předložení prvního prohlášení CBAM za rok 2026 by měla být prodloužena do 31. prosince 2027, aby bylo více času na ověření údajů o emisích.

Pozměňovací návrh 219
Andreas Glück

Návrh nařízení
Čl. 1. – odst. 1 – bod 5 – bod -a a (nový)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 6 – odst. 1 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	-aa doplňuje se nový odstavec, který zní:
	„1a. Odchylně od prvního odstavce předloží každý schválený deklarant pro CBAM v roce 2027 prohlášení CBAM za rok 2026 do 31. prosince 2027.“

Or. en

Odůvodnění

Vzhledem k nedostatku akreditovaných ověřovatelů bude mnoho společností nuceno používat standardní hodnoty, což povede k vyšším ekonomickým nákladům. Tato změna tedy poskytuje společnostem více času na předložení prvního prohlášení CBAM za rok 2026.

Pozměňovací návrh 220
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 5 – písm. a – odrážka 1 a (nová)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 6 – odst. 2 – písm. d a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	1a) doplňuje se nové písmeno, které zní:
	„da) pokud zboží obsahuje hliníkový nebo ocelový šrot od konečného spotřebitele, kopie ověřovacích zpráv, které potvrzují, že podle závěrů kontrol na místě je použitý materiál šrot od konečného spotřebitele;“

Or. en

Pozměňovací návrh 221
Alexandr Vondra, Ondřej Krutílek

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 5 – písm. a – bod 2
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 6 – odst. 2 – písm. e

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
e) v příslušných případech pro účely řešení rizika chybného prohlášení vyplývajícího z nedostatečné sledovatelnosti dodavatelského řetězce důkaz, že zboží dovezené během předchozího kalendářního roku bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a ve skutečné době výroby uvedené v prohlášení CBAM;	e) v příslušných případech pro účely řešení rizika chybného prohlášení vyplývajícího z nedostatečné sledovatelnosti dodavatelského řetězce důkaz, že zboží dovezené během předchozího kalendářního roku bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a ve skutečné době výroby uvedené v prohlášení CBAM; v ***případě výrobků ze železa a oceli s celním kódem 7205 důkaz o zařízení, kde byl výrobek skutečně roztaven a odlit, v podobě certifikátu válcovny vydaného původním výrobcem oceli, v němž se identifikuje příslušné tepelné číslo a který obsahuje technické***

a výrobní údaje nezbytné pro vysledování původu oceli. Zařízením, kde byl výrobek skutečně roztaven a odlit, se rozumí původní místo, kde se surová ocel a železo nejprve vyrábějí v tekuté formě v ocelářské a železářské peci a následně jsou odlévány do svého prvního pevného skupenství.

Or. en

Pozměňovací návrh 222
Susana Solís Pérez

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 5 – písm. a – bod 2
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 6 – odst. 2 – písm. e

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
e) v příslušných případech pro účely řešení rizika chybného prohlášení vyplývajícího z nedostatečné sledovatelnosti dodavatelského řetězce důkaz, že zboží dovezené během předchozího kalendářního roku bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a ve skutečné době výroby uvedené v prohlášení CBAM;	e) v příslušných případech pro účely řešení rizika chybného prohlášení vyplývajícího z nedostatečné sledovatelnosti dodavatelského řetězce důkaz, že zboží dovezené během předchozího kalendářního roku bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a ve skutečné době výroby uvedené v prohlášení CBAM; v ***případě výrobků ze železa a oceli s celním kódem 7205 důkaz o zařízení, kde byl výrobek skutečně roztaven a odlit, v podobě certifikátu válcovny vydaného původním výrobcem oceli, v němž se identifikuje příslušné tepelné číslo a který obsahuje technické a výrobní údaje nezbytné pro vysledování původu oceli. Zařízením, kde byl výrobek skutečně roztaven a odlit, se rozumí původní místo, kde se surová ocel a železo nejprve vyrábějí v tekuté formě v ocelářské a železářské peci a následně jsou odlévány do svého prvního pevného skupenství.***

Or. en

Pozměňovací návrh 223
Stefano Cavedagna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Antonella Sberna, Sergio Berlato, Emmanouil Fragkos, Michele Picaro, Jacek Ozdoba, Beatrice Timgren, Aurelijus Veryga, Alexandr Vondra, Anna Zalewska, Galato Alexandraki, Adrian-George Axinia, Paolo Inselvini, Nora Junco García, Sander Smit, Claudiu-Richard Târziu, Laurence Trochu, Jadwiga Wiśniewska

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 5 – písm. a – bod 2
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 6 – odst. 2 – písm. e

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
e) v příslušných případech pro účely řešení rizika chybného prohlášení vyplývajícího z nedostatečné sledovatelnosti dodavatelského řetězce důkaz, že zboží dovezené během předchozího kalendářního roku bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a ve skutečné době výroby uvedené v prohlášení CBAM;	e) v příslušných případech pro účely řešení rizika chybného prohlášení vyplývajícího z nedostatečné sledovatelnosti dodavatelského řetězce důkaz, že zboží dovezené během předchozího kalendářního roku bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a ve skutečné době výroby uvedené v prohlášení CBAM; ***pro výrobky ze železa a oceli s celním kódem 7205 se důkaz o fázi „tavení a odlévání“ předkládá prostřednictvím certifikátu válcovny vydaného původním výrobcem oceli. Tento certifikát musí obsahovat příslušné tepelné číslo a všechny technické a výrobní údaje potřebné k vysledování původu oceli. Pro účely tohoto ustanovení se „tavením a odléváním“ rozumí počáteční fáze výroby, kdy se surové železo nebo ocel nejprve roztaví v peci a poté se odlévá do prvního pevného skupenství;***

Or. en

Odůvodnění

Zavedení požadavků na vysledovatelnost by mělo být urychleno a co nejdříve uplatněno na ocel a výrobky z oceli na základě certifikátu o zkoušce ve válcovně, aby bylo možné určit zařízení, kde byla ocel roztavena a odlita.

Pozměňovací návrh 224
Katri Kulmuni

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 5 – písm. a – bod 2
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 6 – odst. 2 – písm. e

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
e) v příslušných případech pro účely řešení rizika chybného prohlášení vyplývajícího z nedostatečné sledovatelnosti dodavatelského řetězce důkaz, že zboží dovezené během předchozího kalendářního roku bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a ve skutečné době výroby uvedené v prohlášení CBAM;	e) v příslušných případech pro účely řešení rizika chybného prohlášení vyplývajícího z nedostatečné sledovatelnosti dodavatelského řetězce důkaz, že zboží dovezené během předchozího kalendářního roku bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a ve skutečné době výroby uvedené v prohlášení CBAM; u ***zboží zařazeného k celnímu kódu 7205 se důkaz o zařízení „tavení a odlévání“ předkládá prostřednictvím certifikátu válcovny vydaného původním výrobcem oceli. V tomto osvědčení se upřesní příslušné tepelné číslo a uvedou se technické a výrobní informace nezbytné pro umožnění plné sledovatelnosti původu oceli.***

Or. en

Odůvodnění

Provádění požadavků na vysledovatelnost by mělo být urychleno a co nejrychleji uplatněno u oceli a výrobků z oceli na základě certifikátu o zkoušce ve válcovně, aby bylo možné identifikovat zařízení, kde byla ocel roztavena a odlita.

Pozměňovací návrh 225
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Susana Solís Pérez, Flavio Tosi, Fulvio Martusciello, Daniel Buda

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 5 – písm. a – bod 2
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 6 – odst. 2 – písm. e

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
e) v příslušných případech pro účely řešení rizika chybného prohlášení vyplývajícího z nedostatečné sledovatelnosti dodavatelského řetězce důkaz, že zboží dovezené během předchozího kalendářního roku bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a ve skutečné době výroby uvedené v prohlášení CBAM;	e) v příslušných případech pro účely řešení rizika chybného prohlášení vyplývajícího z nedostatečné sledovatelnosti dodavatelského řetězce důkaz, že zboží dovezené během předchozího kalendářního roku bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a ve skutečné době výroby uvedené v prohlášení CBAM***, a případně důkaz o zařízení, kde byl výrobek „roztaven a odlit“***;

Or. en

Pozměňovací návrh 226
Adam Jarubas
za skupinu PPE

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 5 – písm. a – bod 2
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 6 – odst. 2 – písm. e

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
e) v příslušných případech pro účely řešení rizika chybného prohlášení vyplývajícího z nedostatečné sledovatelnosti dodavatelského řetězce důkaz, že zboží dovezené během předchozího kalendářního roku bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a ve skutečné době výroby uvedené v prohlášení CBAM;	e) v příslušných případech pro účely řešení rizika chybného prohlášení vyplývajícího z nedostatečné sledovatelnosti dodavatelského řetězce důkaz, že zboží dovezené během předchozího kalendářního roku bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a ve skutečné době výroby uvedené v prohlášení CBAM***, a případně důkaz o zařízení, kde byl výrobek „roztaven a odlit“***;

Or. en

Pozměňovací návrh 227
Sara Matthieu

Návrh nařízení

Čl. 1 – odst. 1 – bod 5 – písm. a – bod 2
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 6 – odst. 2 – písm. e

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
e) ***v příslušných případech pro účely řešení rizika chybného prohlášení vyplývajícího z nedostatečné sledovatelnosti dodavatelského řetězce*** důkaz, že zboží dovezené během předchozího kalendářního roku bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a ve skutečné době výroby uvedené v prohlášení CBAM;	e) ***pokud je zboží nebo kombinace zboží a původu uvedena v prováděcích aktech uvedených v odstavci 6a***, důkaz v ***souladu s požadavky stanovenými v těchto prováděcích aktech***, že zboží dovezené během předchozího kalendářního roku bylo vyrobeno v deklarovaném zařízení a ve skutečné době výroby uvedené v prohlášení CBAM;

Or. en

Pozměňovací návrh 228
Stefano Cavedagna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Antonella Sberna, Sergio Berlato, Emmanouil Fragkos, Michele Picaro, Jacek Ozdoba, Beatrice Timgren, Aurelijus Veryga, Alexandr Vondra, Anna Zalewska, Galato Alexandraki, Adrian-George Axinia, Paolo Inselvini, Nora Junco García, Sander Smit, Claudiu-Richard Târziu, Laurence Trochu, Jadwiga Wiśniewska

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 5 – písm. a – bod 2
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 6 – odst. 2 – písm. f

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
f) ***pokud se*** v souladu s aktem v přenesené pravomoci přijatým podle odstavce 7 ***obsažené emise určují na základě skutečných emisí pro kombinaci zboží a původů, u nichž existuje vysoké riziko zneužívajících praktik,*** důkazy prokazující, že se vysoké riziko zneužívajících praktik nenaplnilo.	f) v souladu s aktem v přenesené pravomoci přijatým podle odstavce 7 důkazy prokazující, že se vysoké riziko zneužívajících praktik nenaplnilo.

Or. en

Odůvodnění

Toto ustanovení zajišťuje, že pokud jsou pro zboží označené jako vysoce rizikové s ohledem na zneužívající praktiky použity skutečné emise, je jejich použití i nadále podmíněno ověřením, že

tato rizika se v praxi nenaplnila. Posiluje integritu systému tím, že zabraňuje jeho zneužití a zároveň se opírá o rámec aktu v přenesené pravomoci, který cíleně a přiměřeně definuje operační požadavky.

Pozměňovací návrh 229
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 5 – písm. a – bod 2
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 6 – odst. 2 – písm. f

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
f) ***pokud se v souladu s aktem v*** přenesené pravomoci ***přijatým podle odstavce*** 7 ***obsažené emise určují na základě*** skutečných emisí pro kombinaci zboží a původů***, u nichž existuje vysoké riziko zneužívajících praktik, důkazy prokazující, že se vysoké riziko zneužívajících praktik nenaplnilo.;***	f) ***pokud je kombinace zboží a původu uvedena v aktu v*** přenesené pravomoci ***uvedeném v odstavci*** 7***, informace o použití*** skutečných emisí pro ***danou*** kombinaci zboží a původů***, jakož i důkazy prokazující, že se nepoužily zneužívající praktiky, v souladu s požadavky stanovenými v uvedeném aktu v přenesené pravomoci;***

Or. en

Pozměňovací návrh 230
Michalis Hadjipantela

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 5 – písm. a a (nové)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 6 – odst. 2 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	aa) doplňuje se nový odstavec, který zní:
	„2a. Od vstupu tohoto nařízení v platnost je Komise zmocněna na dobu jednoho roku, která může být prodloužena, dokud se neprokáže účinnost a spolehlivost ověřovacích postupů, přijmout prováděcí akt, kterým se stanoví přísnější podmínky pro používání skutečných hodnot. Úhrada

povinnosti stanovené mechanismem CBAM by nejprve vycházela ze standardních hodnot, dokud nebudou splněny přísnější podmínky definované v prováděcích aktech. Komise přijme prováděcí akty, kterými stanoví seznam zemí nebo kombinací zboží a zemí, které splňují kritéria stanovená v prováděcím nařízení. Než se tyto podmínky prokáží, provede se platba na základě standardní hodnoty. Po splnění podmínek se úhrada provádí na základě rozdílu mezi ověřenými skutečnými hodnotami a standardními hodnotami.“

Or. en

Pozměňovací návrh 231
Adam Jarubas
za skupinu PPE

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 5 – písm. a a (nové)
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 6 – odst. 3 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	aa) doplňuje se nový odstavec, který zní:
	„3a. Od vstupu tohoto nařízení v platnost je Komise zmocněna na dobu jednoho roku, která může být prodloužena, dokud se neprokáže účinnost a spolehlivost ověřovacích postupů, přijmout prováděcí akt, kterým se stanoví přísnější podmínky pro používání skutečných hodnot pro hliníkové zboží.
	Dokud nebudou splněny tyto přísnější podmínky definované v prováděcích aktech, bude platba za povinnosti stanovené mechanismem CBAM nejprve založena na jednotné standardní hodnotě, která se jednotně použije na veškerý netvářený hliník v jednoduchém a složeném zboží bez ohledu na to, zda

obsahuje šrot z fáze výroby nebo od konečného spotřebitele. Tato standardní hodnota by měla vycházet z průměrné uhlíkové náročnosti výroby surového hliníku v zemi tavení nebo z celosvětového průměru bez rozlišení mezi primárními a sekundárními způsoby výroby.

Komise přijme prováděcí akty, kterými stanoví seznam zemí nebo kombinací zboží a zemí, které splňují kritéria stanovená v prováděcím nařízení.

Než se tyto podmínky prokáží, provede se platba na základě standardní hodnoty. Po splnění podmínek se úhrada provádí na základě rozdílu mezi ověřenými skutečnými hodnotami a standardními hodnotami.“

Or. en

Pozměňovací návrh 232
Sara Matthieu

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 5 – písm. b
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 6 – odst. 6

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Komisi je svěřena pravomoc přijímat prováděcí akty týkající se standardního formátu prohlášení CBAM, včetně podrobných informací podle jednotlivých zařízení a země původu nebo jiné třetí země a druhů zboží, jež mají být vykázány na podporu celkových údajů uvedených v odstavci 2 tohoto článku, a to zejména pokud jde o obsažené emise, zaplacenou cenu uhlíku a standardní cenu uhlíku pro účely čl. 9 odst. 4, postupu pro podávání prohlášení CBAM prostřednictvím rejstříku CBAM, včetně postupů pro přezkum prohlášení CBAM v souladu s článkem 19, a podmínek pro vyřazování certifikátů CBAM podle odst. 2	Komisi je svěřena pravomoc přijímat prováděcí akty týkající se standardního formátu prohlášení CBAM, včetně podrobných informací podle jednotlivých ***kroků výrobního řetězce,*** zařízení***, včetně použitých výrobních technologií,*** a země původu nebo jiné třetí země a druhů zboží, jež mají být vykázány na podporu celkových údajů uvedených v odstavci 2 tohoto článku, a to zejména pokud jde o obsažené emise, zaplacenou cenu uhlíku a standardní cenu uhlíku pro účely čl. 9 odst. 4, postupu pro podávání prohlášení CBAM prostřednictvím rejstříku CBAM, včetně postupů pro přezkum prohlášení CBAM v souladu s článkem 19,

písm. c) tohoto článku, v souladu s čl. 22 odst. 1, a to zejména pokud jde o postup a výběr certifikátů, jež mají být vyřazeny, schváleným deklarantem pro CBAM.	a podmínek pro vyřazování certifikátů CBAM podle odst. 2 písm. c) tohoto článku, v souladu s čl. 22 odst. 1, a to zejména pokud jde o postup a výběr certifikátů, jež mají být vyřazeny, schváleným deklarantem pro CBAM.

Or. en

Pozměňovací návrh 233
Alexandr Vondra, Ondřej Krutílek

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 5 – písm. c
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 6 – odst. 6 a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
6a. Komisi je svěřena pravomoc přijímat prováděcí akty týkající se identifikace zboží nebo kombinace zboží a původů, pro něž mají být v prohlášení CBAM uvedeny důkazy podle odst. 2 písm. e), jakož i konkrétního druhu důkazů, které mají být předloženy. Tyto prováděcí akty se přijímají přezkumným postupem podle čl. 29 odst. 2.	6a. Komisi je svěřena pravomoc přijímat prováděcí akty týkající se identifikace zboží nebo kombinace zboží a původů, pro něž mají být v prohlášení CBAM uvedeny důkazy podle odst. 2 písm. e), jakož i konkrétního druhu důkazů, které mají být předloženy. ***Výrobky ze železa a oceli s celním kódem 7205 se zahrnou do seznamu zboží, na které se vztahuje toto ustanovení, vzhledem k vysokému riziku nesprávného prohlášení. Tyto prováděcí akty stanoví podrobná pravidla pro zajištění pravosti a vysledovatelnosti certifikátů válcoven uvedených v čl. 6 odst. 2 písm. e), včetně případného použití digitálních ověřovacích systémů, jedinečných identifikačních čísel nebo jiných kontrolních mechanismů, které zabrání padělání nebo zneužití.*** Tyto prováděcí akty se přijímají přezkumným postupem podle čl. 29 odst. 2 ***do tří měsíců od vstupu tohoto nařízení v platnost***.

Or. en

Pozměňovací návrh 234
Stefano Cavedagna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Antonella Sberna, Sergio Berlato, Emmanouil Fragkos, Michele Picaro, Jacek Ozdoba, Beatrice Timgren, Aurelijus Veryga, Alexandr Vondra, Anna Zalewska, Galato Alexandraki, Adrian-George Axinia, Paolo Inselvini, Nora Junco García, Sander Smit, Claudiu-Richard Târziu, Laurence Trochu, Jadwiga Wiśniewska

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 – bod 5 – písm. c
Nařízení (EU) 2023/956
Čl. 6 – odst. 6 a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
6a. Komisi je svěřena pravomoc přijímat prováděcí akty týkající se identifikace zboží nebo kombinace zboží a původů, pro něž mají být v prohlášení CBAM uvedeny důkazy podle odst. 2 písm. e), jakož i konkrétního druhu důkazů, které mají být předloženy. Tyto prováděcí akty se přijímají přezkumným postupem podle čl. 29 odst. 2.	6a. Komisi je svěřena pravomoc přijímat prováděcí akty týkající se identifikace zboží nebo kombinace zboží a původů, pro něž mají být v prohlášení CBAM uvedeny důkazy podle odst. 2 písm. e), jakož i konkrétního druhu důkazů, které mají být předloženy. ***Výrobky ze železa a oceli s celním kódem 7205 se zahrnou do seznamu zboží, na které se vztahuje toto ustanovení, vzhledem k vysokému riziku nesprávného prohlášení. Tyto prováděcí akty stanoví podrobná pravidla pro zajištění pravosti a vysledovatelnosti certifikátů válcoven uvedených v čl. 6 odst. 2 písm. e), včetně případného použití digitálních ověřovacích systémů, jedinečných identifikačních čísel nebo jiných kontrolních mechanismů, které zabrání padělání nebo zneužití.*** Tyto prováděcí akty se přijímají přezkumným postupem podle čl. 29 odst. 2 ***do tří měsíců od vstupu tohoto nařízení v platnost***.

Or. en

Odůvodnění

Zavedení požadavků na vysledovatelnost by mělo být urychleno a co nejdříve uplatněno na ocel a výrobky z oceli na základě certifikátu o zkoušce ve válcovně, aby bylo možné určit zařízení, kde byla ocel roztavena a odlita.